姬鵬飛

會見安

改革開放帶

陸居民

菜蔬肉食供應不缺為十年前難比擬近年出出現 多人雙化

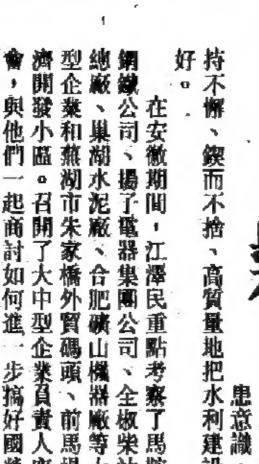
心

訪京

時區災察視徽安在周上

由該理事會主席安子介率領,其他港,一國兩制經濟研究中心」理事

日十二月十年未辛曆農





要求

月曆推陳出新·敢稱質優價廉

未特大海報腦片月曆大 全部腳片及粉紅月層經已出版

輸保備家・飲迎重樹 設有國內提貨服務

MANES PRINTER & PUBLISHER LTD. 香港灣行利東街4648號地下

服務優良價錢公道信譽可靠

東越華中三(飯別風事)723 3311 - 荃灣南豐中心

代理澳洲航空公司

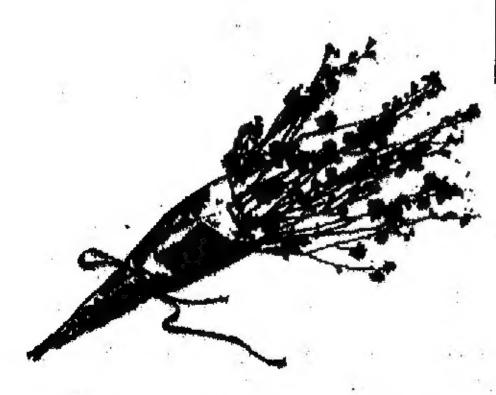
常委會考察組 將歷時二至三天。在此期間 無礙供水香港

EAST GRAND HOTEL

深圳速東大酒店是按四 **建級標準建造和管理的豪華** 酒店,座落在深圳羅湖區閘 市中心·距深圳火車站 6分鐘 車程,國貿大廈、娛樂中心 · 電訊大樓近在咫尺 · 佔 畫 地利優勢。

遠東巢食住、行、樂、 購全面配套·内外裝修簇新 高雅,三百多間豪華客房酬 寶優惠, 更有創新一流的優 質服務·使每一位身在遠東 的嘉賓倍感溫暖舒心。

交通最便 設備最新 服務最佳 ★ 價格最優



遠東專爲香港商客提供 最便利的商務信息服務 憑香港身份證光臨可 [1] 慢惠一折! 在香港買單,同享優惠外,再免收服務費

香港醫業部 九龍旺角太子道141號長樂大廈9樓 (8/F) J處

澤城總東大潭處有限公司 中國深圳市深南東路104號 電話:3814355 傳真:3971761 電話:205369 傳真:200239

口引:2 核进合长食業 口 地下17呎高冷泉大量。 配单层配值,名黄源石 · 他而不够倒来花· 國 柱黃名黄螺線· 24小時 白根参为了口 口及入伏口。 2.每着單位投資立分体式 **冷焦機**,24小時開放 3.維高23度,集色玻璃基 動,被製作指录色 4.那近新井底毗道、地構 站出口 5. 條單位面微由以密积至 全層與千呎,每呎二千 一百元金 6. 組合製為所 組織八嵐貴献・十二年分割

大爆片座柏月曆大

海主 大彩色散金百幅月曆大

TEL: 573 7736 FAX: 572 9320

新中國四十多年,每一次農村政策金玉」,於今讀來,仍能發人深思。民以穀為命」,晁錯要求「明君實五民以穀為命」,晁錯要求「明君實五限多真知灼見」如魏徵有調「國以民

農村經濟穩定壓倒

切

會議開始舉行,這就是太 會議開始舉行,這就是太 全會。會議主要研究農業 工作,至於是否旁及國内 外形勢討論,甚至涉及中 外形勢討論,甚至涉及中 外形勢討論,甚至涉及中 外形勢討論,甚至強別與業

點講到的。就 年規劃和「八 發現,農業一

向坡承。

大作報

· 義經濟建設服務。」 《據新中期證券交易所時,李鵬揮毫寫下外,並不斷總結經驗,與利除弊,以上大起大落、過分背離證券的價

-四日電】

止大起大落

T多人及格,十多人不及格。」、「我們都絕過訓練和考試。」 孫承志回答:字鵬又問:「取得經紀人資格要不要考試?

九家來自北京、遼寧、山東:「現在遺裡已有會員二十

「交易所實行的是法

格·有賺有賠, E

是有風險的。要讓買股票的人見,進行與論引導。要告訴大家,

道種心態、股票是企業發行的

説統

雪大二初

致

人企業的

一同時

大。到今年九八瑞告訴李鵬・

九月,累計成交十多萬筆,交易所開張十一個月來

外的好評。

横上组

條龍

計畫

成

顯著

交易所以債券交易為主,交易所以債券交易為主,李鵬看得很專注,即 卅九種證券上市

約佔交易總額的百分之一國庫券、金融債券和 種」。李祥瑞回答道·市的證券有多少種?」 **有興趣地向李祥瑞提出了一人後面,俯身觀看電腦屏幕** 一種 - 債券 賣只出見

谑

船隊。他說,過去在遊過從峽江駛水間和左右兩翼的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的大江和三江兩座的

也大為滅緩 (也大為滅緩 (也大為滅緩 (也大為滅緩

到了各種船等險灘九處等險灘九處

雙和灘,一

膜

外專家在

及革 開放以來 改革 開放以來 改革 開放以來 日和三自會的臨時以收回,並用作廣 以來,宗教政策落 以來,宗教政策落

穗基督教

・ 「國統會」

排車、贖罪中、爛水車車脚末位數單雙 脚。只有一輛貨車 牌。只有一輛貨車 定規新施實通交穗 駛行日雙單分車貨 果效著擴收初

都首了上用已家他到看,内房住時臨的動長緣民機村北淝縣台鳳區吳重到來記書 (社華新) 。了笑她意滿,時被棉的腳損民軍 實行市內貨車分單雙目行駛 下於東東山原來的每小時十 一系列交通管理新規定後,市 所上要道路通行能力已有所 一系列交通管理新規定後,市 一系列交通管理新規定後,市 一系列交通管理新規定後,市

是本報訊】台上消息: 一行政院 远輪會主任委員許歷典二十二日在立法 远會將到大陸公告退除從軍隊官兵的遭 產,受理大陸子女中請繼承。 辦會於近期內在香港機場設立「新安大 性解解年來的爭敢,已使香港方面答應退 健探親服務中心」。 從軍隊官兵遭產,只要這些人的子女經 批准合法入塊,可申請繼承。現該會已 世本為租權,造成認定上的許多困 順文件極為租權,造成認定上的許多困 順文件極為租權,造成認定上的許多困

擬對大陸公告

「至日八十月

台大陸老兵遺產 將發還大陸子女 受理繼承中

表示

察視皖在民澤江

值 顯獲疾其抗 和示得病他**瓣** 天年設,置,事。平計船的而實 ·本報中國專電·本報中國專電·

終止攀南迦巴瓦峰中日登山隊昨宣布 子四月**撒**》中日【新華杜南迦巴

刚量之的带:十上公增方 ,逐五一的三一水里加米

聯國促成停火協議昨

五十二月一十年一九九一



五,比政府估計明年第四季度增-預期一九九二年通脹率的百分是在通脹方面,工學會要比財政

當時它預期服

聞

中国的投資將減少百分之二點六。製造業生。明年的投資將減少百分之二點六。製造業生。明年的投資將減少百分之二點六。製造業生。與年期,盡管商業信心已經急劇上升。 在選扎,盡管商業信心已經急劇上升。 一個是,這純粹是由於石油產量的提高。其 一個是,這純粹是由於石油產量的提高。其 一個是,這純粹是由於石油產量的提高。其 一個是,這純粹是由於石油產量的提高。其

未來數月英國製造業生產不

其他經濟領域似乎仍在

(美椰娃)

5協」

警告

項不同 機

英

甚至可能收缩三個月。 危險,這就是在一九九二 是緩慢和參差不齊的, 業聯合會星期一說,英 業聯合會星期一說,英

業

期短說

曾

衰

慢緩呈

亞耶克

或退

脹通甦渡

政部預測的百分之二點五七,相對於財政部預測的五十,相對於財政部預測的預期一九九二年經濟增長所作的預測選要消沉。

再

新中國四十多年,每一次農村政策出現職金玉」,於今讀來,仍能發人深思。. 民以穀為命」,晁錯要求「明君貴五穀」過很多真知灼見,如魏徵有謂「國以民為問

萬斯 稱 倘實現 周

看來都真誠希望鄉

激戦

法就部際應該部

克羅地

亞東部續

卡林頓促聯邦軍停手

有戰內國南



迫出席

回獲白宮邀請

燈會談

撤謊 而是肆無忌憚地運用最原始的操縱手一覺得,操縱者似乎已不僅是讓誰或不了瘋狂的大操縱。 或

而是實實在在的撒謊。我們傳媒中人体強姦犯。我指的並不是過甚其詞、按:一九八八年民主黨總統候選人)避把我們炸回石器時代去,或者說杜理:一九六四年的共和黨總統候選人麼比這樣的電視廣告更精妙了:說戈 我愛常講及里根的一個大話——暫且不要說問題為最高法院法官。總統在肯納邦特港的是與民族毫無關係。」

我不知道維相信道是實話,相信托馬斯的提及廣心,與一次不知道維相信道是實話,相信托馬斯的提及,這與他是黑人、是少數民族毫無關係。」

我愛常講及里根的人選,這與他是黑人、是少數民族毫無關係。」

我愛常講及里根的人選,這與他是黑人、是少數民族毫無關係。」

的順問巴薩姆·阿 如巴解領袖阿拉拉 國營的旦電 或者使面貌全非。政客們醒悟機會這樣親近記者的人操縱真弊。它讓記者有機會深入了解

、推銷啤酒、戰爭、肥皂或候選人的工具之一的程度,我們卻都變得免疫了。撒謊成了作交我感到,近年美國文化中,撒謊已遂到瘟

——我們該聽從誰呢?或許更甚的賴龍呢?如果我們的領袖撒說——如果我們的領袖撒說——如果我們美國人不能信賴我們的練 總統撒號家常便飯

政 壇 的 瘟 疫 麼要聯從他們

無阴過美國

二次世界大戰時從來沒

育在一九七六年三月《哈郎上充斤着小谎官。《我的人質拯救行動之前那一的人質拯救行動之前那一 悦選民

脚者。」事實卻是,這樣 思告,請寫信給我……我 思問,這樣

松副社長。本文嬪自他在一个高德利是《華盛頓郵報一日《國際先驅論壇報》)

電徳・「我非騙子」

旭

開秘書長丹・梅里多剛嶽 有六百萬猶太人被處死。 死亡舊的底片・因為他相 的記載・里根向沙米爾説 が記載・里根向沙米爾説 布爾再講一次。 年二月又向納粹搜索者四 年二月又向納粹搜索者四

和高級官員就巴格達 和高級官員就巴格達 的談判未取得突破。 做相接受聯合國第七 被和藥物。 他說,如繼續個 他說,如繼續個 他說,如繼續個 他說,如繼續個 他說,如繼續個

阿加·汗舰·做

塔吉克 民衆 視 昨 麵包更重要 選舉總統

削 軍 費

情况下

次多上題問繫聯業商在區地兩道。驗考的力能

伊拉克

場注定失敗的侵略戰爭付出代價 為護達姆·侯賽因進犯科威特那 學 伊拉克人正在變寶家傳銀器, 以 路透社巴格達三十四日電

拉伯國家則要求首生在滿足他們關於以名本滿足他們關於以名

進領色先阿

黑市兑换率為一千一百二十五千瑞爾兌一美元,而兩星期前是期五傍晚的官方兑换率為一大幅的波動。

来 將 匯 價

暴升兩成

İĘ

與洪森結盟刺激

丽兒一美元,是今年内兄一美元,到中午時升八時開市時的兒換率為

美元匯價屋期六日

政部門要先作研究。 到大陸官員與共產黨員來台問題 峽兩岸如在文教項目上加強交流 「總統府」官員表示・李登 輝 是

一千多位信徒一起参加了復堂盛一十十人應邀專程回穗,與廣州市 但教文藝出版社主席何世明等約

區用專人行

九二



内容被



事失中霧



設 幢 一廠電核图 州納來維卡南國民 漏泄水射輻 水射輻用漏生製六期星物築建的堆應反有 **風娄制質子核。開闢經已廠電核,故事的** 萬克·杜於屬座道為圖。面外物樂建出湖水財輻示顯練讚無,說會 · 片照案檔的年 八九 - 廠電核尼科奧的司公力 (社聯美)

本廣告僅供參考,並不構成收購、購買或認購股份之邀請或建議

赖兹等内容而引致之任何损失承擔任何責任。



在開曼群島註册成立之有限公司)

售價每股 1.00 港元 股款須於申請時繳足 每五股股份連同一份認股權證



包銷商

百富勤融資有限公司 新鴻基國際有限公司

野村國際(香港)有限公司 怡富證券有限公司

有關批准 Hanwah Holdings Ltd. 於一九九一年十一月二十一日刊發之售股章程所述已發行之股份及將予發行之股份及認股權證及因釘使認股權證所附之

年十一月二十六日星期二中午十二時止期間之通常辦公時間內向下列各處索取

香港聯合交易所有限公司 康樂廣場8號 交易廣場

任何會買

首當凱融資有限公司 皇后大道中 16-18 號 新世界大廈 23 樓

新鴻基國際有限公司

夏懋道 18 號 海富中心3樓 野村翻除(香港)有限公司

夏郡道 16 號 速東金融中心 46-48 樓

怡書證券有限公司 怡和大廈 46 樓

或渣打銀行下列本港任何

推薦

新界

量地廣場分行 交易廣場分行 香港貿易中心分行 海寓中心分行 糖街分行

旺角銀行中心分行 長沙灣道 828 號分行 觀塘分行 新藩崗分行 尖沙咀分行

沙田中心分行 整洲分行

皇后大道中 15 號 德輔道中 161-167 號 夏懋道海富中心地下 68 號單位 網羅灣精街 1 號

旺角彌敦道 630-636 號 長沙灣長沙灣道 828 號 觀塘輔仁街 88-90 號 新浦崗寧遠街 10-20 號 尖沙咀加連戚老道 10 號

沙田横堡街 2-16 號沙田中心沙田購物商場 22 號店舗 荃灣大河道99號

申請人應將應繳股款之変票或銀行本票票釘於填妥之申請表格上,並於下列日期及時間將其投入渣打銀行上列任何一個分符特據之數無獨內

一九九一年十一月二十一日星期四 —— 上午九時至下午四時 一九九一年十一月二十二日星期五 —— 上午九時至下午四時 一九九一年十一月二十三日皇期六 上午九時至中午十二時 一九九一年十一月二十五日皇期一 上午九時至下午四時 一九九一年十一月二十六日星期二

申請表格須於一九九一年十一月二十六日星期二中午十二時前送遠。

香港,一九九一年十一月二十一日

街過市

寒啊像城 尾腦獅獅

可國大學學的學

蘇州無錫常州地區農村見聞 經過四年多的建設中國現代化農業試験 稻麥生產機械化 現已成為展示中國未來農業的「窗口」。區——江蘇省南部的蘇州、無錫、常州地

服務站的稻麥聯合收割機在他家承包的田裡收稻子。小山村村民願良保的秋收工作顧得十分輕鬆。他悠閑

金寶

將替

异早期

題退現

族

近在映

地各

界

金員勞動合同制改革 北京明年將全面展開

攻攻遏

PURE SILK PRINTED SCARVES

各類真絲

印花頭巾

批發轉口

無任歡迎

感

鈍由中華解組成·不含化學

報物成份,能緩解鼻敏感,或

傷風感冒所引發之兼眼雞、打

時

功能與主治;清熱

名肖中藥提取、絕對安全、收效神》

榮獲國家醫藥局優質獎

最新婦科抗菌健體藥

確保女士身體安康

功能與主治;清熱 は減さ行為止痛

用於董書内侵等准

圖

的

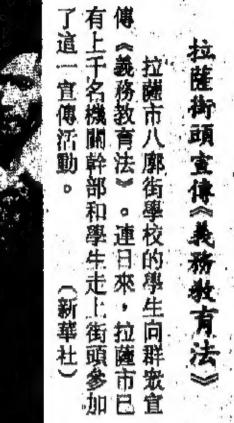
李志勇



|攤廣告有限公司 | [11] : 18873011 FAX: 8876647



港澳各大國資公司、義房有實 分銷商:中正、實城、德仁、全昌行(澳門) 和春堂出品 電話:5557181 傳真:8140860



、面地形而巧妙設 芒的。院内三分水

古

腰痛或頭痛之中成藥:

新界

B東咀沙尖

投 訴 事



紹廣告 · 高24"x2" 價100元 告,大字4個, 6個·每天18元。 : 5726980 8873550 : 8381171

8876647 FAX: 7645063 見貨送各海關



他)126系---500、380、300等 票市场已采用)。 提供股票、外滙资 及市场价格(蔬菜)

(CKD 或 SKD) 组记忆,十五位数 用一个5号电池 或充电电池。

1 文先生洽。

35292 33629817 瓜灣浙江街州號 1.75噸工具車。

75的土頭農夫草

0 - 74035i • 735i₂

川物有限公司 口商名錄1991 與四百多數達口商名數 · 維理·銀行等·分類詳細。

儒林新語

缺 追 態 き 都 之

丁問題





合發汽車行

旺角通菜街217-223號麗明大廈地下B舖(近運動場道) 電話:3818222-4 停真:3970899

海口辦事處地址:海口市龍華路36號海聯龍華大廈903室 電話: 775104, 794008 聯絡人: 曲生勇、黃先生

電白縣聯絡處:電白縣水東鎮人民路72號

電話:527054 聯絡人:謝國華

、日產、三菱、各系列

七座吉甫RJ77 日產:公爵 VIP 轎車 92年全新款 三菱:七座吉甫V32

豐田:12座、15座麵包車、大皇冠皇室型、超級豪華型、中巴26座。 的士頭、雙排座農夫車、吉甫、姬仙建。

日產:公爵、巴寧、的土頭、藍鳥、千里馬。 *代客辦理送車至文錦渡、報關及各港口手續* 遭安汽車行

新界荃灣大河道十一號地下

電話:4900677 傳真: 4141090

凌志、91小期王 特價: 本田2.0雅廓左軚現貨

電話:3810331 傳真:3970101

BMW 91新款 真皮座,電腦裝備

鎦射音響,豪華設備

馬

吉普豪華7座 5/8/10噸

原廠質量保證

轎車・吉普・麵包車・農夫車・中巴・貨車

皇冠2.8 皇家級轎車 **建** 麵包車12/15座

三中巴26座 柴油/汽油 一計 吉普9座豪華型的工頭農夫車0.75噸1.25噸農夫車 VIP公爵 V6 3.0轎車

巴寧豪華8座 生 住奔12/15座麵包車 的土頭0.75噸農夫員

: 7135191

香港新界石崗橫台山羅屋村錦田公路

→ BENZ 全新翻新 200E 300E 300SEL 420 SEL 500 SEL 560 SEL

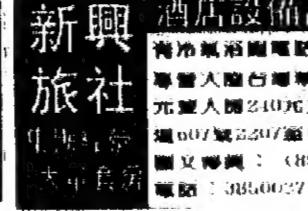
傳真:4887387

真皮座椅,鐳射音響

汽車有限公司

信譽昭

歴史悠 久電話:7621688 九龍土瓜灣譚公道115號地



高性兩用 南 州蘇萬

胚角鋼教道582线 №信和中心13件1306B宝 7803328朝九晚十,微迎亲主秦比(置字插塔 出 ②無時 高、價急微 機 ⊕海陽



馬

老威連加段一

文票戶口,但平時很 也難有 他雖有 他雖有

数支票被退,以避日 後犯詞樣的過失。 後犯詞樣的過失。 下七種。○支票上的大寫 其上日期。 「一種」○支票沒有 以表示。 「一種」。 「一支票沒有 以表示。 「一支票的 」 「一支票的

定數目的手續費。後,會扣除發票人一般銀行在退買

た 文通,方便市民及守紀律的駕 生 他盼有關部門派員疏導上

路面的確有一層油渍,且順流至馬港晶中心之間察看,發覺一段行人按。記者曾往東海商業中心及

社会、一些更是無司機看守的。的士要停在馬路中央上落客,此舉不但阻一些更是無司機看守的。的士要停在馬路中央上落客,此舉不但阻至於加連威老道廣場前,記者見到不少車輛停泊在馬路兩邊,路邊,途人不慎路中、很容易滑倒。

概誌扶正。 一安全

投訴

是否 港人 鬥爭 派系 之福

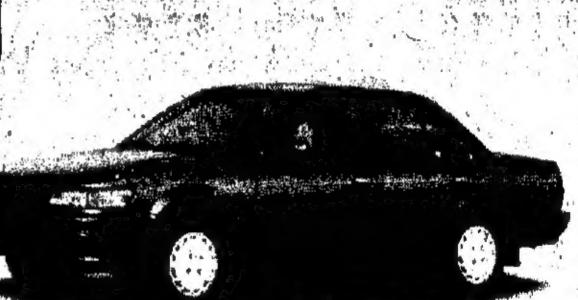
技術級	主事 部	分助經 建理	男女)	程度順	職位
靚坡	元朝	中環	中環	北角	地工點作
500 至 6000 元 (月新)	8000 至 12000 元 (月薪)	6000 元 (月新)	6000 至 8000 元 (月新)	6000 元 (月薪)	新聞
半,每周工作六天。	工作五天半。 年有脚工作經驗,住屯門、元朗或上水年有脚工作經驗,住屯門、元朗或上水男性。理工學院人事管理系畢業,具四	作五天半。 年,毋須經驗。工時朝九晚五,每周上理工學院歷史、地理、中文或英文系畢	作五天半。	工時朝九晚五,每周工作五天半。男性。大學電腦系畢業,具經驗優先。	簡要資料
100359	9100292	9100358	9100357	9100355	號編

項,而發票人未獲付 數銀行戶口的簽署式 與銀行戶口的簽署式 與銀行戶口的簽署式 與銀行戶口的簽署式 與銀行戶口的簽署式 例數票人可能觸犯了 與銀行戶口的簽署式 例。

新舊玩具齊收集 贈予貧童表愛心

支票被退必有原因 大致分為上種情況

討研齊色角親父



左軟「藍鳥」BLUEBIRD 豪華級橋車

電話:

專營轉口國内92年左軚新款車系.

商品介紹廣告·高2号"x2" 毎天特價100元 ▶分類廣告・大字4個 小字36個,每天18元。 專線電話: 5726980 8873550

FAX: 8381171

8876647

現貨送各海關

FAX: 7645063

爲確保車輛質素最高品質水準。

日產中國經銷商

0.35至2.75噸單排及雙排座農夫車。豪華及標準型轎車 儿龍柯士何道118~120號 斯果茶灣家安街2-8號 舞368-8835(10線) 舞493-4151(6線) 香港被領道9-11號 新界元副大馬路 240-242號楊德樓 #475 9241 (7線) 中國業務部 803 5328 圖文傳頁: ☎834 5415 深圳市陳列室:深圳市人民北路126號物資大厦地下 **253620** 九龍紅磡差館里41-45號地下

救護車及特種車・吉普車・麵包車・26/30座中巴



豐田/日產12/15座麵包車



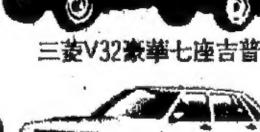






豐田島冠豪華3.()





日產公爵V6 3.0





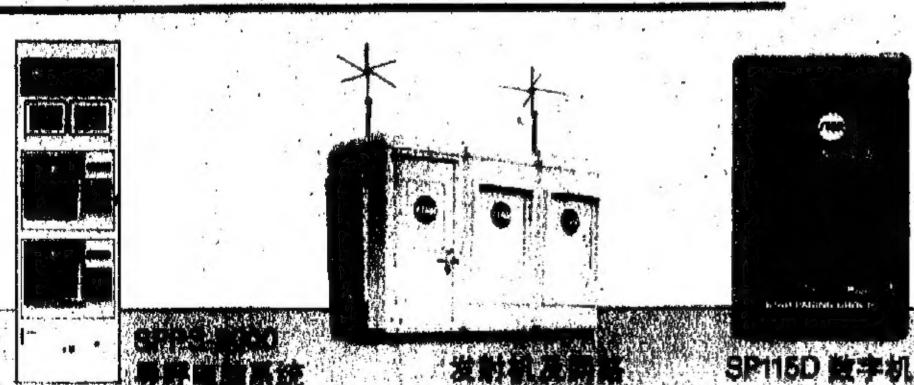
3344266



平治(奔馳) 126系-500、380、300等 日產藍鳥92新款

7661116

成营寻呼系统及寻呼机





星光传呼(通讯设备)厂有限 公司,全面提供专业寻呼系 统,为阁下於本地或国内开拓 业务,服务范围由设计及安装 大小成套导呼系统·导呼机生 产线,以至维修及管理。

提供之寻呼器材包括:

• 美国入口发射机。 * SPPS-2000 小型电脑,可容纳 20,000 用户。

*中文股票机(深圳股票市场已采用), 除私人寻呼外,更可提供股票,外滙资 料,航机,火车班次及市场价格(蔬菜) 及肉食)等等。

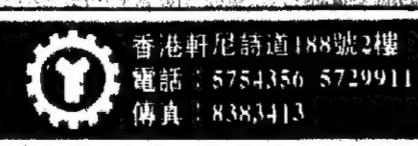
·数字界呼机及其散件(CKD或SKD) * 數字專呼机备有十六组记忆,十五位数 字显示, 响震两用, 用一个5号电池 (AA SIZE 笔芯电) · 或充电电池。

3648666 • 3635292 • 3629817

研判企業148,000家數值總值等資料,55,000種機械

欢迎OEM,如有垂询, 请电: (B52) 797-8111 文先生洽。









起與狹價格平可圖內党收, 兼營組歷,由歷、批豐價特 平。大埔ធ軍盧大廈15幢。 電7881 till FAX78B3065

傳真: 3630839土瓜灣浙江街44號 **墨冠3.0,凌志,12→15座麵包0.75→1.75嶼工具車**。 30座巴士,2.0歌朗娜2.4姬先連,豪華7.9座吉甫軍

560SEL真皮座電椅 · 3.0千里馬 · 0.75的土頭農夫專 (5) **(5) (5) (6) (5) (6) (7) (6) (7) (7) (6) (7) (7) (6) (7) (**

電傳: 38426 GWLI HX

(空實馬:5251、5351、7351) 福特及各款車 本田 平治·資馬·富豪車系

詳列美國、加拿大一風四仟多家進口商名錄 公司地址、電報電傳、課理、銀行等、分類詳細。 日本関右側譜り **減00000 185000 減 拉點要聊團購**01版

上級。香港的製造業以輸出為主。輸出品需求量不亞於製造業,導致這行業的工資需收入 水量不可於製造業,導致這行業的工資者的成就。

版六第

亦是在沒有頭緒時用來頂替的藉口。 收策瞅乏遠見與魄力。自由放任有時可能 訓計劃。我們沒有這種計劃,因為我們的 程生典力及促進工人興向高度僅活動的場

旺角通菜 電話:3 海口辦場 電話:7 電白縣明

九龍旺角 電話:3

電話:5

BN 520 **唐** 與 る。

看總圖灣

忽忽念

米芝路

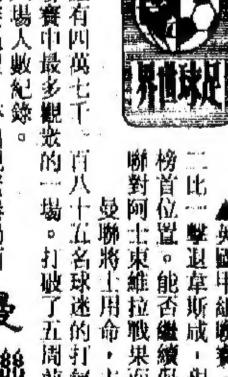
將 孫 突

派專

快譯通教練

何佳表示





場

· 經過本周賽事,法闡克里· 經過十五式秋季聯賽題



謝永熙(深圳)221588

088-18開業

突破性的先續軍職功能及設備於一身。使用戶能降低 成本·提高產量及簡化操作程序。是成功沖印画之必

網活動米全層/半橋·110·126或線式放大編62.5×

附設有DX數碼處應器之底片自動輸送器

自動商准片逐 的送達學光框,帶同時鎮氣腦自動感

舒伽別属片作出額色分聯· 結後作出榜正。如果和底

片白動輸送器 研使用,更可享受真正"全自動印放

然選擇。

變無放大統

突破性的先進設備如

120量水至162×228毫米相片。

多點式彩色電腦掃描器。

應此成片級屬的頻度。

QSS高速冲印系統

付出更小代價



管潜分公司

香港九梯太子道141就長帶大廈6樓G庫

童站: 3819917 3819120

端文傳真: (852) 3970095

金輪牌工業用縫紉機

以精湛科技製造皮革、鞋、袋、製衣等一系列工業用衣車

CS-8B

高頭車

CS-872-L

平面束塑針

台灣總公司 啟翔股份有限公司 台北市松江路185號906室 **食括** : (02) 5036886--9 傳真機: (02) 5036890

有場臨票門

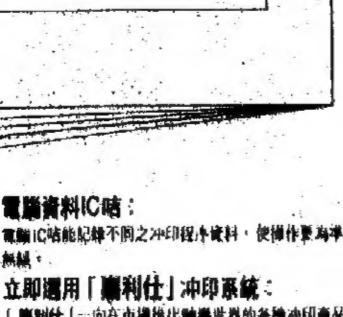


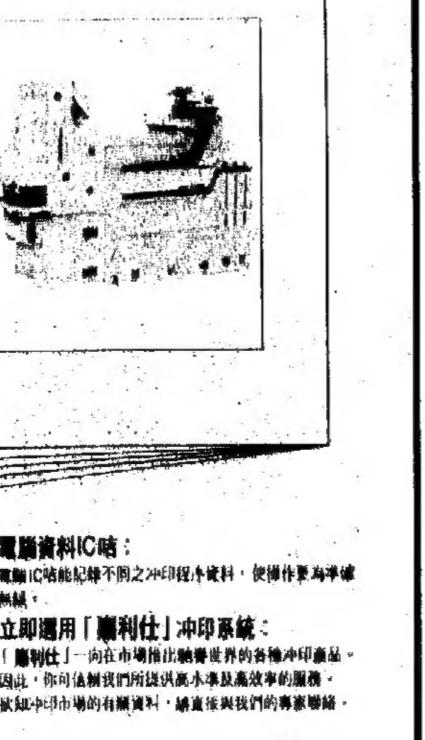




立即週用「農利仕」冲印系統: 因此,你可值制我們所提供高水準放高效率的服務。 被知中印市場的有辦資料·納宣派與我們的專家聯絡

資港自港任實的坑道(2)知本庫工業人置22額 電話: (852) 870 033 (轉業:(862) 844 7630。





百首

比賽看似很快便會结當谷巴被荷利菲特

日十二月十年未辛曆農

P

到

商

稱經驗

足

曲

(教練自言幸運

持終,進場到以加攻中

- 前鋒球員機會把握但畢竟隊員經驗不足今天的狀態也不錯。

為惠

警缆插安家三水

學的印象,但現有一種中國體育精坡的說法,不是 與運動是否如此?李寧認為一九八八年時不太理想 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一位日本記者問李寧,現在中國從事體操運動的 一億,這在其他國家
女金剛檎露禾特娜

塞萊絲勝

中港機構貿易部

現時下列職位

有意者請奪206712江/製先生治。 並帶同個人歷歷、相片親臨深圳 市建設路23號國際金融大震30標

(製御深間人は節貝)

①貿易主任 ~年齢須24或以上

②貿易推廣員 一年齢須20或以上

~中學畢業 ~有上進心

一大學或以上程度 一品號端正

现大人止咳。 H.K.05099 領有葯物製品註册証明書 通及各地,本品經於一九七八年在香港政府醫務處註册鑑定。功效良好,自一九五四年出品以來風行港澳及東南亞,近日東

現 表 夫

兒咳露

工人,05100

總獎金達三百萬美元的苗條杯女 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是對敗奪不特娜;第一種籽塞萊 是一個別之

利絲。 不可 一百五十七項賽事館 一百五十七項賽事錦標, 一百五十七項賽事錦標, 一百五十七項賽事錦標,

體

世界杯乒乓團體實

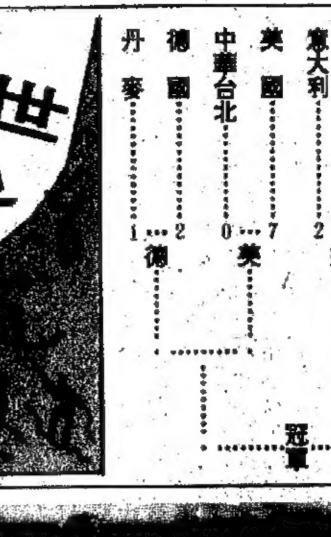
中國

瑞典男隊爭標

在西班牙巴塞羅那舉行的世界杯乒乓球賽男女團體決賽三日分別以三比二和三比○擊敗朝鮮隊和日本隊,從而新華杜北京二十四日電』據外電報道,中國男女乒乓球中國,女 隊 輕 取 日 本 決 賽 逢 南 朝 鮮

气喘典隊爭奪男團冠軍,中國女隊將在女團一淘汰了朝鮮隊。 一淘汰了朝鮮隊。 决賽中,瑞典男隊以三比○戰勝了法國隊,

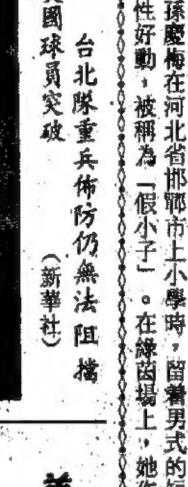
中國女隊將在女團決





时訓練·相同的運動量,其 四歲那年剛剛步入綠茵場時 利來自北京隊,身高一米七

足



4 番狂

ख 皮斯 數合北 中

· 土劃任意球又添一次突破對方禁區 水突破對方禁區

晉級

德國加時險勝丹麥

李標熱門 | 腹薄冰,與丹麥隊苦 | 比一淘汰對手,率让中山二 | 德國隊今天在道狸如 | 戰一百分餘,方以法定時間各 | 默爾加時衝頂破網

錦標賽半決賽的資格出一淘汰對手。率先





金属假期

是役員於錫菲鄉際門將眼睁睁看着皮



成為中國隊鋒繞上的一把的風格,尤其是運球過人

法站 重

史特加挫利華古遊 登英國 序)

聯主場 前變聯對阿仙主場氣勢如虹 擒

克 暫時贏得

九福再奏勝鼓

市頓的後防線、定成無刺隊。

一位的曼城

脚面大時,默爾接隊

湖論雙方互射點球推 推球。就在人們開始

行★

務

提供康體設施

招標佈告

促進文娱活動

英文及其他歐洲語文書籍。(招標編號:UCO 6123~91(Cl)) 現招請集績良好的公司,承投供應在美國及加拿大出版的

投標補內。 投標補內。 投標補內。

花圈街市政大廈8樓市政局物料供應組投標事務小組象及投標機格及其他詳細資料,可向九龍旺角花園街123號人



· 构焦兼间资格 中间大板店 上屏板店 连格里拉大板店 连格里拉大板店 延间旅店 间到中心 大种利圆额店 化张 化化 化化 化化化二十械 資學更加 圖 都保口 阿克 迪特 使粗店 資格圖學人們店 解化液店 人体 **HIPM**

中新模块 CAAC HPURAYS

*

熱線電影

圖剛大橋店

大樓在運氣好。 被鐵隊教頭山

半場十五分上半場十九十游的場局

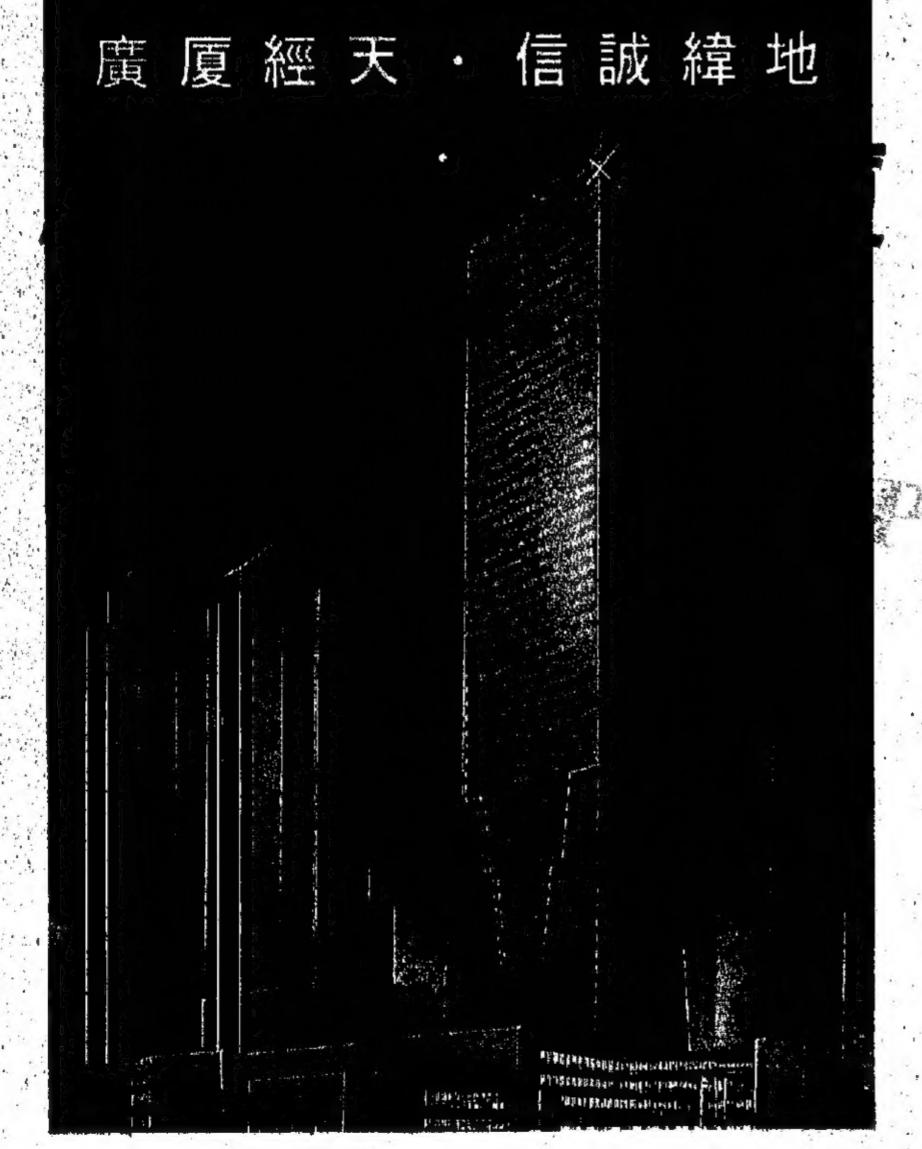
題

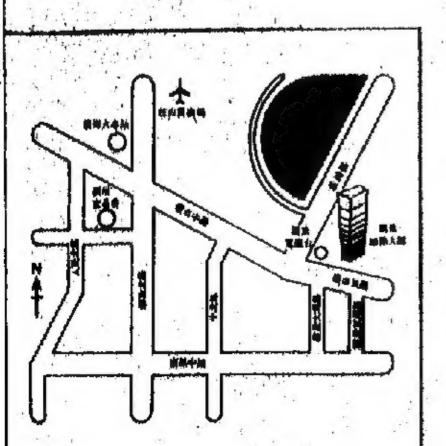
港

會通告

金計劃須妥普點管

9.45% 受僱者 55(男) 50(女) 受僱者 12% . B% 超過 25 人公司的僱員 1.5%





治商職:

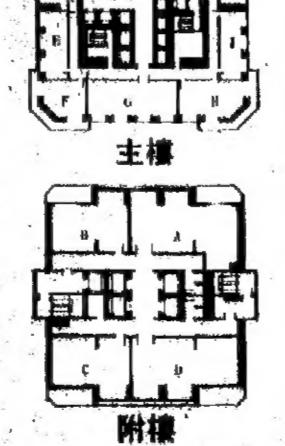
全廣州最佳商貿位置 ☑ 寫字樓鐵定92年1月1日啓用

☑ 單位面積366~1985方呎 每平方呎月租僅HK\$19,50起

☑ 特聘香港東嘉集團專業管理 ☑ 全新豪華裝修、進口牆紙、地毡

☑ 最先進方便國內、外通訊系統

☑ 租戶特惠享用大厦豪華客房、 餐廳、康樂及商務設施

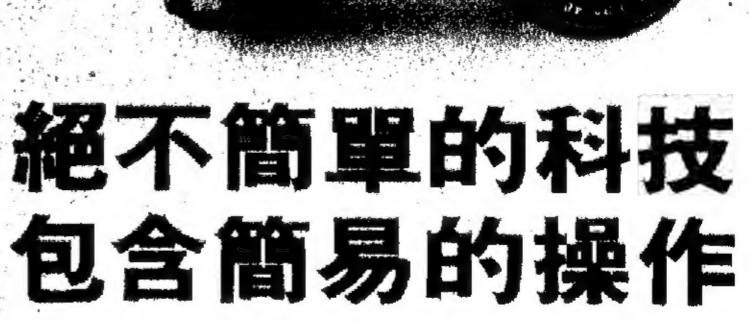


廣州:廣東顯際大廈物業管理部 廣州市麓景路黄田直街2號3樓

香港:香港干諾道中156-157號業基大厦14樓1401黨

電話:5411081

傳属: 323901 傳展: 5431635



X-700單鏡反光機先進 設計包括:

●程序式自動曝光 ●光陽先決自動曝光

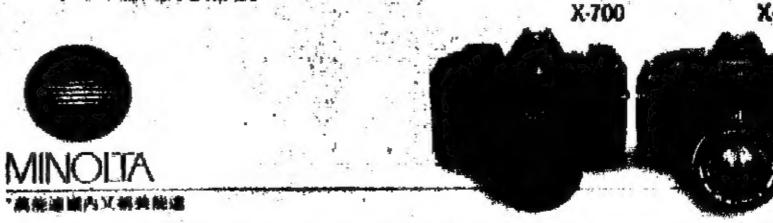
●手動曝光 ●程序式自動閃光控制 ●曝光鎖

◆±2級曝光補償

X-300s 單鏡反光機先進

設備包括 ●光闡先決自動曝光 ●手動曝光

●全資訊觀景器 ●自動曝光鎖與自拍擊 ◆上片無誤訊號



開放海線列車: 普法利用海洋高速(165)開放衛中心地下 電報: 355 \$157 中國務內馬:吳鴻花者獲機能宣應長等(制施 義隆: 416.1)分 人自由於到實:九前安立學术家通刊數北京繼續加度1 雜誌 5311 7521

赴歌市 海賊國二國河 闡請 [10 1244] F無申:董樂中國211萬 展现:21913年 續州市: 人民明極美公初19號 繁獻: 642303 區域市政局招標公告

招聘廣州市内以下職位 1)公司行政秘書(女): 良好英文程度。惟打字及電腦 操作優先 (2)電機・電子工程技師(男)

年25-35為合,懂英語優先 3)工作地點廣州市 請寄履歷 相片。廣州市體育 東横路10號502信箱:朱先生收

解艙 **展男、鐵腳珠雞頭繩八才** 業務範圍廣泛 財路左右達原 工作權定 專業訓練

讀電:30/3/63唐小姐治

月入\$8000以上 動實者高速數量

治南國

廣州

香港

般做法是容許在同一集團機構之間的僱員轉金計劃的問題上,他說,現時保險公司的一生次,在容許員工隨着轉職而轉換公積

伍劉秀麗、林

揚當選

運輸業總工會 建輸業總工會 電、大量小輪業總工會 電、大量小輪業總工會 電、大量小輪業總工會 電、大量小輪業總工會 電、大量小輪業總工會 電、大量小輪等 型、大反吸煙者 一等 上的解決室、船員 指工法擴大反吸煙者 一等 之意見,準備於本 是 上午九時約見該 上午九時約見該 上午九時約見該 上午九時約見該 上午九時約見該 上午九時的見該 上午九時的見該 上午九時的見該

渡海輪擬擴大禁煙區 船員認為執行有困難

中 大下月

榉

書決 面



交路會下月將計論 學志強稱會考慮通脹影響 的經營成本增加及遊脹影響等因繁外,亦會 的經營成本增加及遊脹影響等因繁外,亦會 他強調,交路會向來對公共事業加價, 一次路會可以控制在最低水平。梁志強又稱, 交路會亦關注到司機與的士商在提交加幅建 強上的差異問題。據知,的士商提出的平均 加幅為百分之二十五點五,而的士司機則建 減加幅百分之十八點五。

澳門賽車圓滿結束 一房車賽意大利車手拜奴冠軍程式比赛英國車手古達奪標 一與內地福利機構交流後 過程十分順利,並無一冠軍和第一回合亞軍 型洋跑道上作兩回合 首次來澳參賽的英國 是七點一一公里的東 重大事故發生。結果

鄰舍會訪京團

昨晚畢

嘉静遠賴原放於漁廳中鄉,是一個完滿滿力的關於都由。 課慮的無伯能能療材立・美門和市・線入機桿不綱・運輸 **激射時尚的時期單會學。加上京議籍化。到進召見時際等** 機的行列。辦在減稅的技得一個單位治率。量十分關業的

高。就其你推伸地把拿泊好、商多也只随停貸计分類。機然 是遲进貨物亦只限於早上五時至十時半、而且等領時間有 植嚴陽的隨制,甚至衝突致有標示論陰嚴禁判執停率於此。

這些質溫陽剛的資料。宋必有人专席達·休宋必有人會告訴 你,只有CGM,從普廣添而密義的歐洲市場網絡、及事 紫鬱劑的抗薬資訊。才可以向你清楚介紹;深入削析。

CGM是你貨運信心的保證

因此、着你打算下午级提到或枪辆。以音樂時失事。

現在你了解情景後,相信全可作用明智執择。

| 1 | 12 Out (Antion), 92158 Suresnes Cudes, France, 智能 : 1136 25 70 (D) 國文學機 : [1] 46 25 78 22 新海代理 : 東利品的 - 九盟長沙湖通323城長沙湖泉州県一路408 61 Fr

改基一

步驟解 CGM

船務能量你提供的各種

資產服務·輔剪下此角濃潤

名片寄庭香港網灣雜萄29-31號

國景腦兼中心日據IP6與舊公園公園收

₱ 5h à 10h 30

鍾景

已劃為第三級片電影《冷月迷情》

门面維赴倫 深迪亞維敦

雪大二初

所承受的通脹 一山學會主辦的 一山學會主辦的 一山學會主辦的

場

港

金可

結



也合大局關

惠刊廣告

麥當雄門

晨

遇却

健協現公果廠調時間。

下午二時至五時 (星期日休息) 澳門羅現基博士大馬路 南光大廈一模

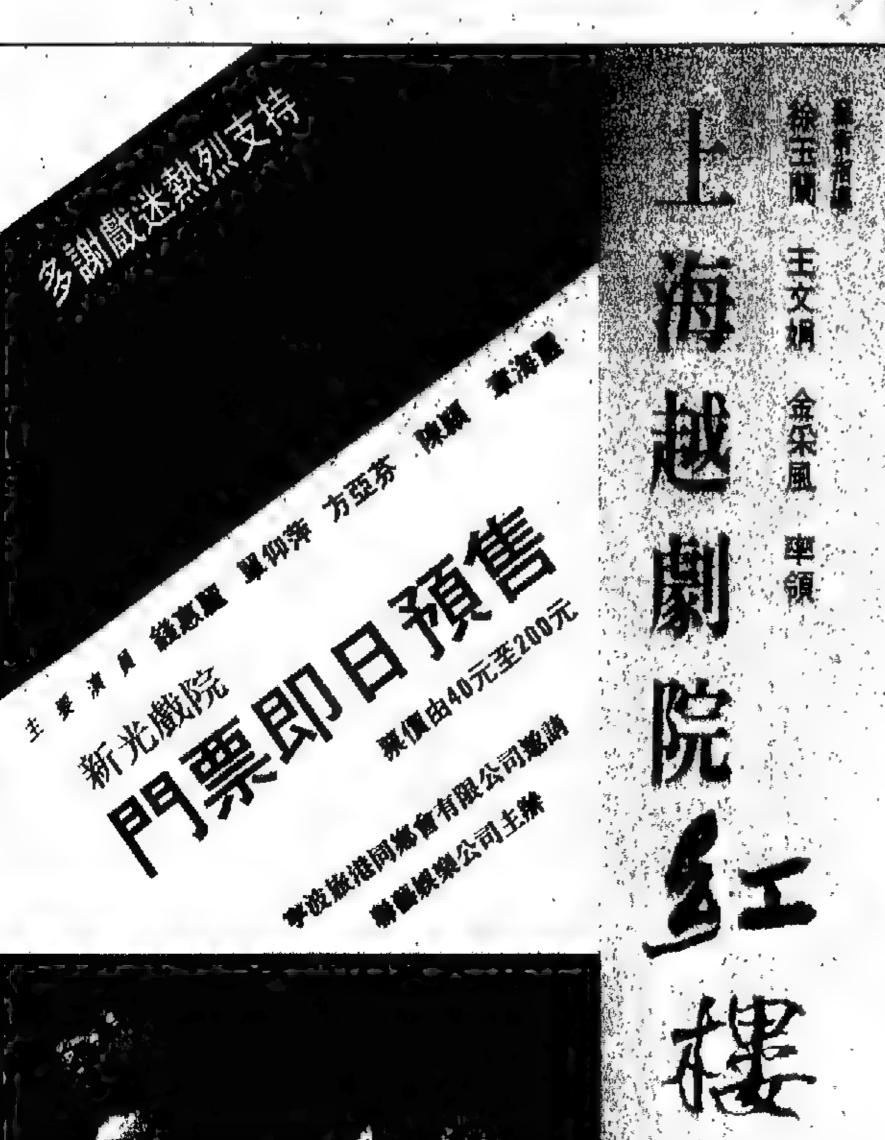
署

當局 滅部分工務 計劃採兩項措施 程會助長通脹 程及彈性

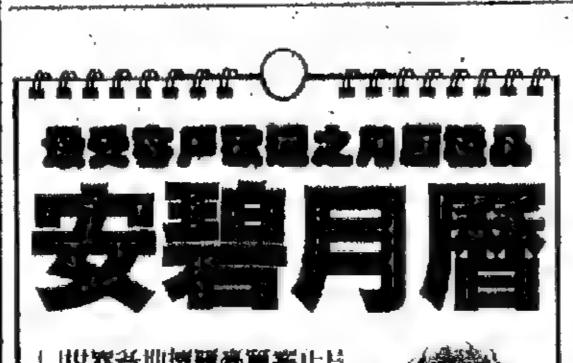
界」,他已四十多歲人,很到他的兒子霍文芳時表示。報訊,香港中華總商會會及

霍英東談

水警遇武裝船隻事件 已知會粤方並調查由







某大印務公司

誠聘男性版房練習

薪優、公積金、福

5721395朱先生洽

世界各地接羅高質案止片 |美術組帯人設計 最粉型電腦相級分色機 1176網線印刷網片(圖片灣形) 旧本、歐洲名廠紙號 旧本名歐油縣

旧本灰色爆漆雕條(防銹防潮) |最新型號機圖電腦遙控沒賴印刷機 IIIIId 0.03到,Figure 14到

全港最具規模之月階製造商

門市部:普港海仔利果由54號地下(高和中心對面) 電 話:5729357(6線) 圖文編編:834532)

應徵者請電

選用最異光度及透明度之OPP原料 快捷之工作效率

: 香港英屋道1065端東連中心り標(塩罐太吉站台に馬野園)

商品

TOWNSHIP ENTERPRISES

政决定,它是最接近港督的權力中樞。至於一臂討論和審議,也可以會同港督作出一些行行既對港府提出的有關治理本港的措施與港行應對港府提出的有關治理本港的措施與港在邁個政制下,港督是本港一切大權的總攬年來,實行的是以行政為主導的政治體制,和香港的政制有着十分明確的規定。一百多

的一批人當中,有不甘心只當香港立法局議的一批人當中,有不甘心只當香港立法局的。今年九月立法局首次直選,進入立法局也,再選政於中」,這是舉世皆知的。但一也,再選政於中」,這是舉世皆知的。但一時一日將香港交遷給中華人民共和國」。個一政管理」,「聯合王國政府於一九九七年七一政管理」,「聯合王國政府於一九九七年七

於本月十六日及昨日拘捕一對姓陳兄弟,年上數職實實灣警署(電話八八四五二五五)主致職實實灣警署(電話八八四五二五五)主致職實實灣警署(電話八八四五二五五)主致職實實灣警署(電話八八四五二五五)於本月十六日及昨日拘捕一對姓陳兄弟,年於本月十六日及昨日拘捕一對時關調查,分別一種身頂證「大耳窿」。

With Million

融舞蹈雜技戲劇默劇於

之祭」別篇》。 是次演出由市政 是次演出由市政

五十元·另設學生及 五十元·另設學生及

而節目之前,可也七三四二次一一。 管七三四九零九;

- | | | | |

三十分四場日一及十二日下

巴劃為第三級片電影(冷月迷情)

- 果 が 可 於 本 年 - 4 入 場 観 書 。 な

十二月

青年大提琴家目

日大會堂饗知

音

鍾景輝譯《蝴

君

查後劃為第三級影片 《冷月迷情》經影視 《冷月迷情》經影視 《冷月迷情》經影視 影節」其中一套影片 影節」其中一套影片

音樂家亞歷山大

十六日晚上八時正在|・貝利將於十一月二

香

港

話劇

图

將

的想像力,創造出多一技、戲劇、獸劇技巧一少舞蹈充滿現代人的的想像力,創造出多一技、戲劇、獸劇技巧一少舞蹈充滿現代人的該團以匪夷所思一品,他們把舞蹈、雜一的舞蹈語言,其中不藝術總監,摩西、班圖頓和喬納森,沃肯所創立。 月廿九日起,在香港文化中心大劇院表演三場形式新穎的節目,時間是晚上【本報訊】演出充滿創意、具有強烈獨特風格的美國派洛布魯斯舞蹈劇團將

唐四加演《紅樓夢》的門票,瞬間告罄。故此主辦單位聯藝娛樂公司統劃目《紅樓夢》的門票,瞬間告罄。故此主辦單位聯藝娛樂公司統劃目《紅樓夢》的門票,瞬間告罄。故此主辦單位聯藝娛樂公司統劃目《紅樓夢》一場,由著名青年越劇演員錢惠麗、單仰萍、方完加演《紅樓夢》一場,由著名青年越劇演員錢惠麗、單仰萍、方空, 陳賴、章海靈等主演,門票即日發售。 也有後雅,樂音明亮,行胜收放自如,類見其師神韻;表演滿灑脫俗,單仰萍是「王派」藝術的優秀傳人,扮相端莊秀麗,樂音醇美有人數學,我演形神皆備,功底軟實,唱做俱佳。 舞台上,看來仿似是 ,使變化萬千的複雜 成不同的結構和形狀 成不同的結構和形狀

大獎,新英格里人士曼獎、柏林藝評人士曼獎、柏林藝評人愛丁堡藝術節的斯科愛丁堡藝術節的斯科

· 葉進被選飾演法國 外交家關尼· 賈里馬 外交家關尼· 賈里馬 旦宋麗玲。

《君蝶坤》

夏公司製作。知村者莫過於本京與材的電影。」孫道臨還擔任上與材的電影。」孫道臨還擔任上與材的電影。」孫道臨還擔任上與材的電影。」孫道臨還擔任上與人工在拍一部警託電視片,即 **鄂集錦將濃縮這位越劇玄** 夏公司製作。知村者奠品

問時表示,她近年除了拍幾個電視 與教演,至今已有五十多年,其 與教演,至今已有五十多年,其 與教術界母為「性格演員」。 近魚。《紅樓夢》等戲曲電影 一近魚。《紅樓夢》等戲曲電影 一個來港為軍東賑災義演的王文娟 一個來港為軍東賑災義演的王文娟 一個來港為軍東縣災義演的王文娟 一個來港為軍東縣災義演的王文娟 一個來港為軍東縣災義演的王文娟

他走純商業化道路,那只能倒 強出訪過新加坡、泰國等地。 強出訪過新加坡、泰國等地。 後出訪過新加坡、泰國等地。 後出訪過新加坡、泰國等地。

節化文目

鐵 廣 時期 獨胤三十五元四角 時期 獨胤三十五元四角 時東尼 位置十三元四角 馬佳善十六元四角 馬佳善十六元四角

昨天賽馬結

果及派彩表

5外斜跑之際内閃-導致名列前茅(巫斯跑過二百米處時-威捷於老虎公(胡活特別介紹(李易學)轉直路彎時外閃。

消息

後不久,永恆之曜(伯嘉)外閃寒,與馬至尊皺生爛碰。歲塊(馬佳替)移向外跑,避閉成塊(馬佳替)移向外跑,避閉成塊(馬佳子)於曜出時俯首前跪。場)第四班 一二〇〇米。

賽

馬

及事必達已為第二次,依達、横摺丁、

四注中,每派卅 、 六環彩賽果冷 、 六環彩賽果冷 昨日沙田舉行八

皇

妙計突圍

名次 馬名 首名①香港風情 三名①香港風情 進贏位派彩

() 高先锋() 新師何敬森)

第四年,一萬零七百八十二元九角

於 告集尼

一十八元正

對 告集尼

一十八元正

對 告集尼

一十八元正

對 告集尼

一十八元正

對 告集尼

一十八元正

如十二元九角

系彩:一萬零七百八十六元八角

和彩:三百八十六元八角

二十元八角工二元四角

公頭馬無緣・但論馬已報,低班馬試來上力仍 腊苗商类題問公司

本公司乃一闡理財服務公司專為各行業

, 收費特平, 歡迎國内外的廠家委託。

司有專業人才依從合法途徑代閣下追討一切

5/48191 8341114

5916/89饋同王小姐或張生洽

商業登記號碼BR (14596445-000 06-91-3)

本公司代收一切欠款。

天利貿易有限公司

(永與投資有限公司聯營機構) 尼龍本白紗 - 染色紗 的繪本白紗·染色紗 各種化學纖維布匹

地址:九龍深水均暴隆街105號 電話:3807899 (四線) 傳真:7870496

五班 一四〇〇米。 既高(謝展鵠) 果 一四〇〇米。

至六

池派彩表

澳門馬訊

機

大明王獲准參賽

植紗·

歡迎參觀選購

開 Carrier

冷氣

MWW ZbVE 58.500 日本製造 30₹ 68.000 20VE FIK \$ 47.000 40₹€ 89.000 10四分體式冷氣機 IIK\$26,000 · 餐廳 · 廠房及寫字禮等

安裝工程。畢業人類免責代客戶設計、繪圖及報價蓄港特約經額承繼商。 圖文傳篇:7607834,7156892 電話: 7120217, 7155333 黄小姐或麥先生治

會議在港舉

法跑拼络潘龍威 研後押布宣 會

會議

子为来斯爾教

奧廏前景樂觀

夫好

色彩與

古雅

配

合

不發展,包括:一外資可採用三種

語傳

是典型的地鐵沿線物型 是典型的地鐵沿線物型 是與型的地鐵沿線物型 是與型的地鐵沿線物型 所位,現時尚是未知之 所位,現時尚是未知之 所位,現時尚是未知之 所述,今次能否俱 於廣州的房地產市場 所述。其

一立期發 的了活展

今

着想

滿意足

(港)張志诚

家

劉

彦

取階層的理念

以退為谁

6

嚴重要的是經營

營成

教停當的家具維持 不到身外物竟是推 不到身外物竟是推 工一幾年來,

公司品管的

品管成敗

興

将有公佈 舉行的口 表現一流

· 明年初2

「回落」・實際地路歩・而通照を上水多數人的問題で、「関係」・一個のである。

必兩

・資層

交易

場廣

牌頭

版四十第

一百四十

一秒九四第

沙九·一分廿七秒二·一分五十秒四四匹,時間、十五秒、卅八秒八·一等五場,一、二班,一八〇〇米·第五場,一、二班,一八〇〇米·三重彩派彩;三百八十一元七角三重彩成彩;三百八十一元七角

冠軍勝亚軍一馬位, 秒 (末段廿三秒四)

斯 四十二元一角 位置十三元四角 位置十三元四角

美股仍黑港股

沈仍

金穩

《備進退自如』。道亦是我一二如此投資者要有多多,未必會樣

別緻而價錢合理的珠寶,就最能配合

她們生活方式。 羅啟妍的珠寶首飾設計強烈表 現 ,其個人獨特的風格。就以她推出 的 九一秋冬珠寶設計來看,首個珠寶設 ·系列以哺红色為主調,靈感來自 秋 日楓葉飄落的美麗情景。羅啟好特 別 選用了紅瑪瑙,配觀起洒金石,黑寶 石與藍虎眼, 並以純銀鍍金鑲製而 成 · 充滿秋日的詩情畫意。 第二個設計系列是紫水晶與孔 雀

石或非洲玉的配搭·艷麗澄澈的紫 晶 ,配上沉鬱古樸的孔雀石,予人優雅 内飲的感覺;個別項鍊與手獨更綴 第三個組合更加特別,羅敢妍巧妙地 將黑實石配月光石或白貝母,再加上 閃爍的黄晶,藍金沙或藍虎眼,強烈 的色彩對比,營造出特別的感覺;第

四個系列是以白貝母、水晶、黑寶 石 及夜明珠組合而成,璀璨奪目,最適合参加宴 會 時佩藏。 羅啟妡的作品可以說是色彩配搭與古雅的結 製造成一系列耳環、戒指、項鍊、胸針等首飾

她自己也承認,作為一個設計家,無論市場的需 求及潮流如何傾向、變化,自己的作品一定要 設 計得有自己的風格,"保持自己的風格是很重 要 的,當一件珠寶首飾放在顧客面前,不用看標誌 顧客也知道這是羅政州的作品,這就成功了。

當之通客計動抗行對 物類貨戶劃,衡業起 鼓,膨保,不通,甚

盈

「強煙・我們是不會的

老兩人。 老到另一個實際 各到另一個實際 一個實際 一個實際 一個實際

具六合彩一樣,還不是等待新希坦是討好兆頭,就好像我現在食奮思說,「做完喪事,給小孩子,我們是自己人,妳又何必如此

段愈來愈寬

去要生那党录上多人,我於道次参加探險隊,也不於道次参加探險隊,也不

道歷急急忙忙結婚,不是太哪,你們相好,我不反對,這麼一件大事,總得好好商這麼一件大事,總得好好商這麼一件大事,總得好好商意麼一件大事,總得好好商意麼一件大事,總得好好商益控制住自己,回答

羅啟妍認為珠

的股價,亦已有足及關地,上次跌至四股份,上次跌至四股份,上次跌至四股份,上次跌至四股份,付付金额,上次跌至四股份,付付金额,上次跌至四股份,有付金额,上次跌至四股份,有付金额,并再次是一个这要分兩個 理 時 風 到 九 二 日 本 上 二 日

一年

資

地說。「錢老」

調不要生氣・

低位。吸纳 概,認為可以在調整亚無大礙。市場人心 | 十九元或以| | 一年一月及二|| | 一月份若仍然| 至今已調

納的

生 有可能拖長一些 有可能拖長一些 告勢調整的時間 也包括香港股东 包括香 全球的股市,華爾街股市壓 地間一 遗次 4 間,其他股均較為平靜。 置地有傳聞的消息可炒。 置地有傳聞的消息可炒。 置地有傳聞的消息可炒。 過過吸一點地產股,雖 **夠的吸引**

銀布

軟個一價七過吸因較只現可 · 多直後角甘貨為熱有時以

入

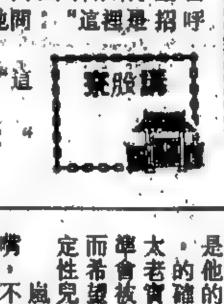
帶領一大群記者參觀,並且由校長 向 大 衛 支超出預算足足一百億元,就 是 為 了

镇子云镇,他又說:"這個冰樓是路子 學生使用人視鏡比賽也會在此,原目為各合 透露冰油價級一只是帶領記者人內多觀

然要有些氣派才不損我們天堂市威望。況且這 所 大 學除了給予天堂市學生之外,亦會招呼海外學生就 !"配者們啞口不語,只是心中暗處不妥。 忽然,記者們走至一間宿舍,古色古香更 具 氣 還裝了一個足金水龍頭・簡直與科

勢。記者紛紛衝了入內參觀,原來內裡有一個溫

接着,他面露尴尬神色道: 道是我的、我的冲凉房!"



蹟足的禹大

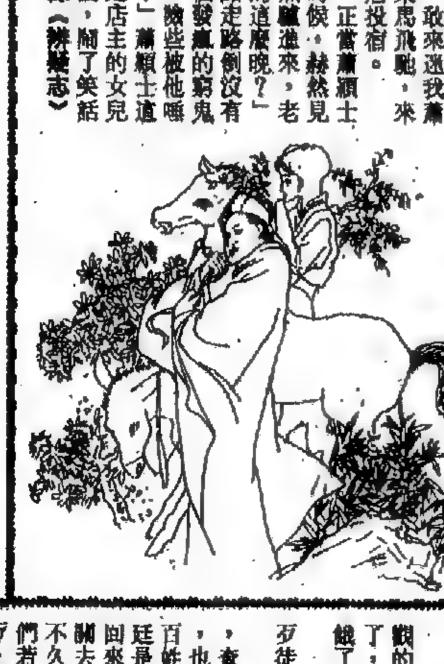
同行,定是野狐·直倒女人,花枝!

是野狐所變的了,不不遲不早出現,以,在枝招展的,又不遲不早出現,以作女人成男人,在黄昏時出來逃惑人作女人成男人,在黄昏時出來逃惑人!自己也常聽得人談過,成精得道的!



题了一會,正當蕭顧士 學解衣上床的時候。赫然見 學解衣上床的時候。赫然見 好人說:「絕點建路倒沒有 女人說:「絕點建路倒沒有 好人說:「絕點建路倒沒有 好人說:「絕點建路倒沒有 好人說,「絕點建路倒沒有 好人說,「絕點建路倒沒有 一個發瘋的窮鬼 一個發瘋的窮鬼 一個發瘋的窮鬼 一個發瘋的窮鬼





「你別問,反正不是去做壞事,」 當思「你別問,反正不是去做壞事,」 當思 一個難堂去拜祭另一個阿強之後,判 一個難堂去拜祭另一個阿強之後,判 一個難堂去拜祭另一個阿強之後,則 、我們明天見吧,你今晚不用打電話到我 「不,我今晚有點事,」 曹思說:「福 「不,我今晚有點事,」 曹思說:「福 不,說,「今晚來我家裡吃飯吧。」 师兒去了 ?」 福如

炒票

也不必用

完 開係。」 米・再給 「明天你

为触说老婆,你要老婆做雞賺錢 为触说老婆,你要老婆做雞賺錢 一星期,是少有兩個月不能做生一星期,是少有兩個月不能做生一里期,是少有兩個月不能做生不如連女帶膳讓给我。」

阿美和阿石 『真也好-假也好,你賣不賣?題拔面肯了,『你真是石事?

下意識的望望坐在床沿的阿默一宗生意。」與得呆了。「你不要慌,我不是和天,「你不要慌,我不是和天的女兒進來。他見房中的

胡者狐也?

金山外文

英。 「生意?」 也, 你打架,只想和你談一 阿石溫和的笑笑。 「生意?」 也,

眼睛,也是呆了一呆,才叫出來你們瞧清楚了,惟是你們的小張你們瞧清楚了,惟是你們的小張你們瞧清楚了,惟是你們的小張你們瞧清楚了,惟是你們的小張

的佛怎麽樣?讓我看餐。」這些話慢慢再說不遲。老張,這些話慢慢再說不遲。老張, 張大哥,小弟我,我 對 不 住 你拿麻子滿面羞慚,說道:

他們平日都是叫他做「小娘」的的那個軍官年紀比這兩個人輕,們開選樣的玩笑?」 孟元超假扮失難叫道:"小娘,你怎能和我失難叫道:"小娘,你怎能和我

伴夥找葬士巴中空

祖客。他們有些從這裡搬進了公分人,起碼卻幫了曾住過這單位何伯的這一項書舉,幫不了大屆住問題。

但約到期後,全部都不再續初便向租客發出收樓令,表於開起。她不顧租客有何反び的變化,似乎皆由何伯的

租客起初有些放噪,但何伯太宗年底租約到期後,全者才

需要的人,以低廉的租金替他把自用的住宅外,還可盡一分力製有蓄得來的錢購下的,目的就是一 廳的單位出租。那是他十年前

。那是他十年前用 何伯,有一層三房

中倍壽事呢!」 我捐一元,而今我捐十元,多做了 個周末都差不多有實旗籌款,以往 阿芬也每每回答:「香港地每

啊 替什逾命

用不着他了,老子倒是要慢慢消骨頭緊老子服侍了他幾天,如今一達像伙心想:「快活張道城

道:「李麻了、你、你、你不常真是嚇得魂飛魄散,下當真是嚇得魂飛魄散,下當真是嚇得魂飛魄散,那兩個假獵戶馳得,走道:「孟大俠、原來是你!

15 及用, 好反用, 超, 值则

三四四

突圍

倍善事

些痴呆症狀

五百二十五元九

▲「怡安」譚金水扣攝而馳、灰馬近日收身不差。

馬

德里

· (思)

年說五比前法米利曾。

i十二月一十年一九九—

斯地往上处,直至不能再多放一條羽毛為 一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不 有一個地方,當水池經常沒有廁所水 一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不 一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不 一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不 一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不 一個地方,當水池經常沒有廁所水 一個中等身材的 一個中等身材的

即〇畫母上開一隨, 送,了親的了次手眼

是他們屬於伊斯蘭教遜尼派車臣關人造反也有原因。

逋林中

敏其吳



無

所

一

集變姜

地南北

蔡元

培薦

111111

聯

外。「而可憐的林逋陶曆,特寶廣源處上林。」便是他問題意。另一次是他寫雕成學家遊職選,風波浩盪是行學家遊職選,風波浩盪是行學家遊職選,風波浩盪是行學。所以意。另一次是他寫雕成學。詩中提到「暗 酌行 學中國哲學課 甚深 著作頗名 對玄吾兄 由被

兄大鑒

職晷究短

有大學學歷。而他三萬 時梁漱溟到北京大學講 時梁漱溟到北京大學講 時梁漱溟到北京大學講 日 一時梁漱溟到北京大學講 日 一

如每北玄思哲薦和

立的 文學院院長。中央研究院院長,陳中央研究院院長,陳

九五七年才准許回國,這就傷了,全部遷移到中亞細亞,直到一翼,以他們與「德軍合作」為名第二次世界大戰時,蘇聯硬行處與俄羅斯人格格不入;第二則是 禁治思? 並非僅憑 禁治思? 並非僅憑 係,而是因為禁元經 係,而是因為禁元經 代著名學者、史學之 代著名學者、史學之 16 公園

獨立套獨

題自治共和國所堅 一位是蘇聯今天的俄 一位是蘇聯今天的俄 一位是蘇聯今天的俄

股預料車區國獨立之後,於大有勢的鄰國佔了不少土地口的印古什自治共和國早期

中 土地 被 政 人 土地 被 政 人

,大略云· 完上名師 光 上 名 所 為 研 院

友之觀

退陬

嘱逐出境,顛沛流雕。苦不堪言。 所之多!先是猫太人。繼之是阿拉 所克馬達之手,被判受火刑而死的 时使他們皈依了天主教,往往也能 大主教異端裁判所第一任大法官坛 大主教異端裁判所第一任大法官坛 大主教異端裁判所策整迫害猶太人 的地獄。據史書記載。公元一四九 於猶太人和阿拉伯人來說,西班牙

上列亞半岛中部的每座客高京上, 馬德里是一座有千年歷史的古是對猶太人和阿拉伯人的一種營食常的。 馬德里這次充當中東和會的 "排猶浪潮,但與阿拉伯國家的關係,如法國、德國、俄國,歷史上曾

其更,吃官

ແ兄道的台月灣助全廣

思按插部,也屬成處門 相入入分那不鎖這理進 合四解組比會自個器入

強般,不避她們的形體又像編門澤梅娜,奈海蒂,另一個剛門澤梅娜,奈海蒂,另一個剛門澤梅娜,奈海蒂,另一個剛門澤鄉鄉,奈海蒂,另一個剛門灣鄉鄉鄉鄉鄉鄉

都奇人英 ()

為傷残者進行移為傷残者進行移

本世紀結束前,人類在科技協會發 本世紀結束前,人類在科技協會發 進行移 本世紀結束前,人類在科技協會發 進行移 一、海上級 一、治療範則極
A

上百家電視台的 收置到世界各地 的家庭電視機可

人 谷春機未 身 的地可來 **技科來未**

篗

, 未来的植物: 将出現超級植;

身有目

澤梅娜及计

嘉很

一醫療組稱會成

· 旅客行 個新組工作 公本 公本 公本 公本 公本 公本 他 成

他們有可能解決各:
・ 弗坦尼醫生認為

· 其抵抗自然災害 別是農作物 · 在

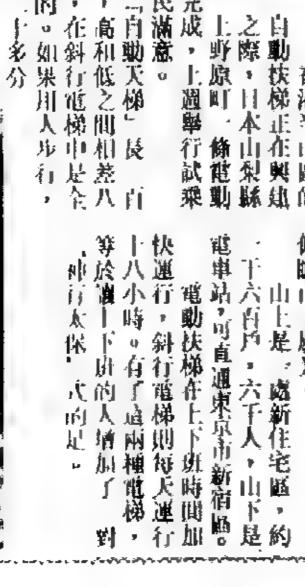
能。 (五) 種和人關分泌物質類 無由科學家報明出來。此種藥物,

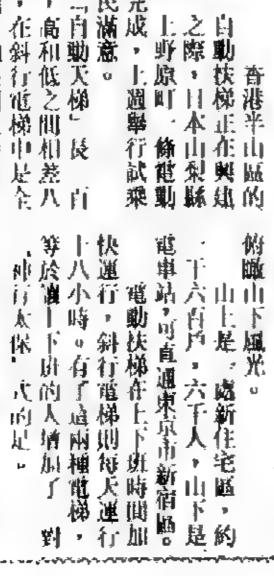
有奇異的效果類似的藥物

高温中的生命

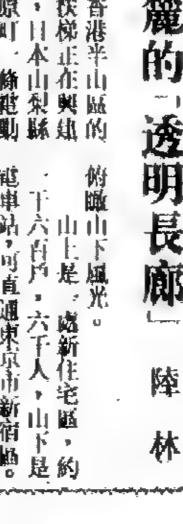
安組據複雕上到官上從此個腸之妹類的關維然。她。割別必腎臟外除、

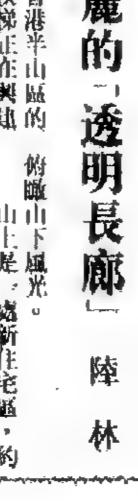
斜倚山麓的 関其間沙

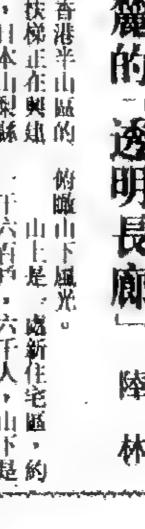


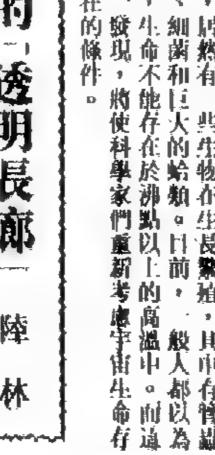




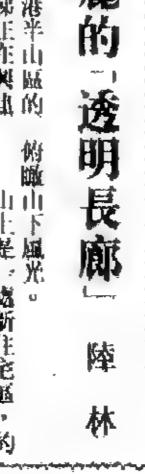


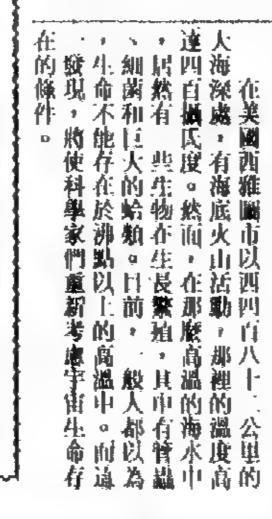


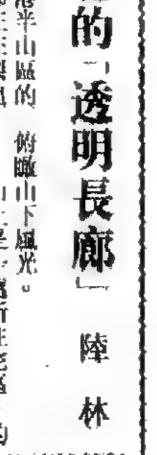


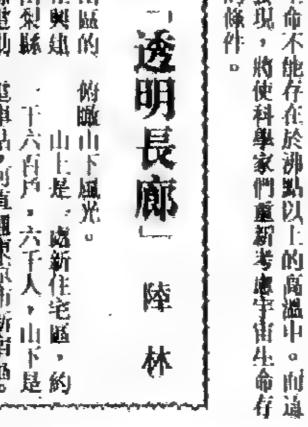














假病 病院 仮 婦 婦

2.低調處與此事 2.低調處與此事

她們能夠站立及走路體如妹的兩個身體分 展畫下水

2 池門他幅以自日 作量在門入水中舒時 2 的學建決水創・前 量布台線水下作根量 3 水辨造定下作他為至。上成料中呼載很家 3 によっていることであることであることである。

感興奮,不過婚們表 一次智險的賭博! 一次智險的賭博! 一次智險的賭博! 一次智險的賭博! 一次智險的賭博!

詠

嵐

ጟቝ፞፞፞፞ዻቝጟኯኇቑጟቝዿቝዿቝዿቝ<mark>ዿቝዿቝዿቝዿቝ</mark>

問題と、 □ 地道是個香港衛生保健的重人。 □ 地域障礙的居民還高出此很 □ 明,本港有一萬居民有嚴 如 外科教研室發表的資料表 一 外科教研室發表的資料表

鳴、耳瓣,故中獨辨証,多屬腎虛。一級慢發病山無耳形具七痒狀之耳

应题言 明家民。他等故,而是他們無法解決的,而是他們無法解決的,就學故,而是他們無法解決的,就學故,而是他們無法解決的,就是以當少年人在戀愛路上遭遇不歲時的情懷。

親切感

這種名詞・可能就由此而來

名字也叫

他咬了一口

• 十居其九

以有人說道

大班蛇

跟人類的大

班,也沒有

豬油往肚子裡填。

得輕鬆又健康。

控制飲食

在上班前煲好,下班回家就可以喝~~碗靓湯。

• 睡眠充足 • 飲食健康是莫客之基本功夫 •

7其肖像九四披頭四已

大班"

他們候

大多數先在印度有過統治殖民地的經驗,而像"大班"

一種職位。巧妙的是,澳洲東北部有一種很毒的蛇。它的

台

但是如果可以控制飲食・也同樣有幫助

其實,如果是着重健美之道,一早起來應吃一些具有營養而

而中午將水果與食物的比例調簡一下,大概三比二就可以使你吃

晚上應該盡量回家吃飯,去除味精,如果有電子瓦煲就可じ

要有好的氣色及皮膚,注意飲食也是相當重要的。生活正常

学是足。利球個曾地小收 聚些 用、時有區國入換用 軟網期,或的取郵

本世紀初,電影尚未流行,睇『大戲』(粵劇) 「吸煙區」與「非吸煙區」。 「吸煙區」與「非吸煙區」。 「吸煙區」與「非吸煙區」。 「吸煙區」與「非吸煙區」。 「吸煙區」與「非吸煙區」。 中年鄉戲,與今日有頗大的不同。比如說,當時 心位」。比「貴妃位」次一級的,是「特號位」。也 別位」。比「貴妃位」次一級的,是「特號位」。也 是與女分隔,楚河漢界,其情最一如今日的 正中 是以床式的椅子,對號入座,稱為「實 最好的地方,是坑床式的椅子,對號入座,稱為「實 以為將人的主要娛樂。

ዹዸዹዸኇቔዿፘዿፘዿዸዿዸዿዸዿዸዿቔፙቔፙቔቜ<mark>ፙቔዾዾዾዾዾዾቔቔቑቔፙዾዿፘዿኯዿ**ዾዿቔዿቔዿ**ቔዿቔ</mark>ዹቝዹ

哪大概男女

分座

氽

彭光中

都市人一日三餐幾乎都在外解決,所以食物也許

,就比喝茶、咖啡或奶茶有益

凡是大班,當然都不是普通人物,否則也攀不到這麼

B

(二) 二組成部

Talking

是青情 怎少像 一樣年劇日

,的瑣事而憂心忡忡、四出奔波,了公司裡的文件、學校裡的功潔這亦是繁華鬧市所帶來的後遺症

們那燦爛親切的笑容。納有案的關係,泰國的機能度,只適用於遊園的機能度,只適用於遊園的機能與,只適用於遊園的機能與,只適用於遊園的

臉 躬

開情來為

思,又看見的作業,待日 見手 · 是頭輛/ 曹貌意着她在 出的思我就小

馬西 的待的滿桌 信信者 待 。成 , 看 堆 書

深奇輕個 棕的母約

難兩退進

暗書 老 反拍 戸

對拖扑你

吉

畫念

不

不

木從 著世 之化 名紀 多,的則

朋友」:

銀

地可分兩個層 地可分兩個層 地可分兩個層 野脚数

不到我比她更害羞。 不到我比她更害羞。 不到我比她更害羞。 有解照的火車具實 等的高山。 一面是草原,有件 等的高山。 一面是草原,有件 一面是草原,有件

寫得最多的東西 寫得最多的東西 寫得最多的東西 實有人落下賭注 一為愛情奉上實 一為愛情奉上實 一為愛情奉上實

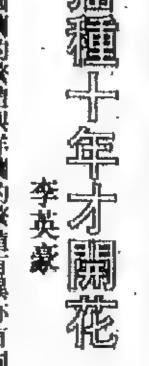
帶地林森是原州廣

, 竹的吃是我 解有。豆腐在。

剪等分株工具的措施。比粒值物常用的方法。分株

下年之久,故通常只採用分株工要原因是繁殖速度極慢,由以廣生一些雜交的新品種。可以廣生一些雜交的新品種。 的以廣生一些雜交的新品種。 物的組織培養更多幼苗-如蝴蝶蘭的組織培養更多幼苗-如蝴蝶蘭

英豪



原來,軍軍從旁觀察一從而開始有所領悟。一從而開始有所領悟。一定然似也類有工,就着用限觀的方法上工,就着用限觀的方法上

從補醫者手,介紹如下: (一)芝麻合桃椒。用黑芝麻與 合桃塊爛煮熱加鹽吃食,每日一次。 南君均為補醫食品。 (二)北萬一兩,食熟後調味吃食,每日一次。 「黑色入醫」。黑豆亦與補腎。 (三)北萬一兩,食碎補 兩,黑木耳內食 以上食椒方之黑芝麻、合桃、黑豆、 黑木耳等均含雌質顯高,是以形補形。 黑木耳等均含雌質顯高,黑木耳乃食 物中『嫩質之王』。

B,但說不出令他們接受的 E,但說不出令他們接受的 E,們,對他們諸般恐嚇, 是禁的日子,就會決絕地以 是禁的日子,就會決絕地以 是一人忘配了自己少年階 是在中學生心裡湧起的。 然而,大家忽視了愛情是不 不少年人飞。 人的壓力。 所慎激。而這些

是對千百種噪了,「最大的」在喧闹的都

事實上卻又是

人人都在 一受

平然西讀在

性的火車頭達頭號三〇八〇

正大戏的

名字馬

聽慣了

的聲音

版六十第

十二六十二一九八年)。但是幾個世紀以後,對十家、哲學家和醫學家阿威羅伊(Averroes)(一十家、哲學家和醫學家阿威羅伊(Averroes)(一十三五十二〇四年),另一位是伊斯蘭世界最重要的思想, 蒙尼德(Moses Maimonides)(一一三五十一一是一一位是猶太教法學家、哲學家、科學家摩西・邁

年前曾有一座叫托萊達的古城,當時的統治者為說法。一種說法是,在今馬德里的範圍內,一千五米。關於馬德里(Madrid)城的起源有三種比利亞半島中部的梅塞塔高原上,海拔六百三十比利亞半島中部的梅塞塔高原上,海拔六百三十

市之一,這也要歸功於腓力二世的決策英明後四百多年來馬德里已發展成為歐洲馳名的衆議,偏偏選中這個當時不見經傳的小城堡德里在哪個美值者就等不過,但別人二世份

在上聲,直至不能再多放一條羽毛為一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不有一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不有一個垃圾桶內卻有三桶廢物,不斷不不可一個垃圾桶內卻有三桶廢物,個中等身材的人在裡面原地轉圈,但仍不可能能容納一個中等身材的 有

個地方 解釋是「有廁缸之所」。

「我站且稱之為「廁所」-它唯一圓滿的之神性機沐浴於瀑布之中。這個地方,亦之神性機沐浴於瀑布之中。這個地方,亦不能稱作衛生間-因它永遠不衛生。於是一個地方,不可稱作洗手間,因它往一点個地方,不可稱作洗手間,因它往一点個地方,不可稱作洗手間,因它往一点想,否則後果自員。

是設於橫南學院飯堂的廁所,亦是愛蒂堂之人,與所,每日,超過一千個同學在餐前餐後一次斯人」的一群,要受勞其筋骨、苦其心。這個「有廁缸之所」。

「作為大專生,可能就是「天將降大任」,可以以及,一個與其體圖等等的考驗?否則,亦是愛蒂堂。
「一個其體圖等等的考驗?否則,亦是愛蒂堂。」
「一個其體圖等等的考驗?否則,於其實,這其實,這其實,這其實,這其實,這其實,這

的播送聲放

版,使人難安,多奇怪? 「一個選些聲音」而總像失落了些甚 一一不是晚上因沒有這些聲音「伴 不是晚上因沒有這些聲音「伴

就選材世他告唐。情們

本人還是中國人,問 我看的中文書為什麼 是從右面到左面的, 問我要不要吃事片 一問我要不要吃事片 一個一個一站下車

羅厚輝

價

及上活中有些時間是要拿出 以此我寧顯飲茶而不去吃快 以此我寧顯飲茶而不去吃快 以中之一。 一個題的東西 - 不再逐個點 有意思的東西 - 不再逐個點

有上學,把他記在點名冊上,看到哪個座位空了,便知為除了學期初會相點名認識學出除了學期初會相點名認識學出 有心欺場 低能,或是 被學生視

益麼態度處理,怎樣應付對方質訴他們:戀愛的實質意義,但會「週」死的。因為社會並如果少年人真是殉情,我明白巨大的壓力。

岑鶴岭

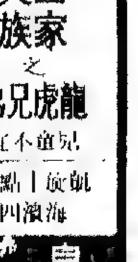
務。因此深受民衆愛戴。頗多,均以關心民衆愛戴。短請求,減為每年只飯者 八城輕民眾員擔

三百人。近半個世紀以來,少的獨立族群,目前人口不族九大族群之外的一個人口依族,主要是邵族。邵族是亞族,主要是邵族。邵族是亞 。 不口商 邵那到最山

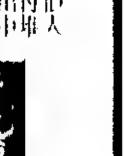
社族息命服 會的。運用 即一種正義呼聲,該得到全的一種正義呼聲,該得到全會看來,這也是島內少數民學,讓那族與日月潭生生不學,讓那族與日月潭生生不

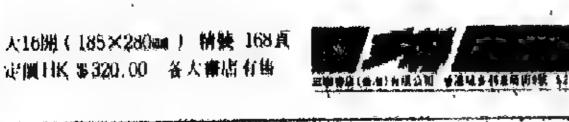
· 便會自動則敗。 「一個長形凹槽内,電腦鎖若「看」到信息相合成,只要將記有手指信息的磁性病,插入解成,只要將記有手指信息的磁性病,插入解成,只要將記有手指信息的磁性病,插入解成,可以與一點。它由編碼器和解碼器兩部分組工作。對於手指鎖,那比

一道斜倚在山麓的一道斜倚在山麓的









一部令您愛不釋于的藏實樂畫集!

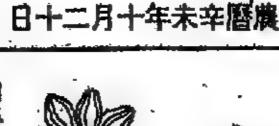
290 植世界名家作品土極富心思的

設計平典雅的裝填土精美的印刷。

構成當欣賞價值、收藏價值的藝術

珍品。

加蘇徽書



(小小寰宇 … - 插畫世界地圖集)

David and Jill Wright #

大16期(225cm×28cm)

特惠優待

《幼兒英文字典》

附錄蓄帶 HK\$88.00

(雑念製)

《鼠童英文字典》

附錄音帶 HK\$88.00

(鎌倉嶽)

67 H HK\$78.00

聖羅斯年



我們準備的書稿 - 就有趣味性又富教育性 > 小

。《小小肿州》讓您的小孩子認識中國更多一些。

(小小百科 一插畫世界知識集)

大16期 (22,5cm×28cm)

98**頁 HK\$**98.00

即日起至1991年12月31日,凡購買(小小系列)任

各大海店有物

商務印書館出版 565 1371

何兩本或以上,即可獲八折優惠。

Brenda and Brain Williams#

八十二之《刊選圖插著名外中》

比較考古學隨筆 本書作者李華勒教授 · 是

中國考古、歷史、古文字學方 面的知名學者。他別開業徑。 用比较研究的方法,對一系列 最新考古被规道行研制分析。 特別注意各個地區、各種文化 的变流融資。以及中外文化之 間的影響、描傳問題、提出了 不少新的見解。還學成果,不 備有助於網拓版界·楊廣見聞· 對有志於從事文史考察或古物 鑑賞者。會有更大的聲號。



HK \$34.00

中華書局(香港)有限公司出版/發行 715 0176





株金同歸之事・顯然・ を大方收效的・以香 を大方收效的・以香 を大方收效的・以香 を大方收效的・以香 の機訂應列入議事日和 の機訂應列入議事日和 の機訂應列入議事日和 の機訂應列入議事日和 の機訂應列入議事日和 の機制。

之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一章是一套 一之事,顯然,已踏出一步,為何不再多路一步呢? 一章是一套 一章是一套 一章是一套 一章是一套 一章是一套 一章是一套 一章是一个。 一章是一个

出了她的江出她的急智

, 情門在 也之此 在火變中

不知會否

笑

但願一卡

《公私三文治》

四門氣極。通

両門出愛 泰是黄蒂

所的特殊女性,也可以是何 所的特殊女性,也可以是何 所的特殊女性,也可以是何 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。 是符合了傳記片的比重的。

自的心機和演技。 與定不像《我爱玫瑰树》,得個散字,浪費了演 與常都用足心機。以後如何,就不得而知了。但 道類處境式的連續或不連續的劇集,第一集 道類處境式的連續或不連續的劇集,第一集 發原是導演高手,但能導之人不一定能演。

雪大二初

歌了硬體建設的實力-軟體建設的與建更為吃力。硬體有形, 強了硬體建設的實力-軟體建設的與建更為吃力。硬體有形, 也逐漸使它基礎穩固。如今-遷入空間更廣闊-設備更先 在過去的廿多年還是處於起步的階段,隨着近年獲得多 在過去的廿多年還是處於起步的階段,隨着近年獲得多 在過去的廿多年還是處於起步的階段,隨着近年獲得多

德葉念懷

港藝術館

《奇傳姐霞》

們好、仲德、通泰……齊齊出第一集是不錯的,董蒂、《卡拉屋企》有沒有吸引力

與

健美先

史

開篇好

重要

(有約)。

是,總是被「困」着,困至最後, ,就是過於局限,一個寫字樓,一 ,就是過於局限,一個寫字樓,一 事,蓋局限性較寬客也。 在「白菜

の問題は無知の理論を

版八十第

是論析兩個體系在探求更高層次的自我知識時,採用表格心理學的起源和發展,旁及各自的義理和概念。其次主要計分三大部分,第一部分扼要介紹了藏傳佛教與榮相應的說法。這是本書的要點。

一种新作者黄皙倫編劇。 時的世界名劇《蝴蝶 時的世界名劇《蝴蝶 時的世界名劇《蝴蝶 一种新作者黄皙倫編劇。 趙震宇林聰、元人

。他是維也納現代主義,家克林(GUSTAV 想一談的是劇中談到的

第二級

打下良好基礎。

「無線」監製梁家樹擅於搞出物學,所使觀眾較難接受。

「是視」的《豪門》起頭也類是大家族》開頭不錯,只是家族並不有。

「是視」的《豪門》起頭也類是大家族》開頭不錯,只是家族並不同來,以上兩劇還是近來有水準之份,

「是視」的《豪門》起頭也類点。

「無線」監製梁家樹擅於搞出

的琴鲷

追随着她 場五天今 士則鄭・偉良呂 山演手攜度再後妾跋維 場五天今 上則鄭・偉良呂

片級三都富旱今 片級三石實 祥吉貴富都凱

聲金

7718933

早今都美 事故的郎阿 場廣怡康 站古太

2 城康①

8854589

道魔妖早今聲新 片級三點四門金 酒 在 百 衛

映今

片級三點四今都影

7611833

早今華豪 片级三 2慶普

\$27\$291

▲狂卿為我



龍飛鎖血





風雄膽鐵華龍早今 片級三早今星福

港

影

院

合

置

害

后

映今 相真揭自妖人險歷遲天郎女 安全明建玉曼湖鎮 看觀宜不童兒 聯友拖拍開最 場早大今韓金

人佳俏寶奪 事故奇傳物人雲風 場點四 尾峽石 歸人美得抱 奔狂漢鐵 奇傳姐霞

映今 淡嫩雄英 ・個週別 涯天郎女 妖人險歷 開始 ・開入美 相實場片 寶奪 漢鐵 狂奔 人佳

映今 四點五・八點二・半點12 八點九・半點七 案索勒本日動哄 算妙高棋黨人三 元日億百達金贖 拐誘大

人佳俏寶奪 學追空時 奇傳姐霞 奇傳姐霞 奔狂漢鐵 奔狂漢鐵 學追空時 歸人美得抱 龍飛鎖血 人佳俏實奪 奔狂漢鐵

弟兄虎龍之族家大四

宫關 3849612 場五天今 場五天今 子女疏 乎疏子女 店髮理 店髮理 片動級三

歸人美得抱 族家大四 級三 白對話東廣 狂卿為我點四 , 夜午點四 , 奇傳姐覧。 ▲狂卿為我 點凹場早 片級三 堪衛發展部發展馬衣爾 米 紫檀學 仔港香 卡斯奥 再官私所遵守 ONED 国南 宫樂 通角頭引 3-617101 3-675649 4332362 6496929 場六天今 場五天今 ▲ 天今 場立 場五天今 場五天今 **場五天今** 評好獲大 場五天今 場兩天今 院劇越海上 觀劇模紅 場五天今 場五天今 偉良呂 仕則鄭 灣鎮鏈 玉曼張 血無 作良呂 土則鄭 注領 成 林·張 翹 演衛·安奎明建玉曼濤鎮 王女活性後 成 林、最 鏈 安全明建玉曼濤鎮 看觀宜不宜兒 卿我 色新版王片情 成林張鍾 奎建曼鎮 安明玉濤 漢鐵 九點七場夜 寶奪 資業人佳俏 在志 家四 乎疏子女 大四 紅樓夢 鐘時 狂奔 志在出位 出位 族家 店髮理 九點上場夜 出志 俏 人佳 弟兄虎龍之 花校 鳳龍金 團劇粤 二十銷香 模人美 位在 片級三場早 白對話東廣級三 弟兄虎龍 點四 片級三 夜年 尚和洲非 片級三場早 片級三點四 場早天今 民良等 宜不童兒 **隊**友拖拍哨缺 宜不童兒 宜不宜兒 睇友拖拍哨最 片級三點四鳳彩 感快有最 尾到頭由 亂眼到聯 基洛奇米 運莊當 點回滑古鷹鰲 點四今聲鴻 片級三 片級三樂民點四天今 片級三聲樂 片級三期 禁自不情

固作大家 仔港香 場五天今 場五天今 場五天今 場五天今 恩拜高来 西勧絲柏 霞 ME 空時追擊 姐傳奇 卿我 狂為 基里天今 又游何 作傑一 漢好雄災 宜不童兒 黑型 多种植物 作版美華 品出司公 美萬十四 • 製缸元 場後有

城龍九 際國 3820749 場五天今 **预上安全成。相丁**葉 中班特别在 香味可發 製驗力全年本品 夜年點四場早際國 片級

王女活生夜場五天今 會不奇傳姐霞 童兒合適不場五日即 與企**奔狂漢鐵** 童兒合適不場五天今 人佳俏寶奪 場早今 郵少池 大去頭龍場點四

場五天今 场四天今 基洛奇米 逐准當 九七丘兩時 點點點點間 狂鐵 的 第 園 裙 奔漢 宜不童兒 片影梅高美 場點四 大齊福洪 植・辛田馬 維菌貝蓮奇 郷莎豊莉多

宫州碧

5737374 場五天今 場點四加 品作潘何 卿我狂為 主卿 b.葉 片級三旗 偉良呂 上則鄭 價正場早 片級三

芳葵 4208708

學局。 場五天今 華海格烈 斯卓羅美美 海中陳 施界世來人 被智能猛人 技科能超 鎖血出衝

京人五城**自水化城**水 **我為興狂**樂 二點四 九點計 會 **虎龍 大**縣

族家院 大小龍之 大小龍之 大小龍之 大小龍 大小 我為卿狂 資俏佳人 域異點點 牛指救者举指

大

明光

4998438

6656491 4161419 場五天今 免時小2 ・車消費 場五天今 族家 、佳俏 弟兄虎龍 官不童兒 「點四九點十旋凱 量級 事故城雙一點四濱海

奇傳姐霞 人佳俏寶奪 龍飛鎖血 奔狂漢鐵 龍飛鎖血 位出在志 龍車獄場早價廉 片級三・涯大闖我件 片級一點四價廉 狂興為提 狂興為技場夜年 包出在志・放家人内

姐女 伸 工生 **突大旗央** 風門鬼場 鐘俏校 奇霞活 級。場 片猛輪首 片影位出 姐表點四 增见妨

地方人。 上女活生夜 場五天今 飛血龍鎖 合傳姐霞 點四剛加 場夜生 場五天今 場早 片級 飛血鎖鎖 點四 片級 場後生 奇傳姐複

博丘太今 **傳**觀 奇姐 場五天今 飛血 龍鎖 場早 他成人望 場五大今 活生夜 王女姐霞 傳 奇 州子集 演士

場五天今 奇傳姐複 文立軍・帽子柴 連實陳・姿 黎 「級」 輸資場點四

映獻場五天今 韓陳黎單秦呂成只葉 王 實 立 良金瓜子 演後連簽文庫偉安達帽 製圖力全品上 可世紀的工

場五天今 裏弯郭 裏小鏡 寶寶 俏 人佳 于数女准哲

映劃二第 東山嶼 為卿狂▲

男聯價代春青年十出付佢 官不童兒在求且掙中堆入 专生数化到 奇感相答

THE CREA

糊樂的近代化問

强们 2

人16期(185×28 遍實出版 \$320.0

沙园

感受不同

NISSAN

職話:868 2626 香港会議通知教养進中心 東连2005章

美

股 基 周 卅

一 買家為開達及岩井 新昌六千萬售物業 業界廿一月達成的協議 - 附達將

產股—周巴止跌回穩 借勢調整,但由於地 一百二十點的影響, 國股市前周大幅下跌 國股市前周大幅下跌 **態度審慎**

势,港股大幅波動,早市跌勢最急 於台灣,而當天城交達二十五億元 下相比,港股調整幅度較小,僅次 下相比,港股調整幅度較小,僅次 於台灣,而當天城交達二十五億元 於台灣,而當天城交達二十五億元 但周二時港股又大幅反劉

·八 的可能性。英國 與實質價,與予立的 是實質價,與予立的 是實質價,與予立的 是實質價,與予立的 是實質價,與予立的 以內方。只要美元 以內方。只要美元

VQ

雪大二初

日十二月十年末辛曆農

佈景

所以「無線」 関山於觀歌接受該

明年

7111 首映反應熱 線

增古裝製作

讚藝員

捐玩具參加點蟲蟲活動



亮一前眼 人 令也 來起 扮打 玲裕鄭

羅無說有

1

理準備

西晚也要工作,有一里的一个一个一个一个 完美,雖然自色聖典問她可會預支強自色聖典 完美,雖然自色聖典的一個地可會預支強自色聖典 完美,雖然自色聖典 完美,雖然自色聖典

《辛》

剧獲指點得益良多

站過去看黄秋生演戲,她覺得有個好的對

與性格相異、相處一起卻發一一多貨車司機・兩人生活背景。被遊廠助理經理與黑底的城夢族》(本港台晚上七時城夢族)(本港台晚上七時

得漂漂亮亮, 黄心悦目。

美指, 問她在衣着化妝 上 男

友可曾給她意見?嘟嘟 認 真

地糾正道·不是男朋友·

于演起來特別起勁。

九八八八九五分)★★《雖幻小姐》(本港台晚九里玉環談會馮寶寶與丈夫有染・自然無理、工工環談會馮寶寶與丈夫有染・自然等、雅露、艾力・耀拔主演。

983,510(24院) ② 夜生活女主護姐傳奇 675.361(25院) 432.052(21院) ③志在出位 ④ 我為興狂 348.067(10院) 197,156(21院) 160,898(11院) 145,801(7院) ⑤奪實俏住人 ⑥ 敵漢狂奔 の時空直擊 138.959(5%) 95,913(8院) ⑧ 帕得美人歸 .71.498(4院)

(1) 情不自絫 一月日四日止票屬總收入 13,476,240(32天) ② 植鱗家族 7.362.918(340大) ③ 四人家族之龍虎兄弟 6,896,776(5天) 8,617,827(10天) ① 武為興狂 @ 楊上雅畝 6.337.653(32大) ⑥ 夜生枯女 L 護姐傳育 5,468,711(5天) 2,353,288(4天) (7) 志在田位 2,076,499(17天) ① 女子晚半埋髮店 1,290,143(11犬)

622,371(2人)



傅宣做港香浓清商芬少縣、明藕都

動運衣棉一人一父師關應響

帶紀錄了以再放起古科該劇可

昨與歌

四到白馬王子 哈男

外男士。至今對方也如便開始暗總一位關地便開始暗總一位關地的一位關地的一位關

毛毛指無線用外

不如培養本台藝員 棄曹華倩 黎美烟屬不智

員不開心,就已經有準,故難怪令本身藝人未必有電視職業水

自認不夠觀不 六至十 - 傑表 小人家是朋友-- 比他超前了,不過 與劉黎門形象 場 不開心時期,不開心時期,

壓力? 1 傑說:他勢如此好,對他可有問到他黎、劉邦·那個好也無所謂啦。 方面下音: 本是親仔 不是親仔 · 音所象 樂以, 城上他

情偏义

卻與車小刺着車期且去干, 沒快。豪激跑, ²現賽涉是一 區瑞強將不遺餘力

及有壓力之下,所製作的產品會更單想。 有壓力之下,所製作的產品會更單想。 與時機,因為近年流行「環境保護」,故民 股份為資新主流。他多年來推動民歌都不 市及他若唱歌,可會再簽約「無 地表示「無線」,「亞見 地表示「無線」,「亞見 地表示「無線」,「亞見 地表示「無線」,「亞見 地表示「無線」,「亞見 地考慮繼續

> 她坦言

最多只開

中三年已接近兩個中三年之機, 一三年已接上 一三年一一一

是損失了曾華倩,還 為獨當一面的花具, 為獨當一面的花具, 所以既然可高薪納外 人,不如給自己人能成

了一些事實,有關人士不可不察也,假如日久成為俗語,人們琅琅上、術語的流行,有時是鬧著玩的。不 「無厘頭」,後來是「出位」如今岩間潮流與喊乜(術語) 中使當時萬子穿的「血衣之意。雖長這是直接或問之意。雖長這是直接或問之 他是抗議有人 毛 f.不 白過 -如今恐怕是 『唯三好用』 好用」 那便在一定程度上 玩歸玩,看其流行

投事

多會誤日近紅麗麥

食飲制節要婷美何 死情爲會不芬少蔡

等有電視 等自電視 等中山被

2.在灣仔找到才是沒有灣仔找到才是沒有灣仔找到才是

(一件人 岡弟/年) と《血紙/

沒實權而卻在亞這個名詞頗有

外幣儲蓄/結單存款:

具備十二種外幣任君選擇 外幣定期存款:

存款額特低

如有垂詢,請電 835 3500

北角商

匯型銀行 恰和策略 金融拍數 中華媒

地產指數

嘉宏國際 牛奶國際

大酒店

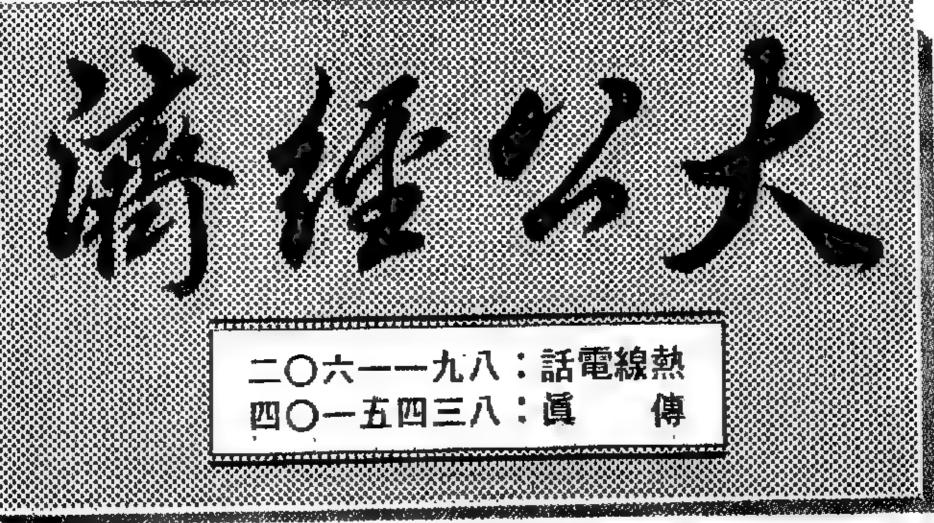
和記黃埔

恰和控股 膼薱鞇隦

九能倉集

金鐘某大船務公司誠聘

請電 8235842 麥小姐



創意創新・譽滿同儕



日產汽車服務(中國)有限公司

打理信再應注三關已兌為選申官跌費日八,跌德突在 · 英定低二周的义 以國勢曾點克表盤

阻會相見八交現實

好勢的卵五的四的單 利爾

周

NISSAN

電話: 868 2626 音准全柱道印象序道中心 京座2495章

美

5 = 8 . 7 E 8 E 9 T 10 T 11 TH

得力貨運有限公司 WW (**) 怡和太平洋屬下機構 ↔台灣 每星期三航次·無需轉標

\$1,530,000 \$1,320,000 \$1,280,000

錦山花園

大埔墟錦山道全新 600 呎西式林村

河邊別墅步行十分鐘內到太和站,

實用九成以上·水電齊·即時入伙

即買即住,有契,免管理費免佣,

有政府滿意紙、欲購從速。

5-6座三樓

3-4座二樓

(連600呎天台)

2, 3, 4, 5座地下

電 5431391 榮傑地產洽 香港中環皇后大道中110號永恒商業大廈18樓

饱料 梁先生 8652712 珠海 廣東→東南亞 國内取權·方便價廉·天天有船 中**国**→阿根廷·每月三航次拿位充足 梁先生 8652712

拼箱散貨及整箱,每月四航次 地址:香港灣仔軒尼詩道141-147號安康商業人廣23字標 電話:5282595 圖文傳真:(852)5282459 電傳:72945 DSERV HX

施小姐 5282046 架先生 8652712 施小姐 5282046 呂先生 5286261 直達快齡·無體中轉·每月三航次 馮先生 5281863 呂先生 5286261 中国一群队 呂先生 5286261

19 23 2 JUNG LO WAN ROAD HONG KONGA TEL 2 890 6272 & FAX 577 7016 * 7 = HOPECHORES 近海 特色 医复数 用用用桶 门開催门班 大地班 ំគំផ្សែង300 🖔 天天收货。 "前進302"為 級股 大学 掛色 化泵等多态率 一生,分别是你对身的操作。我还会们为人的特别的国际企业,就不会还可以完全的一个人的。什么 16.中海猪 《 彩 胡 ま 孔》 的脑及者简片深价单等件;要是交易等。 - 內容結查學管卸貨區。 国和收货》長與船務有限公司。 加州 () 1869日中90人的地位中华 巴克普特地名社会人名 军协会 市场 () (20) 2267551 2.4) 利力 () (20) 2267000

轉出島有再技多 菌邊 率 显八 "形位機軟体"法質 构的 成。會數 支别是實 至 個受的 人 又是上海四字 假於 上九 别。五百,瑞族於庇

哪在拍《我愛扭紋

·與她演對手的都

還有黃秋生,有時

八观飓五 (i) 四大家 ② 夜生活 ③志在出 ④ 我為卿 ⑤ 奪實俏 ⑩ 敵漢狂

の時空道 (1) 抱得美 迎女子疏 10 個冰化

(9) 四大家 ④ 找為興 (1) 傳 (1) ⑩ 夜生初 的 志食計 ⑧ 魯林花 (9) 女育的 (6) 奪實怕

② 搶鏈家

发生。 設再近公百斷外, 到產有中生幾可行增客;

1. (A) 以 (B) 以 (B

的一百多項拉角及設 建等國家和地區以及 建等國家和地區以及 建等國家和地區以及 代提确交

英航荷蘭航業績雖好 歐洲地理新聞路別

轉

· 不過,分析家認為,這些利潤數字可能 · 英鎊的利潤。 · 英鎊的利潤。 · 英鎊的利潤。 · 英鎊的利潤。 · 英競的利潤。 · 英號的製鋼也令航空界大吃一臘。本年 · 英航的製鋼也令航空界大吃一臘。本年 · 反映匯率的波動與開源節流的分析家認為 · 這些利潤數字可能

運

POWER SHIPPING LIMITED

电话:85和421,541368

新貨

倉明

增多

倉

美對港本括包

生規道領 利賞 樂園

推 用

波音 負責力

七天來回直航團 逢星期一、四、六出發 HK\$3990

U.S. A. (W.C.) — LONG BEACH LOS ANGELES, SAN FRANCISCO AMBLAN

大陸◆→香港◆→世界各地

INTERNATIONAL NVOCC SERVICE全球資運代理業務

WEEKLY LCL/FCL SERVICE WITH ATTRACTIVE RATE

ASIA-JAPAN TAIWAN SINGAPORE, S. KOREA, THAILAND

,暢遊江南名勝、南京、無錫、蘇州

3.全程由國內中族或國族安排·實力

4.專業領隊隨團細心照顧及經驗豐富

5.住宿一流酒店、衛生清潔、環境舒

6.品嚐精美地方風味及養准小吃等。

推達旅運有限公司#

香港中環進打進18 20號歷山大厦2101室

Tel: 5212013

大公報、新晚報贊助

Tel: 5757181

調唯:5212032

LICENCE NO. 350258

特備包圍服務,

!.來回直航機,不走回頭路。

粵語導遊精心講解。

EUROPE-HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP, FELIXSTOWE.

聯絡電話: 8657338 潘先生/伍先生

CHO YANG WORLD EF146 25/11

CHO YANG GIANT EF201

全程特點:

杭州、上海等。

強、維糖足。

货柜收货站: 疼浦三號碼頭

棠溪峪、天子山 張家界、桃花源八天團 空淵卧車去,乘本公司直航包 機返。住宿景區最新落成之三 星級琵琶漢實館。

查准工緒道西28號地下 8591571

7307286

九龍上海街3號地下

尖沙咀廣東道33號

Licence No: 350172

CKS珠江旅遊有限公司 (珠江船務屬下機構)

電話 ? 7391753 計算 : 350387

北京 六大廠航 高級級業團 豪華級晉格里拉 \$4590 天塘 | 陽都 \$ 3990 滋順和國客廷賽,她名中外之幼親風味餐

華東北海 赵級豪華麗 **梯遊杭州、蘇州**・南京

\$4490 新鲜上海各人名城、松繁美丽、 批州往淮海城之前世界黄陂酿品 南京金陵製店 以上各個均質旅遊集副會基金保障 海海旅遊

250065 250065

牌照號碼:350475 中港城1/16室至8室 7262930 海南島五天道剣豪華画 湛江・陽江 中山澳門 · 拉斯斯斯爾斯斯斯 \$ 2290 化准注量素单的面海消息 高級開京倫飯店 \$4290 柱林・震渠五天道動制 中山/斗門貞軌衛中・自程振典門\$838 · 豪華級住帝苑/柱山\$2890 川頭・潮州・惠州 高級團柱湖大酒店 \$2690

超值图演苑酒品 \$2490 昆明·石林 五天軍前 免費肽資撒尼執軟料。由上汽網線。通 樂盛賣煎劃團原不好加收陽頭壓便視 畫米線。及闡號少數民族之特別風雨。 粤港汽車旅艇

作前頭圖摩/金海灣·澳州強縮 \$1088 工俱旅激

東部: 7135164 **内間**: 351117

歡迎各界人士獨立包體或 自選路線組團 查詢熱線 /30/286 華光維行社 1 350647 新: 8933658 開語: 350950



園\$480 都\$300

代理世界各地平價機票、機業部熟線:

港数樂 中國火箭衛星觀賞一天遊

191年12月8日(屋期日) 間:十年9時至下午5時 集合時間:11年8時45分 集合地點: 查准中環皇后屬頭 (大會堂側) **節目行程**:請依時技量前來集合地點報到,對號登車,準9時正由後,首程先往香港 公園參觀漫步欣賞巨形人工湖飛澤噴泉,及園內各種奇化異卉,令人耳目一新,繼往香港 會議展覽中心,參觀"中國航天科技展覽會"之人型展品,包括工長征三號火箭,多種火 箭衛星模型等,堪稱人拥眼界。中年前往沙川、在龍華酒店進食乳鴿午宴,大快朵頌,午 餐後往元朗屏山,漫遊有一百二十一年歷史之朝廷審室,使入發思古之幽情,遊罷順道往 遊百鳥塔,內有不少彩色繽紛之罕有雀屬,使人置身於 個美麗之雀鳥世界。約於下午四 時計啟程返回九龍尖沙咀地鐵站附近解散。

報名地點:大公報新晚報旅遊部

電站: 5724033 包圍熱線: 5724033

報

費用:成人\$150元 小童\$140元 灣仔軒尼特道342號地下

台

是一個比較突出的努力方向。來的日子裡,大規模引入跨團公司的跨國公司實際上並不太多,所以的影響力會比較大,而現時中國已有過影響力會比較大,而現時中國已

開業首周開戶百個

在主海推出最新产品天津奥的斯銷量 大增





個月在港銷售統計顯示

🍅 NISSAN

首九

CHO YANG V CHO YANG

將增加百分之十。 析家預測明年歐洲各家航空公司的載運能力析家預測明年歐洲各家航空公司的載運能力能力上升,勢必對票價與利潤構成壓力。分名其妙。,他還預期明年歐洲航空公司載運名其妙。,他還預期明年歐洲航空公司載運

WEEKLY LCL/ ASIA-JAPAN T

樟木頭港洋工業區 新型獨立廠房出租

東莞韓本頭港洋工業區距深圳火車站45公里,僅~~小時車程,交通方便 工源充足,電力與水源供應充裕,廠房面積由1000平方至5000平方,而且 管理完善,区内逻附致專門部門協助糾理客商圖內的進出口手續等等,在此 發展各期工商行業,極為理想。廠房內設有程控電話及圖文傳真機 " 町直撥 世界各地·通訊聯繫·順暢方便。

接洽職:港洋投資有限公司 香港辦事處:

香港灣仔遊教園16號間樓 圖文傳典: 8651536 **電話:8661816(4株)** 月貴人:蔡漢英先生

國內辦事處

東莞棒木頭鎮棒木頭港洋工業區 電話: (07620) 711163 負責人:棕閣律先生

廣東出過產品 直통可算

TOOZAN

至三十日在香港舉辦廣東出口產品看樣 訂貨會。主辦單位竭該歡迎海外華僑人 台灣同胞、港澳及世界各地工商、貿易 界人士屆時光臨,並商洽貿易。

參加單位: 中國電氣出口聯營公司廣州經理部

廣州市汽車儀表廠 廣州市航海僟器廠 廣州市鍋爐工業公司 廣州市機電工業局 廣州中藥一廠 廣州市陳李濟藥廠 廣州市敬修堂藥廠 廣州市奇星藥廠 廣州市羊城藥廠

廣州市藥材公司 廣州市醫藥進出口公司 廣州市人民工業公司 廣州市德成工業公司 廣州市大南街延安油漆廠 廣州市越秀工業公司 佛山市電器照明公司

主辦單位:

中國國際商會廣東商會 中國國際貿易促進委員會廣東省分會

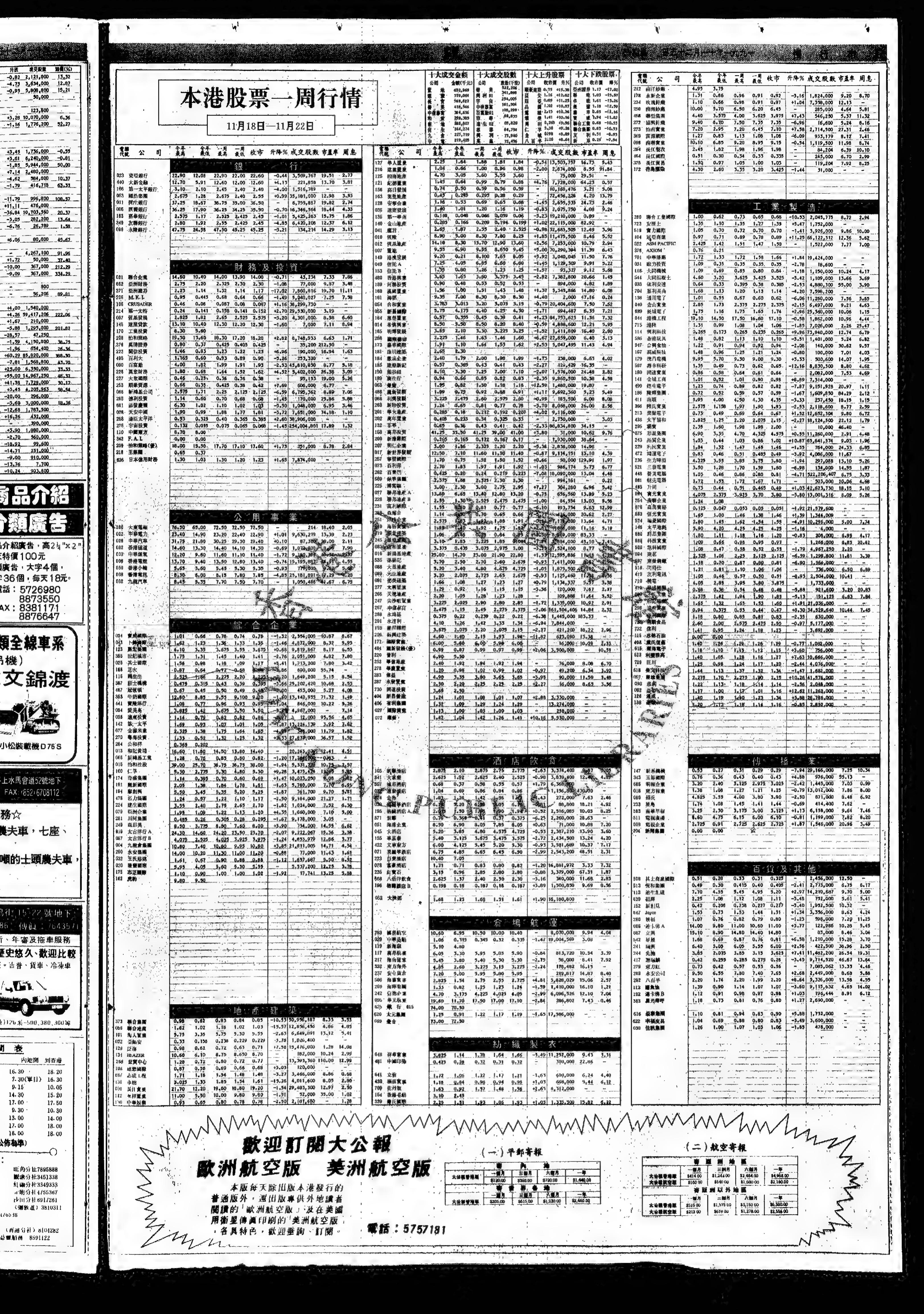
8586708(6練)

訂貨會地址: 8586904(2練)

承辦單位 香港永安行 聯繫電話:5477109(2種)

香港德輔道西32-36號鹽業銀行 西區大厦7樓永安行陳列室 電話: 8582939(2練)

訂貨會時間: 上午:9:30-12:30 F4 : 2:00 - 5:00



14, 30

1765 18



16.50 17.25 18.10

有*看列車停廣州東站,即天河站

19.00

18, 49

19, 44

20.58

15.45

11.20

Q-35

16. 15

18. 15

18.15

18, 30

13. 30

19, 15

惠門

16.00

11, 15

17.00

(経海11) 開8.24日

海機戰每月2. 5, 9, 12, 23,

26. 3011

14.00

8.00

(進二:五)

(月28月)

毎月1, 4, 8, 11, 22, 25,

(集一・間)

8393916

珠江:蔣詢熱線電話: 8583876、54/6538

港中飛舞 : 自聚5232136

國旗 (總公司) 7215317

油聯地小輪:5423038

(賴敦道) 3810311

《香港分社》8104282

益業船務 8591122

深水埗 12月 1日 大 阪 今日出口船隻 HAI TONG 輸船公司電話表 現代標 今日明日出入口船隻 SUDA 12月 1日 韓 進 公司名稱 4 NL. HOORN EMERALD I 天 样 AHRENKIEL 5282228 BARZAN(下午) NEW HAT HUA 盤 金 AM. PRESIDENT LINE 7221722 OOCL AWARD(上午) 医原槽 停泊地點 公 司 ANDHIKA ADIRAJA 亞利來 來往港口 5458131-6 大同二號 TA TUNG 2(下午) LÙNÁ 今日入口船隻 BARBER WILHELMSE 8528222 萬里雅士 MERCURY ACE(下午) 速東貿易者F.E. TRADER BEN LINE 7213111 SL. DEFENDER(下午) 西北太平洋紐約常陸橋 UNI. MASTER(下午四時) TING JIANG **BLOOMING LINES** 5489398 海維一號 SEAMASTER I(下午) XÏUSHAN(上午八時) **BUNGA KENARI** CCI SHIPPING 8680833 KRASNOGVARDEEC(下午) ZHEYAN(上午七時) HANJIN SAVANNAH CENTRAL MARITIME 5257091---7 朝陽陸地(CHOYANG LAND(下午) SHIN CHUN(下午一時) HAKATA 現代欄 C. F. SHARP 8331968 利是馬士基LEISE MAERSK(上午) KING HWA(下午) MARINE BRAVE CHINA MERCHANTS 5440555 MALAN(下午) 12月 1日 港 奥 THUBAN(下午) CHINA RESOURCES 明日出口船隻 8283668 MING OCEAN(上午) **CHO YANG** W. H: 202(下午) 5438663 東方事業象OOCL EXECUTIVE(下午) 12月2日SUN VAST INDIAN COURTER CHIN SHENG HONG 5485749 MARINE KINGDOM(上午三時) 曼谷 GLORY CONTAINER MILD VICTORY(下午) CHIU LUN 5443992 HAYAKAWA MARU(下午) 基際 12月 2日 向 大 KING HWA(下午) 油碟地 SUCHANG(T4) CHU KONG 8591443 GOLDEN GLORY(下午丘時) 12月 2日 中 央 EMERALD I TAPIOLA(上午) 百保利 **CMCR** 5210235-MERCURY ACE(展早) 12月 2日 富 春 福他馬尼拉FROTAMANILA 期日人口船隻 CONTEAST SHIPPING 5284701 KRASNOGVARDEEC(上午九時)日本 BUNGA KENARI' 12月 2日 億 特 CONWAY 8152178 INDIAN COURIER(中午) 陶南八號 DONAM NO.8(上午十時) COSTRAN ALS. STRENGTH 5459059 KAISHUN(下午) A: ABRAHIM(中午) 夫 祥 **CRESSON** HAYAKAWA MARU 4571858 CGM PARIS(上午八時) AUST ENDEAVOUR DAWIN YICHUN 5591901 LEVIN(上午一時) NORDKAP DODWELI 新加坡泗水 7217223 DONAM NO. 8 CHINA SEA CHOYANG LAND(上午七時) DONG WOO 5444126 SINO CREDIT 新加坡印尼 ALS, STRENGTH GLORY CONTAINER(上午七時)台灣 EAST ASIA 5724318 KAISHON KHUD. N. RERIKH 平 **EASTASIATIC** EVER GLEAMY(下午七時) 5743434 ASIAN COSMOS(下午) 新加坡巴生 WASPADA **馬尼拉** EASTERN WORLDWIDE 3497632 LIAN BAO(下午十一時) **GOLDEN BAY** 曼谷 迪漢武夫 NIKOLAY TIKHONOV 歌洲 EAST WEST 1739191 MARINE CROWN(上午七時) SUHE B27 KUO LIE 2 ETERNAL WAY 8339989 SINO CREDIT(上午十時) XIUSHAN 12月 3日 日 郵 ETERNITY 5459861 W.H. 206(下午四時) 新加坡 **AOJIANG** EURO-ASIA LINE 8151368 TONGZHOU ZHEYAN BALTIMAR ORION EVERETT 5453911 希比卡斯 KYOWA HIBISCUS(下午三時) 南非 GOLDEN GLORY 12月 3日 華 海 EVERPOLE FORWARDING 5437393 **EVER GLEAMY** EVOLUTION 12月 3日 廛 信 5412831 CGM PARIS(上午二時) EXPRESS SHIPPING 12月 3日 利 連 5255119 FAR EAST ENTERPRISE 12月 3月 利 連 8283668 FAX 541 2084 「入口 EXCELSIOR SHIPPING 12月 3日 利 連 5457231 815 1837 計出口 招商局船務企業有限公司 W. H. 202 FIVE-OCEAN 欣 洋 THUBAN FLEET TRANS 告務: 852 7653. 出口 UNI、MASTER(上午) 亞拉伯海灣 FREIGHT-TRANS 8449198 852 7652 入口 SHIN CHUN FU JIAN 散貨 3852 7641 3 出口 香港干諾道中152-155號招商局大厦 2.11, 12.13.14德 852 7620:入口 TLX: 61971 CMSNC HX ДД 🖺 69139 CMSFA HX 🕍 🗆 中國遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING COMPANY 上海海與輸船有限公司 雕港期 收貨期 抵港期 航次 總代理:(M)招商局货櫃航運有限公司FAX: 5417534,1 F: 5422795.2 F 香港二十海 GENERAL AGENTS CHINA MARCHANTS CONTAINER LINES LTD、電話: 5435511 30線 海典 HAIXING 定期客貨班輪 香港土港通中152—155新招商局大厦[* 300 * 600 * 600 * 101 * 100 * 600 * 646 * 62098 * 6209 海典 HAIXING 12-14/12 12/12 V.43 MACALINGENTS CHILLLIN AGENCY SHIPPING IMITED 電車: 88837 COTS OM 電話 579731 5 接 27-29/12 27/12 海典HAIXING 奏門南岸羅保博士街1-3號國際銀行大道12 香港平地波 27/ V.30 22-24/11 海達HAIDA 6/12-12/12 6- 7/12 海速HAIDA 定期惩貨班報 凍貨什貨船)不定期行走 WEST COAST & CANADA ANTWERP, DUNKIRK, UK INLAND DESTINATIONS N SCANDINAVIA. 6/12 淅雁 ZHEYAN 香港。灣波 V.59/60 25/11-28/12 渐跳 ZHELI ALSO ACCEPTING CARGO TO SINGAPORE /JAKARTA 渐雁 ZHEYAN 全条接箱定期班輪 (散貨班輪)每月兩航次 10/12 5/12- 8/12 渐熟 ZHELL 香港二海門 循江 QUJIANG 衛江 QUJIANG 全集技籍定期班輪 21/11 香港工士海 浙鴻 ZHEKUN REMARK GY Closing 23:00 Hours Every Wednesday CY-HIT Borth No. 4 有限 貨班輪天天收貨 香港丰溫州 3/12 6/12 雁海山 YANDANGSHAN 2-3/12 CLOSING ETA/ETO MONTE BURNOS 雁海山 YANDANGSHAN SANTOS VIDEO AIRES! 定期客貨遊輪 XIANG CHENG 63W 4/12 5/12 * 录收整箱貨櫃 HAG BARCELONA MARSEILLES 57510 HAY - JUNE . 有限公司 Receiving Stauer GY & CFS; TYTL 6D Tsing Yi Island Inside EURO ASIA SHIP YARD 兼收沈陽、營口、遼陽、高林及長春 香港二大迎 予4/12抵港 Accepting FCL+LCL Cargo for: DUBAL/SHARJAH, DAMMAM & KARACHI 勇敢 GALLANTRY 貨體/數貨數班輪 RECEIVING STATION: CY -- FLOATA DEPOT'K' TUEN MUN 4637869, CFS'-FAT LEE GODOWN, KWAI CHUNG TEL: 4876789 香港一湖港 毎月一航次 木星 MUSING ACCEPTING CY/CY CARGO TO JEDOAH, LIMASSOL ALEXANDRIA BEIRUT. TRIPOLI (LEBANON) "(AT (AKIA, PIRAEUS, MERSIN, (VIA LIMASSOL 有限公司 江安JIANGAN 每20天一航次 香港二州軍港 南原 响花 YUHUA 每月一航次 **在沙东**沙克莱沙连 V. 9142/43 3/12 3- 4/12 蘇樹SULIN 18-19/12 V. 9144/45 18/12 28/11 27/11 5/12 7/12 3/12 8/12 YANG FANG KOU 定期貨櫃班輪 揚子江輪船股份有限公司 開航 港口 抵港 HECEIVING STATION: OY & OFS: TYTE, 69 TSING YE ISLAND (INSIDE CURO ASIA SHIPYARD) 24/11 HUA GIONG 楊子江2 9148 楊子江! HUA - CHONG 7/12 6/12 每月一航次 每月一航次 香港苹武漢 YANGZIJIANG 2 YANGZIJIANG-1/12 2/12 KIONG YUE CHENG XIONG YUE CHENG 13/12 14/12 MANILA 中國遠洋運輸公司河北省公司 ETD HKG SOUTH NORTH 23/11 24/11 431 LIN JIANG SEA DRAGON BH IL IAUH 1/12 2/12 SEA DRAGON SEA DRAGON 373 25/11 26/11 北京、保定、石家庄、邢台、邯郸、大同、太原、蘭州、西安、雜貨及拼/整櫃貨 SHUN JIANG 62E 1/12 2/12 大連/新港 每月一航次 业业 FENGNING **金樓/附貨班輪** LING CHANG HE 30 1/12 2/12 每月一航次 安國 ANGUO 香港。李柳淮 CLOSING ETD AN WU JIANG 136 21/11 22/11 安新 ANXIN 每月一航火 LING QUAN HE 新洲二音 東北 DONG GUANG 每月一就次 YUE HA! IQQI .73 26/11 27/11 慶 門 91115 21/11 22/11 AIL AUH BRIPYARO) TEL: 49/8590 廣州振華船務有限公司 25/ 11 | 26/ 11 LIAN JIANG 24/11 25/11 进口船隻 24/11 & MMALAN 15/12 17712 5/12 29/11 28/11 **MMALAN** 1777 1/2 日本PU HE 福建省厦門水上運輸公司 30W 29/11 HUA TAI HE LING QUAN HE 136 29/11 WIELESEA DRAGON 26/11 4 K SHUN JIANG 372 25/11 量加坡 GU CHENG 11/25/11每月三航次,三天免费倉期。 RECEIVING STATIONS TYPE GO THING YE ISLAND CONSIDE EURO YUE HAI 1001 72 25/11 30E 27/11 AN HE DIRECT CALL FULL CONTAINER SERVICE BALES: 5420089 PING DING SHAN 136 25/11. HUA GING HE 276 28/11 及水道。29 DOCUMENTATATION: 5435511 EXT 3(1, 399, 327 27/11 原水運 28 Planet Navigation (Panama) S.A. 船 安徽遠洋運輸公司 CHINA OCEAN SHIPPING CO., ANHUI BRANCH 山鎖特區碼頭,永泰碼頭,港務局碼頭 香港/馬尼拉定期航線 上海/香港定期散雜貨服務 天天收貨,每週二航次,上環貨物裝卸區收貨,萬可安排推構 皖祥 WAN XIANG V. 102 ETA 4/12 ETD 7/12 服務,另可安排船邊收貨、起卸。 航火 裁貨 渊杭 ETA 17/12 ETD 20/12 皖祥 WAN XIANG V. 104 MELISA 27711 28/11 收貨站:灣仔/官塘黑通媽頭 IEL:5498137 美 麗 紗 6/12 本公司亦承接下列服務; 宏光真视瞩頭有限公司((*))青水岛口地及 查益: 积3062% 20/12 19/12 059HS ●台灣、南韓之猷維,獎權服務來往香港及中國 ● 台人城市之火車包下及控路等散運輸 各地而無須轉權。 ◆本港及中澤運輸・拖機・入機・拆備及儲庫 總代理/接黨處: KYCLINE(HK)LTD.TEL: 8153289 ■ 樂装箱咨與服務。 OLIGHBORNE COMPAN

散貨收貨站: 金基集運(倉

大無異物,可安排異船接運。

沙田萬料水478區近小梅沙碼頭

電路: 6024700

12月 1日

12月 2日

12月 2日

12月 2日

12月 2日

12月 3日

12月 3日 -

建業務部

82/0079 82/1660

每月兩航次

下定期川航福州、香港

操公司

(貨籍班輪)

每月三航次

可往寧德,每月兩航次

可往羅源,每月一航次

可往瀰滅,每月一航次

每月兩航次

每月兩航次

星期日離香港往廈門

箱、運輸等,並受託為

隊之香港代理·有關陸

SHIPPING LTD.

特區碼頭

¬輪

水東港

,南方輪

/海口

主/來

15號

首卸貨區内

(先利躉)

SERVICES)

、提賞、裝卸船、拖箱、

限公司

102 V. 9114

服務 ~

機械及敞篷散備拆、轉 條葉服務。

4水東

一十九日

二十八日

特行大廈1107宣

X:5422673

祥行大演 1107室。

生或羅小姐

大廈4204室

12月 3日 太

H



長錦航運 全貨箱及併貨直航定期班輪 大地台釜山。仁川 仁用 大連 J MASTER V. 18WE 新港州兼山,仁川 NEVELSK V. 04WE 27/11 青岛四茶山,仁川 EXISTEN YAKOVO V. 05WE .---21/11 25/11 土海地釜山 養山

說明: 大全貨箱服物

總代理。東宇海運公司 香港中環永安中心912室。 電話 3 5444126 🏗 傳真 🕍 8151344 记件 * 83408 NKLEE HX

H. SCHOLTE V. 35WE 23/11 25/11 29/11

TRADE RANK V. 01WE 20/11 2/12

HANG OCEAN MARITIME LTD. 興洋船務有限公司 HANG OCEAN SHIPPING CO., LTD. TEL: 7392196 (4 LINES) FAX: 7215682 香港↔汕頭 航次 ETA 1/12

海外各港口· 值承辦本港拆、裝箱及拖車等業務 · 聯票電話:

8283574 華北 8283579 華中 8283583。8283589 維南 8283515 遼寧

定期貨櫃班輪. 貨櫃收貨站: 青衣友聯/土瓜灣 香港↔廣州黃埔 粤江 **"海殿**]00]" 110 91.16 每八天一航次 每4天一航次 散貨定期班輪: 收貨站: 觀塘/醉酒灣卸貨區 誉港↔北海貨櫃班輔 香港→汕頭 船名/航次

興洋航運有限公司

安排專船往國內及

船名 "永盛" H9118 永續"119122 水昌 H9128

JSU)榮業船務有限公司 TRADEMOST SHIPPING LIMITED

船務部:香港干諾道西186---191香港商業中心

1101-1105室

電 (\$1.67859 HKMKT HX

話:5596141

→ 汕頭 香 港◆→汕尾 ──揭陽

"澄海2"、"澄海3"、"澄海C095"、"汕澄012"、 "閩鹽戰9"、"闖鹽戰10"、"凌海02" 奉星期二至三航次

收貨站:藝涌醉酒瀟鴻圖碼頭 其他親妹:海口、湛江、水東、廣州、 黄埔、地口、沿海、康門等口序。 代辦提與、施和、裝折箱、存倉、保險等

莱榜服伪 香港土壤永樂四街177 183號 永德商黨中心1206室

傳真: 5432030

電話: 6054475 8

船名:陵海5號

XIÚSI

ZHEY

KING

W.H.

MARI

HAY

MERC

INDIA

CGM

LEVII

CHOZ

GLOR

LIAN

MARI

\$INO

希比卡斯 KYOV

CHINA M

定期密貨期

香港一

香港。

全集辦籍定

香港

全集被箱定

香港工

香港平

定期客貨業

To year

貨號/救貨幣

香港二

一定期貨機班

香港学

香港==

操權/散業

香港一

新祖辛

香港二

香港味

■省人城市

● 本港が中

●機械及業

定期客貨級

交收貨站:觀塘海濱道卸貨區內 鴻運碼頭 (先利臺)

其他貨運服務 (OTHER SERVICES)

■承接至世界各地之海陸黃邁服務。

闡並代辦中轉接貨、與關、保險、存意、提貨、變割船、拖箱、 袋拆箱等服務。

佳運船務有限公司

香港、产茂名水東

茂運102 MAO YUN 102 V.9114 船到日期一十一月二十五日 開航日期 十一月二十八日

香港上環蘇抗衡77 81號天祥行大廈1107廈 TEL: 5422298 FAX: 5422673

天天收貨

*本港直達廣東

*本港及中轉運

輪、拖車、入

箱拆箱轉箱及

儲倉服務

拖運

、福建之貨櫃

運輸有限公司 OTAL OO NOTATROPENATT (直西28號威勝商業大廈1樓 傅真:8582513

以下各條航線 貨櫃直達航線 ·> 1602 > 1603 <u> ~ 1223 ~ 2001</u>

× 2003 · 貨櫃直達航線 222 - 223 - 224 港市直達航線

城港直達航線

界各航線服務 各地全程提單 辦巡,大宗貨物租船,及 崩、保險等業務・收費合

頭 電話:4872096

散貨服務

尼拉及曼谷 ANILA BANGKOK 9截貨

及檳城 NG PENANG 《截貨 淖國

BUSAN 三、五截貨: 、吉大港 CHITTAGONG

U裁貨 坦及印度 AN INDIA U裁貨.

ENTS FOR: HIPPING(HK)LTD 香港有限公司

6-164號 度701--2室 108 傳典:8544600

務有限公司 SHIPPING LIMITED 125號永達商業大廈10字樓A座 mm - Balg + 121 - 125 Way Lak Start - K + 14 K 263 FAX: 543 1073 海口山鮮事處。 目市得級沙路35號

. 1000ya : 1688 電報掛號: 3791]岸'→沓港'→世界各地

船名:海龍輪、亞運3002 船期:每星期一至二航次 船名:泉州3號、泉州5號 船期:每星期 至二航次 船名:海運414、海運314 船期:每星期《至二航次

黄質物装卸區人外碼頭 L來之大·小宗貨物及

的車安排本地拖箱、装 **收務、中轉服務、**

香港恰美利THOMASEVERETT 洲 11月27日 太 古 TABLE BAY 11月27日 港 恆 海岛紅寶石NEP. RUBY 11月27日 歷: 信 CHINA SEA 11月27日 HANJIN OAKLAND EVER GAINING 41月27日 利 達 德士頓快輪DRESDEN EXPRESS 11月28日 CONDOR 11月28日 MING PROMOTION 11月28日 EVER OCEAN 11月28日 11月29日 **BUNGA SURIA** 寶嘉蘇里 KAP. KANEVSKIY 11月29日 11月29日 LIAOHE BORIS ANDREEV. 11月30日 11月30日 OCEANUS OSAKA 11月30日 POLJOS 12月 1日 利來安 / NL. HOORN 12月 1日 連度馬士基LINDOE MAERSK 12月 1日 馬士基 CARNIVAL - 12月 1日 ARABIAN SEA 12月 1日· 歷 12月 1日SUN VAST SINGANG KANG HE 12月 3日 **EVER GUEST** 12月 3日 利達 12月 3日 INZHENER YERMOSHKIN **FUWEN SHAN** 12月 4日 **EVER VALUE** 12月 4日 利 達 GLORIOUS OCEAN NORASIA SINGA HANDIN L'ONG BEACH NEP. ZIRCON CHARLES CRUZ MING FORTUNE LUCKY RIVER MONTE ROSA NYK SENATOR BENAVON ZIM KAOHSIUNG ZIM TOKYO

藏利夫皇足VILLE DE SIRIUS

力加馬士基LICA MAERSK

CONTSHIP IPSWICH

EVER GARLAND

IBN RUSHED

馬珍麗士基MARCHEN MAERSK

CHUN SINE

AL SALMA

断用M巻 LANKA SRIMATHI

肯尼迪德统PRES. KENNEDY

MENE

MEND

BORIS ANDREEV

IBN AL ATHEER

EVER GUEST

UNI. MODEST

FUWEN SHAN

KOTA WIRAWAM

GLORIOUS OCEAN

新海航業

有限公司

新海航業

有限公司

上海市錦江

厦門分公司:

工蘇省公司

福建省漳州輪船公司

TI 旅省公司

人 中國遠洋運輸總公司

FAMBRIDGE 93 18 -20/11 22-23/11 24 -25/11

UNITED FUNG 4 27-28/11 30/11-1/12 2/12

A VESSEL

23 24/11 25-26/11 27-28/11

26/11

航運有限公司

深圳船務公司。

福建省輪船總公司 MIN HAI 326

香港⇄福州、厦門、上海、

福建省輪船總公司 MIN HAI 327 圖東公司 HAN VANC FE

夏利遜继統PRES. HARRISON

阿米卡布 AL. MIRQAB

BUSAN GLORY NORDKAP BALTIMAR ORION HAKATA 黎斯百姓 Waspada NORDSUND MING CHUN. FORTUNE BAY 遠東貿易者F.E. TRADER ANDHIKA PARAMITA. 12月 8月

11月29日 馬士基

11月29日 恰

·11月30日·華

中國一番灣一世界各國

★XIN HAI LONG 新海隆 V. 9130.

★NEW HAI HUNG 新海虹 V. 9101/9102

简海 323V, 22/23

天 龍 V. 43/44

鄉 能 V. 41/42

蘇 寰 V. 79/80 30/11 - 2/12

HAN YANG FENG 韓陽峰 V. 9117/9118

航名/航次

TONG HE

(直航曼谷)

NAN PENG

TIAN LONG

香港→南京(全貨箱班輪

其他貨運

地址:香港灣仔港灣道6一8號瑞安中心21樓

Bridge Line FAIRWEATHER STEAMSHIP CO, LTD. 2901-6,29/F.,SINGGA COMM. CENTRE

144-151 CONNAUGHT ROAD, WEST. HONG KONG

FANCUSNUS 6826 30/11 4 8/12 -

JIN LONG

SU YUN

ADDRESS:21/F,SHUI ON CENTRE,6-8 HARBOUR RD,WAN CHAI,H.K.

FAX:852-802 4345 TLX:67628 GOFOR HX CABLE:GOFORS

(直航上海) : 為為

香港↔上海(散貨及★貨箱班輪

11月30日

11月29日 CHUN SINE

GALWAY BAY __WZIM MANILA : **EQUATOR** 海陸快航 SL. EXPRESS MELISA AL. MIRQAB HANIIN CHEJU KEUMGANG GLORY BUNGA TERAZEK WESTPHALIA ! SEA DRAGON DEIA BHUM MAERSK-CREDO HAI HUA HAI GUANG SPECO GIANT CARGO BAY OOCL ARROW PINE BRIDHT UNI. MODEST SPECO KING ASIAN PROGRESS GOLDEN ARROY

BAGO

PRES. GRANT

UNL FORTUNE

AL. MUHARRAQ

NANTAI PRINCESS

太平洋挑映PACIFIC CHALLENGER

事率列士告頓NL. VAN LINSCHOTEN

KOTA WIRAWAM

PRIMERA OCEAN

ZHONG SHAN

SEA HORSE

思雲馬士基MAREN MAERSK

連度馬士基LINDOE MAERSK

UNL HUMANIT SHJBAO SINO OCEAN HUL HUA ACX JASMIN 上華~~BOENKRONG ...

11月27日 11月27日 11月28日 金 ROOK CARRIER ANQUO 11月28日 **脚海---___MINHAI** 112 11月28日 11月28日 QUAN ZHOU 2 TRADE GREEN LUO JIANG 11月28日 wushan ' TING JIANG 11月29日 11月30日 BELAN BEI FENG SHAN 11月30日 11月30日 QUANZHOU 4 FAIR COSMOS 11月30日,景 WAH YEE 11月30日 珠 11月30日 宏 利 海道四一二HAI.YUN 412 UNITED WAY 11月30日 景 12月 1日 | 捆商局 ZHELI QUJIANG 12月 1日 閩海─○五MINHÀI 105 12月 1日。 12月 1日 SUN VAST SINGANG . 12月 2日 華 閩 EXIASHUIYUN 16 12月 2日。招商局 HAI XING YIN HE 12月 2日 招商剛 太連新港 LINGCHANGHE 12月 2日 招商员 XIONG YUE CHENG 12月 2日 HUAIJIHE, 12月 2日 *PIMINHA1 224 TRADE RELISH 12月 3日.SUN VAST TIAN YAN 12月 4日 準 SONG CHENG 12月 7日 KUO WEL FAIR BRIDGE 11月28日 UNITED BRIDGE SEA DRAGON 11月29日(SEA PEARL CHIN CHUN NORASIA AL MUNTAZAH 11月28日。 11月28日 TRANSWORLD BRIDGE 11月29日 11月29日。

.H.P. DONGNAM

HANJIN KUNSHAN

LANKA MAHAPOL

每天1至2班

每天1至2班

每天1至2班

每天1至2班

每天1班

每天1班

每風期3班

如星期3班

每星期3班

每星期3班

每星期2班

每星期2班

每星期2班

每星期2班

每看湖1班

邻星期1班

每天1至2班 中食67、中食68、中食69、中食70、中煮82%

中食98、中食99。建華20

中食51、中食84、中食85、中食88、中食9季節

中食96、中食97、精油8、中餐出2、水蒸出03

中食16、中食36、中食37、中食39、中食41

中食43、中食45、中食47、中食糖、中食95

中食34、中食85、中食52 多麻魚53、中食101

中食56、粮食57、中食58、中食92、中食93

神倉91、中食102、中食103、中食収1、

中食粒3、友誼2·友誼5 粤海105·粤海106

中食28、中食59、中食61。中食86、栗食02

中食40(貨機船)等中食線(貨櫃船)

中青44、中青46、中食54、中食55

中食21 v中食22、中食60、中食89

中食30、中食87、中食90、中輕出1

友誼10、友谊15、友誼14、友誼9

中食27、中食29;中食63、中食64

中食11、中食62、中食66、中食83

中食18、中食20、聯豐盛3號

每星期1-2班 友誼6、友誼7(冷凍船,可承接冷藏貨)、友誼(

中食13、中食33

中食19、中食24

中女76、中女77 ·

中食79、中食81

中食25、中食31

中食38、中食78

中食12、中食75

承接大宗貨物及各類貨物轉口國内及世界各地

"哈哈·哈·吉哥亞輔語中 244 248 漢東廣應業美數十字段

5436600 4h A = 5458679

TIAN YUE

TONGZHOU

NEW HAI HUA

HUA SHENG

JINJIANG

hai da

粤海────YUE HAI 1001

12月 6日

阿拉伯洲

12月6日 利 連

12月6日 怡 和

11月27日 欣 并

11月28日 大阪

11月29日 大 阪

12月 1日 萬土基

12月 1日 進

12月 3日 向

12月 4日 金

11月27日 欣

11月27日 港

11月27日 宏

11月28日 亞利來

11月29日ADVANCE

11月29日 朝 陽

11月29日 招海局

11月30日 華洋行

13月 1日

益

11月27日

11月27日

11月28日

11月28日

11月28日

11月29日

新加坡胡志明市11月27日

新加坡巴生底能混水11月27日

胡志明市

新加坡巴

新加坡巴生

雅加達新加坡

12月4日 向 大

11月28日 / 景。 11月30日、海、 11月27日、騰 11月28日 港 奥 11月28日 大 阪 11月29日

11月27日

11月27日

11月27日

11月27日

13月27日

11月27日 富 購

輝青

W. H. 206

海洋快輪, OCEANIA EXPRESS

-TOLUCA

PUHE -

夏田蓮總統PRES, HARRISON

山昭丸 YAMAAKI MARU

馬麗島土基MARIE MAERSK

圖施馬上基LAUST MAERSK

日本太陽神JAPAN APOLLO

肯厄迪總統PRES. KENNEDY

朝陽巨人

費里克斯托HANJIN FELIXSTOWE

YAMATAKA MARU

SL. FREEDOM

EVER GLOBE

MING UNIVERSE

SL. INNOVATOR

EVER LINKING

HANJIN SEOUL

EVER GROWTH

MING PROSPERITY

CHOYANG GIANT

LONDON BRIDGE

PRES. GRANT

EVER GUARD

NYK SEABREEZE

SL DEVELOPER

ZIM KOREA

HANJIN LE HARVE

HYUNDAI COMMANDER

NEP. AGATE

MINHE .

東方探險家ORT。EXPLORER

馬電馬士基MAREN MAERSK

OXACA

新業大便:MERCHANT PREMIE

NL. MAAS

PEMBROKE

ECKERT OLDENDOFF

ALLIGATOR TRIUMPH

ZIM ITALIA

HANJIN SAVANNAH

CHOYANG WORLD

加州水神 CALIFORNIA MERCURY

HYUNDAI EXPLORER

TRANSWORLD BRIDGE

LAVENDURA' XIANG CHENG FROTADURBAN KIANG REEFER CARMEN CARINA 赤道紅膏石EQUATOR RUBY ZIM TRIESTE ORT. EXPERT GAMZAT TSADAS. KYOWA VIOLET BUNGA DELIMA ONG CHENG ARAFURA SL. EXPLORER

華夏企業有限公司 傳真: 8277456:

12月 4日 海 島

11月27日

11月28日

11月29日 韓

11月30日 日 野

12月 1日 利

12月 3日 利 達

港

太

美國東岸

洛杉磯紐約

西北太平洋

西北太平洋

西北太平洋

西北太平洋

西南太平洋

美國東岸

西北太平洋

美國西岸

美國東岸

西北太平洋

西北太平洋

美國東加拿大 11月29日

西北太平洋纽約11月29日

西南太平洋紐約12月 2日

西南太平洋紐約11月30日、馬上基

西北太平洋紐約11月30日 馬士基

西北太平洋紐約12月 1日 梅 隆

西北太平洋紐約12月 2日 海 陸

西北太平洋紐約12月 2日 總 統

西南太平洋紐約12月 2日 大 阪

美國東加拿大 12月 6日 招商局

西南太平洋紐約12月 6日 港

西北太平洋紐約12月 9日 海

12月 8日 百保利

12月 4日

12月 4日 華

12月 5日 朝

12月 6日 川

(毎月四航次*)

CFS CY. 到 離港 CFS CY 集裕来LE YU QUAN V.OE 100 23-25/1 V.QF309 30/11 3/12 4/12 5/12 3-7/12 # LU FENG

汀江TING JIANG 暖 泉LI QUAN' . V.QIQ 19

散貨班輪(兼收中國各口岸大宗散貨)

全 洲 QUAN ZHOU V.9118

集裝箱 通海联200 TONG HAI BARGE 2001 V.HT014 29/11

釋加達·剎水

25-29/11

5-7/12

CY/LCL 收貨站:華聯貨運有限公司 電話:4970305 **商名收收,付收入及往来公司的提供叫手稿**

宏利船務有限公司 WIDELY SHIPPING LTD.

全貨櫃及散貨定期班輪 魁名 開航日期 海運412 HAL YUN 412

海亚、十五、升五 HAY YUN 501 收貨站;兩種灣茶果賴道(天天收貨)。 (家利收貨站)

《專營東南亞大宗貨物租船服務》

抱着、轉着及無倉服務。 南墨西葉天廈9欄903A室 東方海外貨櫃航線 至貨櫃船服務 每月 班爾田

· 學·衛·文京是本於· 其二或學和歌·如·司·蒙

机次 CFS CY OOCL ACCORD 29/S OOCL AWARD 03/S 22/11 23/11 25/11

-- 22/11 24/11 OOCL ARROW 03/S OOCL AMITY 42/S 29/11 30/11 2/12 28/11 29/11 1/12 (兼收全貨櫃往新加坡)

《截貨時間,散放下午九時全種貨」

(職者服務部: 準語:862/170 2) 医有关性 化聚化化物物医聚化化物 海流多性 · 1. 其1年其中自然原始於京都軍事於在於原下常

本公司代里百多艘船舶川航港、粤、瓊之間 上海二香港二星加坡(全貨箱班輪) 川航口岸 番風市橋 抵離期 新會、肛門 1-2/12 27-30/11 顺德容奇 南海九江 ★NEW HAI HUA 新海華 V. 9157/9158 26-29/11 26 - 30/11中山小機 ★NEW HAI TENG 新海鵬 V. 9143/9144 30/2 30/11-5/12 ★NEW HAI NING 新海寧 V. 9153/9154 22-25 11 27-27/11 期平水口 台山烽火角 東莞太平、菊城 每天1班 27-29/11 27/11-2/12 湛江、水来 褶口、灑石 南 勝 V. 9123/9124 2-3/12 28/11-3/12 惠東平海 斗門井岸 淮 安 V. 9131/9132 10-11/12 6-11/12 群 瓜 V. 9125/9126 15-16/12 10-16/12 惠陽庚頃 5-7/12 5-9/12 4 - 5/124-6/12 25-27/11 23 -29/11 兼代客訂做、拖箱、拆箱、轉箱、出入口報閱、申請 28 - 30/11出入口證及代辦各類貨物保險。 船期機密・貴客托道・方便快捷・收費廉宜・服務週到・歡迎季詢

824 6428

Booking

1 3/12

547 5072 PLS CONTACT MR. NGAL

WHITELWAY 40 17 18/11 21 23/11 FAIRLOSAIUS 5/ UNI REDSING 8 21-22/11 26-27/11 ...

UNITEDWAY 41 26 -30/11 4 6/12 7 9/12 UNTEDWAY 43 26-30/12 4-6/1

電路: 8153/83 (特真:544545/

* 並代理各類型船舶川航中·港爾庫承接量 型貨物運輸。 - 並代辦各模型資物轉口,船邊起卸,代客

地址:香港高后大道中359 361號

日十二月十年朱辛曆農

1708-1710 SUN HUNG KAI CENTRE 30 HARBOR ROAD, HONG KONG

FAX 827-1362 TELEX 71129 BDREM HX

FAST, RELIABLE, INDEPENDENT EUROPEAN SERVICE										ů ,
		. С	LOSING	G , I	ETD	ETA				
VESSEL	VOY	CFS		ĊY	HKG	FEL	ROT	HAN	ANT	
LUCKY RIVER	17W	2/12	3/12	4-5/12	5-6/1	1-2/1	3-4/1	7 - 8/1	9-10/1	11-12/1
HONOR RIVER	11W	17/12	18/12	19-20/12	20 - 21/1	15-17/1	18-19/1	22-23/1	-	24-25/1
WEALTHY RIVER	27W	-2/1	3/1	4-5/1	5 - 6/2	1 - 2/2	3-4/2	7-/8//2	· ***	9-10/2
PEACE RIVER	16W	17/1	18/1	19-20/1	19 - 20/2	15-16/2	17-18/2	21-22/2		_==
BEAUTY RIVER	11 W	2/2	3/2	4-5/2	6-7/3	2-3/3	4-5/3	8-9/3		10-11/3

VESSEL

WEALTHY RIVER

ACCEPTING CARGO TO ALSO ACCEPTING FCL

VESSEL.

HONOR RIVER

FELIXSTOWE, HAMBURG, ANTWERP, DUNKERQUE. LE HARVE LONDON, LIVERPOOL, MANCHESTER, LEEDS, ROTTERDAM AARHUS, COPENHAGEN, OSLO, STOCKHOLM, GOTHENBURG, PARIS, BIRMINGHAM, HELSINKI, BORDEAUX, BREMEN, AMSTERDAM.

EUROPE INBOUND SERVICE

5/12

General Agents: KENWA SHIPPING CO. LTD. RM.808-812 Wing On Centre

111 Connaught Rd, C, H.K. Tel:852 8500 Telex:82588 KENSH HX Fax:542 0100 CUSTOMER SERVICE Miss CONNIE LEUNG 8528569

10E

CY: HIT4

26E

CFS: Fat Lee Godown Kwai Chung TEL: 4876789

ETA

18/12

●提供香港直通廣東,廣

西省內之拖運服務。

• 香港中轉運箱、拖箱、

拆/装箱服務。

18/12 19/12

04/12

19/12

25/12

18/12

24/12

康威船務有限公司 CONWAY SHIPPING CO. LTD

中國	定期航線——兼收貨	箱及散貨
香港 →湛江 ←北海	船名 收貨期 抵/職港期 品牌二號MV "CHANG HALNO. 2" 29-30/11 28/11-1/12 粤江輪 MV "YUE JIANG" 10-11/12 9-12/12	台灣◆◆香港◆◆養埔 象收:厦門、馬尾、海口、三亞等大宗貨物
香港→廣州 黃埔 ・(珠江三角洲)	穗二 168、169、170 MV *SUI ER 168、169、170" 三天一航次	"AN LU" 安樂輪 接受大宗包船貨物(1,000%)
香港++珠海(九州)	宏豐三號,四號 MV "WANGFOONG NO. 3, 4" 天天啓航	台灣分公司:台灣康威有限公司 台北市南京東路三段200號6F
香港↔海口、三亞	昌海一號 MV "CHANG HAI NO. 1" 12—13/12 11—14/12	電話(2)776-3940阮先生
香港↔靑島	青華輪 MV "QING HUA" 5-6/12 4-7/12	●承接火車包卡及散貨運
香港+-海口+-湛江+-北海	南漁 503 MV "NAN YU 503" 自行冷凍船 14-15/12 13-16/12	賴直達中國各大城市。

H 11/4 CKRD 27-28/11 26-29/11 象收大宗冷凍貨往臺南口岸。 海華 MV "HAI HUA" 香港總公司:香港上環主成束衛68-74號與陸商業大廈15樓 電站:815 2178(8蛛) 傳真:815 0128 宣傳:89166 COSEL HX 宣掛:COWASEFR 湛江鄉事處:湛江震山人民東一路七號湛江外代大厦副模201室 電話:(759)280156,287769

海口鮮事處:海南省海口市花園新村B型模204室 電話:(750)779344 廣州縣事處: 廣州流花準中國大湖店商業大樓 604-605 室 電傳:441134 CWSGZ CN 電路:663388 轉 2604, 2605, 2662, 2663, 2668 東 672705 (重線) 健康:672705

港中暴于諸道中111號永安中心808--812室 BOOKING ENQUIRY 電話:8528500 各地散裝輪貨運

定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務

CY 裁貨 開航 -- 22/11 25/11 27/11 -- 25/11 28/11 30/11 這門/汕頭 9115 -- 22/11 25/11 27/11 -- 28/11 1/12 3/12 張家港 --- 25/11 28/11 30/11 58 23/11 25/11 29/11 30/11 41 23/11 25/11 29/11 30/11 58 23/11 25/11 29/11 30/11 41 23/11 25/11 29/11 30/11 廣州/黃埔

每三日一航次 逢星期三、六朝航

船名 收貨 裁貨 開航 客貨輪 28/11 29/11 2/12 客貨輸 3/12 4/12 7/12 每月一至二航次 每月一至二航次 每月二至三航次 连星期二、四、六阴航

景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD.

海口/湛江 每星期二航次 逢星期二、四開航 慶水運 進星期1、3、5開航 永順/永隆 每星期一航次 福州 每四日一航次 每隔三日一航次 廣州/黃埔 逢星期二、五開航

陸路貨運 本公司承接

*各大城市之火 車包卡及零散 貨運 *本港直達廣東

、福建之貨櫃 拖運 *本港及中轉運 輟、拖車、入

箱拆箱轉箱及

儲倉服務

星海(葵港)船務公司 STAR OCEAN SHIPPING CO. (Wholly owned and operated by Nationbase Industries Limited)

全貨櫃定期班輪及散貨班輪 香港二汕頭專線(天天收貨)

(船泊:港務局碼頭,特區碼頭,永泰碼頭) 兼收:廈門、澄海、三百門、揭陽貨物

代理船名:海ຸ等平402、粤平403、澄海1、 恒昌。恒盛、度水道14、度水道21、 度水道20、異化101、異化102、 異化103、南岳、連駁6號、7號

承辦中國對外聯運服務

• 簽發全程提單 • 豁免香港中轉簽證 • 中國對外全程運費報價 隆路運輸

*身線往來汕頭冷凍箱拖車。(備有發電機拖架 *本地運輸、船邊貨物裝卸交收服務。

電話:7362121 傳真:7362268 九龍尖沙咀中港域第6座 | 8樓 | 803 室 Televo 45392 STKKS HX

桂江海陸運輸有限公司 GULIANG SEA LAND TRANSPORTATION CO., LTD. 地址:香港干諾道西28號威勝商業大廈1樓 電話:5493211 傳真:8582513

本公司直接代理以下各條航線 香港⇔梧州散貨貨櫃直達航線 (每星期三航次)

船名: 梧州1601、1602、1603 梧州1218、1223、2001 格州2002、2003

香港⇔南寧散貨貨櫃直達航線 (每星期二航次)

船名: 寧海221、222、223、224 香港⇔椿州⇔貴港市直達航線

(兼收整船貨物) 船名:桂外201、202

香港⇔北海⇔防城港直違航線 (專收大宗貨物)

船名: 桂海466、467

中國⇔香港⇔世界各航線服務 簽發中國至世界各地全程提單 承辦多式聯運,集裝箱聯運、大宗貨物租船,及 代客拆箱、装箱、拖箱、報關、保險等業務,收費合 理·歡迎垂詢。

收貨站:醉酒灣珠江碼頭 電話:4872096

TRADE VIGOUR 易勃

SEA HORSE 海馬

KOTA RIA 海館

TRADE VIGOUR 易勃

泛茂船務企業有限公司 TRANPAC SHIPPING ENTERPRISES LTD.

INDEPENDENT REGULAR CONTAINER SERVICE

三、不可以是 ALS ALS TANK DELAY (2 表 4)
STANCE THE
02/12 03/12
23/12 24/12
07/01 08/01
MAAAA / DAR-ES-SALAAM
(集收亞喀巴拼箱貨)

02/12 03/12 SEA HORSE 海馬 27/11 04/12 TRADE VIGOUR 易勃 17/12 18/12 19/12 25/12

17/12 24/12 KOTA RIA 海龍 ACCEPT CARGO TO: SINGAPORE, ABIDJAN, COTONOU, DOUALA. PONTE NORE 承接:新加坡、阿比镍、科托努、杜阿拉、黑角

9110SB

KOTA RIA 海龍	78SB	17/12	23/12	24/12 03/12
SEA HORSE 海馬	10SB	27/11	02/12	
ACCEPT CARGO TO: SINGAPORE,	JAKARTA, SUR	ABAYA, PORT	KELANG BAN	IGKOK

水模、断加坡、那加速、四水、巴生港、夏谷 SEA DRAGON 海龍 9137 23/11: 29/11 30/11

	SEA DRAGON 海龍 SEA DRAGON 海龍	9138 9139	01/12 08/12	07/12	08/12 15/12	09/12 16/12
- 1	KOTA RIA 海龍 SEA HORSE 海馬	77NB 11NB	30/11 12/12	06/12 18/12	07/12 19/12	08/12 20/12
1					A STATE OF THE STATE OF	
	TRADE VIGOUR 易勃 TRADE VIGOUR 易勃	9109NB 9110NB	27/11 26/12	03/12 01/01	04/12 02/01	05/12 03/01
1.	VESSEL	VOY		ETA		ETD .
	UGLEGORSK 華欣	V-9102E		30/11	1	04/12
,						
	GOLDEN GLORY 金輝	V024E		30/11		02/12
4.						
т	3"	!				2 C .

香港告上日前高號出土(1985) 全 出傳。		8363022 8383171
的人的特殊你们	Tel:	836 3022

9110SB

78SB

	HAMIA SHOTTS	清有点 Li COLDA		,;] Te ⊕ Fa	ı: 836 × ∶ 838	3022 3171
	A R SEE A LEVEL SEE					
港	VESSEL XIU SHAN 39th	VOY V. 9145/46	6/12	12/12	ETA 12/12	13/12

dommer / No. 191	A P FOL TO	07.44	Lui Lie	10/10	10/ 12
XIU SHAN 秀山	V. 9201/02		12/1/92 13	2/1/92	13/1/92
	林林南港 1海	肝疝資			
47,5					
WAN XIANG 皖村		30/11		4/12	
WAN XIANG 皖村		12/12		17/12	20/12
*	机角罐 上海河市	双大水水	1		

Freight-Trans International Co., Ltd. 有限公司

Rm.918 Jardine House 香港中環怡和大厦9樓』 Tientsin Marine Shipping Company

随應



TLAN YAN (天燕) V. 136AB SKY HOVER (天翔) V. 61AB TIAN YUE (天曜) V. 177AB TIAN YAN (天燕) V. 137AB CY收貨站:海港貨艦服務有限公司 電話:4977099 CFS收貨站: 裝滿現代貨機鎮餅 電話: 4253325 China National Foreign Trade Transportation Corporation

中國對外貿易運輸公司 天津 分公司 CONTAINER SERVICE (貨箱班輪 後收集。美華內陸貨事設火事貨(整一掛精貨)往 北京 唐山《秦皇島、石家莊、张家口、清南、大同、大原、鄭州 裁貨 到·離港

(出)8468638 TRADE RELISH (易津) V. 9118N 21/11 26/11 28-29/11 11/12 13-14/12 TRADE RELISH (易津) V. 9119N 6/12 26/12 28-29/12 TRADE RELISH (易津) V. 9120N 21/12 入) 844 9196

環亞(上海)國際貨運公司 BREAKBULK SERVICE (散貨班輪

象收上海市及附近城市貨物陸路運輸 裁貨 到一離港 WU SHAN (烏山) V. 19131 -- 27-29/11 26/11 XIANG JIANG (鄭江)、V. 9133 SAN JIANG (ELL) V. 9131

 $\frac{29}{11} \frac{29}{11} - \frac{1}{12}$ $\frac{3}{12} \frac{2-5}{12}$ XIANG JIANG (鄭江) V. 9135 18/12 17-20/12 SAN JIANG (EXL) V. 9133 20/12 19-22/12 TRS收货站:練安貨運有限公司 電話 4040701。

香港珠江貨運有限公司

CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

湛江	梅江1015,1016。 1017	港江代理:中國外輸代理			: 282807
海口	粤江1018,1019 1020	香港開每月10,20,30日。 海口代理:海口新港港務			
中山	粤江415,435	每天一班	独山	學江 904.905 906	毎三天一班
容奇	粤海203	進星期二、四、六陽航	廣州	學江 1010	每星期兩班
南港	粤海233	海星期 內班	黄埔	粤江 1011	每星期南班
珠海	喪海3號	每星期的肚			
	Sancaké Militaria Nil	A W In all and a succession of the state of	Maint - Francis	1 14 1 14 1	

船束及香港總代理:香港珠江貨運有限公司

見 他 航 練:太平、江門、肇慶、三雄、新曹等口岸。

賃運服務:①本公司在港九新界公共卸貨區、設有18個碼頭泊位、提供船舶 裝卸服務。

②承接貨櫃拖、拆、轉及陰路運輸服務,價錢含選,歡迎鑑詢 香港收貨站:珠江倉碼運輸有限公司 電話 14040028 (新界屯門港洋衛97號)

地址:香港中環干諾道西28號威勝商業大厦2標108室

電掛:82699 CKTHL HX 圖文傳遞:5591593

出 844 6435

(A) 844 9196

PROSPERITY CONTAINER LINE S. A 定期特快貨櫃 散貨服務

香港↔星加坡

SINGAPORE 香港↔台灣、馬尼拉及曼谷

BANGKOK 逢星期一、四截貨

香港↔巴生港及檳城 PORT KELANG PENANG 逢星期一、六截貨

香港↔日本及韓國 JAPAN BUSAN

逢星期一、三、五截貨

香港↔耶加達、吉大港 JAKARTA CHITTAGONG 逢星期一、四截貨

香港↔巴基斯坦及印度 PAKISTAN INDIA

逢星期一、四截貨。

GENERAL AGENTS FOR: AWARDS SHIPPING(HK)LTD

富裕船務香港有限公司 德輔道中156-164號

通用商業大廈701-2室 電話:5441108 傳真:8544600

高德船務有限公司 GOODIC SHIPPING LIMITED

香港水樂東街121--125號水達商業大廈10字樓A座 Hat A : 10/F . Wing The Comm : Hily . 121 125 Wing Lak Street . E . II. K Tel: 542 3263 FAX: 643 1073 海南省,海口市游事處。 地址:海月市得勝沙路35號 郵政編號: 570001 電話: 221668 電報掛號: 3791

海南省、廣東省各口岸、香港、世界各地

香港、海口、三亞 船名:海龍輪、亞運3002

香港与湛江、水東 船舶:海運414、海運314

收貨站:官塘茶米赖貨物装卸區大外碼頭

* 承接中國至香港往來之大·小宗貨物及 貨機長程運輸服務"

·備有輕鹽型貨車吊車安排本地拖箱·装 籍:拆籍及包儲服務、中轉服務。

桌子灣 TABLE ! 海皇紅實石NEP. RU CHINA S

HANJIN EVER G 德士頓快輪DRESDE CONDOR MING P EVER O BUNGA 金尼斯基 KAP. K. * LIAOHE BORIS A 放里安特 HUALIH 海洋大阪 OCEANU **POLJOS**

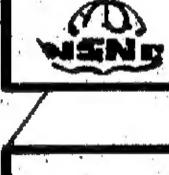
NL. HO 連度馬士基LINDOE CARNIV ARABIA SINGAN KANG F EVER G INZHEN **FUWEN** EVER V 光樂海洋 GLORIO NORASI HANJIN

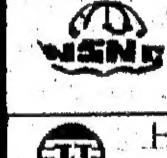
海皇子玉 NEP. ZI CHARLE BREST MING F LUCKY MONTE 田郵膳利 NYK SE BENAV(ZIM KA ZIM TO 或利天星星VILLEI 業土域拾 CONTSI 英蘭地亞 JUTLAN

力加惠士基LICA ML EVER G EVER G IBN RU 杜爾港 TOR BA 馬珍馬士基MARCH 夏利邁總統PRES. I 柯米卡布 AL. MI CHUN S 波里安特 BORIS A AL, SA

斯里馬塞 LANKA 柯雅喜亞 IBN AL 肯尼迪德統PRES. EVER C UNI. M KOTA V FUWEN 光樂海洋 GLORIO BREST











福建省海

中间

ADDRESS: FAX:8

A VESSEL Z UNITEDFUNG 4 2 版十三第

有限公司 PPING LTD 商業大廈105室1樓

香港↔中國

專真: 5450526

開航日期

逢五、十五、廿五 逢八、十八、廿八

逢星期三、五

汕頭、廈門、廣州 服務簽發全程提單。

、轉箱及儲倉服務。 且船服務》

限公 PPING LTD. ECKOXA CO. LTD.

29/11 01/12 05/12 08/12 10/12 12/12 15/12 17/12 19/12

di 433 8622 el: 487 7661

性⇒香港⇒中國各地 置*散貨直航,船期密集

區碼頭/永泰碼頭 、海門散貨 女。我……神 2 - 3/12-28/11-26/11

話(85)7718722 傳真7707410 6688轉1245 傳真4012386 0372轉2322 傳真(8622)310616 30888轉519 傳真804455 73419轉206 傳真 543206 6888轉1239 傳真766136) 2-5019082 ((886) 2-5010305

NTRANS

直達) →國内主要港口 及香港

、廣州、黃埔、

貨及專船運載● 運、存倉等服務)

公司 LTD.

WING LOK STREET HK. FAX : 5445549

coccecceccic coccección

直詰 الاحدد دودود دودود دودود

TLAS LINE

加拉航線 大港、查拿、可倫坡 女全貨權及散箱 航次 抵港 開航 25 10/12 14/12

貨機服務有限公司 X島72地段新界

4,4978982 信船務公司

省克道 212~220 號洛洋 宇快 C15721770

当行 电話:591591

韓 進 渡 運

往美國及加拿大 Outbound to U.S.A. &. Canada 收貨站設於香港葵涌第三號貨櫃碼頭 每週定期快輸往美國西岸(PSW)

雪大二初

船名/航法 歐克蘭 Long Beach Oakland Vessel / Voy Hong Kong 19/12 H. FELIXSTOWE 10E 16/12 26/12 22/12 H. LEHAVRE 15E 29/12 30/12 H. ELIZABETH 2E H. VANCOUVER 7E 每週定期快輸往美國東岸 有选 催儿M Hong Kong Savannah 船名/机次 New York Vessel / Vov 29/12 27/12 HANJIN SAVANNAH 29E 27/11 26/12

HANIIN FELIXSTOWE 10E 31/10 3/11 4/11 5/11 MING PROSPERITY 19E 4/12 HANIIN LEHAVRE 10/1 HANJIN KOBE 34E 17/1 MING PLEASURE 23E 每週定期快輸往美國西北岸 香港 西韓間 漢号華 芝加号 起约 Hong Kong Seattle Van BC Chicago New York DIRECT TO 船名/航决 Vessel / Voy 2/12 17/12 18/12 21/12 24/12 FISHGUARD BAY INE HANJIN SEOUL 119E HANJIN BUSAN 116E 8/12 26/12 27/12 30/12 HANJIN CHUNGMU 84E 16/12 30/12 31/12 3/1 11/4 14/1 HANJIN POHANG 115E 7/1 8/1

Inbound From: U.S.A.& Canada 美國及加拿大來港 NY. VAN.BC SEATTLE HR. Verel/Voy MING PROSPERITY 18W 4/11 5/11 7/11

Room 715-723, West Wing New World Office Building. 20 Salisbury Road, Tsimshalsul, Tel @ 732 9777

青月旗「扇。 九旗吴沙出植作于思利迪20% 新世界中亚西南715个723年 福品 : 7329777 間文售真《 7399707。7399237

11/11 12/11 15/11

Fax 1739 9707, 739 9237 Outbound to Europe 直航往勒阿弗爾、鹿特丹、漢堡、不萊梅哈文、非利斯敦 及安特衛普(經鹿特丹)接戴往英國各地經菲利斯敦港

就决 香港 動門希爾 東非母 英堡 不采梅哈夫 指利斯敦 Voy Hong Kong Le Havre Rotterdaht Hamburg Bremerhaven Felicatowe 27/11 19/12 20/12 21/12 22/12 23/12 HANTIN LONG BEACH 35W 4/12 26/12 27/12 28/12 29/12 30/12 HANJIN HONG KONG 31W 12/12 3/1 4/1 5/1 6/1 HANJIN ROTTERDAM 16W 18/12 9/1 10/1 11/1 12/1 13/1 Inbound From: Europe 北次 斯門弗爾 课堂 不采集会文 取利新数 九井升 香港 Voy Le Havine Hamburg Bremerhawen Februatowe Rotterdam Hong Kong

2E 14/11 17/11 18/11 19/11 20/11 12/12 HANJIN ELIEABETH HANJIN VANCOUVER 7E 22/11 25/11 26/11 27/11 28/11 19/12 Outbound Round The Asia / Australia 香港 WALLED LISE OF THE SECOND THE H. CHUNGMU 84E 新加坡 悉尼 墨蘭林 推加達 IKT TO AUSTRALIA VIA SIN SIN SYD MEL DIRECT TO H. CHEJU 75W 12/17 H. CHONCSUK SPIE H. KWANGYANG 82W

7/11 10/11

Inbound From: Round The Asia Suppose Hory Kong H. CHEJU 75W 21/11 23/11 29/11 H. KWANGYANG 82E HL KUNSAN 68E 26/11 29/11 FISHGUARD BAY 106E 2/12 6/12

恒輝維務有限公司 HANG BALSHIPPING CO. LID 増加:68980 HF 5 FIX 個異:1892)8584700 電話: 5593821 香港工具門全管權人教教報期进稿 AB2RET XIA SHUI YUN 26 XIA SHUI YUN 27 (散貨免費倉期四天,並收汕頭大宗貨), XIA SHUI YUN 24 (資權定期班輪) 達八、十七、二十八日。 香港代理:恒輝船務有限公司 枚貨地點:青衣島南灣六十號地段(青强街)歐亞船廠A倉 招商局貨權航運有限公司貨運代理) 中國全貨權支線定期班輪 ETD/HKG: QING DAO **HUA QIONG** V. 9148 07/12 YANG FANG KOU V. 163 14/12 XINGANG XIONG YUE CHENG V. 451 03/12 新港 XIONG YUE CHENG V. 453 15/12 SHANGHAI HUALIHE V. 354 02/12 LIN JIANG V. 433 04/12 LING CHANG HE **FUZHOU** 02/12 V. 030 福州 LING CHANG HE V. 032 17/12 ZHANJIANG YUE HAI 1001 V. 75 湛江 DALIAN SHUN JIANG 11/12 YIN HE XIAMEN HUA JIA V. 91119 03/12* **建門** HUA SHENG V. 9180 10/12 SHAN TOU LIAN JIANG 02/12 LIAN JIANG 07/12 V. 671

地址:香港干諾道西144~151號成基商業中心26樓2602 3室

FLEET TRANS INTERNATIONAL CO., LTD. **尼**// 富騰船務有限公司

Rm. 938 Jardine House FAX:8451128 香港中塘怡和大厦(8)8室

HUANGPU/TAIWAN CONTAINER EXPRESS SERVICE FHP黃埔/台灣集裝箱特快航線

Vessel Closes ETA-ETD 到一种港

WASPADA V. 63/64 : 26 27/11 WASPADA V. 65/66 3-4/12 WASPADA V. 67/68 10-11/12 WASPADA V. 69/70 16/12 17-18/12 +FCL service+continual receiving

TO SHANGHAL

TONG ZHOU (通州) V. 9147/9148 28/11 29-30/11 MILD VICTORY (通利) V. 9153/9154 28/11 2/12 MILD TRAN (通運) V. 9161/9162 29/11 TONG ZHOU (通州) V. 9149/9150 9-11/12

+FCL service+LCL service

TO KEELUNG, KAOHSIUNG。往《基隆:高雄》

MILD SPLENDOUR (通展) V. 9165/9166 NOW 27-28/11 29-30/11 MILD SPLENDOUR (通展) V. 9167/9168 29/11 3-4/12 35-6/12 MILD SPLENDOUR (通展) V. 9169/9170 5/12 10-11/12 12-13/12

CHINA PORTS - HONG KONG - TAIWAN

+FCL service+LCL service+continual receiving CY TERMINAL: Hoi Kong Container Services Co., Ltd. Tsing Yi Hoi Kong Depot

-----Outbound Tel:497 7099

CFS TERMINAL: Hol Kong Container Services Co., Ltd. Tsing Yi'Hoi Kong Depot

---Inbound & Outbound Tel:434 0475

----Inbound Tel:497 7610 846 8683 FOR BOOKING AND ENQUIRY PLEASE CALL 846 8680 846 8679

B46 8699 A Jardine Pacific business



電話:3696823 傳真:3676310 電傳:47934 TSLHK 定期全集裝箱及散裝運輸服務

香港↔新畿内亞及所羅門群島 S' PORE MORESBY IARA AUL LAE 16/12 19/12 23/12 26/12 · E. STAR V. 6 17/12 18/12 20/12 25/12 9/1 11/1 13/1 21/1 24/127/1 30/1 8/2 11/2 AE.STAR V.7 21/1 22/1 24/1 29/1 14/2 16/2 . * DIRECT CALL OROHAY ETA 28/18/91 2. * DIRECT CALL MADANG ETA 13/1/92

收货站:散货/货箱 建利货罐有限公司 电門蝴蝶灣珠江第三角 TADA:4691466

香港、砂勝越、沙巴、汶萊、新加坡、印尼、孟加拉 毎周特快集裝箱班輪

	Same Same .	A IN CASE AND	4.03 50 444		
前名 `	航次	截貨日期	到港口期	目的港	b
EQUATOR RISE	33/91E	30/11	. 1/12	效素 BRUNEI	
EQUATOR IOY	11/91E	2/12	3/12	汶莱 DRUNEI	
EQUATOR JADE	34/91E	30/11	1/12	古晉 KUCHING	
EQUATORJADE	35/91E	2/12	3/12	占督 KUCHING	
EQUATOR ROYAL	29/91E	30/11	1/12	静巫 SIBU	
EQUATOR GRACE	35/91E	2/12	3/12	*静巫 SIBU	
FOUATOR RESE	33/91E	30/11	1/12	亞伦 KOTA KINABALU	
EQUATOR GRAND	33/91E	2/12	3/12	理底 KOTA KINAHALU	
EQUATOR IOY 2	11/91E	30/11	1/12	納聞 LABUAN	
EQUATOR JOY	11/91E	2/12	3/12	納岡LABUAN	
EQUATOR RUBY	05/91E	30/11	1/12	新加坡 SINGAPORE	
A VESSEL	M(w/l)	2/12	3/12	新加坡 SINGAPORE	
BUNGA TERATAL	493	30/11	1/12	耶加達 JAKARTA	
EQUATOR PRIDE	3	30/11	1/12	潤水 SURABAYA	
A VESSEL	1.	30/11	1/12	古大港 CHITTACONG	
EQUATOR RUBY .	05/91E	2/12	3/12	青大港 CHITTAGONG	



WIDE SHINE DEVELOPMENT LTD 宏光發展有限公司 SHINE SHIPPING LTD 宏光航運有限公司

ROOM 230; 6A. Shun Tak Centre. 200 Combught Brivil, Central, Horn Keny. TEX 68562 WSDL HX

TENNA VALUED NAVATERRI (CALARATORE TRANSPORTATION EXPREDITATION PHISTORICAL STREET OF THE STRE

(WESTBOUND) TO: HAMBURG, ROTTERDAM, ANTWERP VESSEL/VOYAGE RECEIVING ETA ETD TRADE GREEN V. W05 9-15/12 16/12 17/12

(EASTBOUND) TO : DALIAN, ZHANGILAGANG, VESSEL/VOYAGE RECEIVING ETA ETD TRADE GREEN V. E04 20-26/11 27/11 28/11

VESSEL/VOYAGE RECEIVING ETA ETD FAREAST TRADER V. 019S 20-26/11 :26/11 27/11 FAREAST TRADER V. 021S

RECEIVING ETA ETD VESSEL/VOYAGE FAREAST TRADER V. 0235 4-10/12 10/12 11/12 FAREAST TRADER V. 0255 27/11-3/12 3/12 4/12 11-17/12 17/12 18/12

HK→DALIAN REGULAR BREAKBULK SERVICE VESSEL/VOYAGE

SHUN ZHI V. 9106 2/12 TRS:油麻地起卸區 電話: 3857145

HK-DALIAN REGULAR BREAKBULK SERVICE VESSEL/VOYAGE ETA ETD XIN HUA 2 V. 9106 TRS:油麻地起即區 電路: 3857145 .

RECEIVING AT WIDE SHINE TERMINALS LTD. 宏光貨櫃碼頭有限公司

(CY) 紅磡火車站海傍 (CFS)亞洲貨運大廈3號碼頭4字樓 電話: 433-8622 電話: 487, 7661



定期貨櫃服務往/來 香港◆→汕頭

Vessel SUI SUN 70V. 1 SUI SUN 70V. 2 SUI SUN 70V. 3

ETD HKG 18/11 26/11 4/12

電話 5461231 6線 傳真》 5595092

直航:悉尼、異區本及新西蘭

開航 "E. CHENG" 24/11 26/11 27/11 **'SONG CHENG"** 4/12 6/12 7/12

"CHAO HE" 14/12 16/12 17/12 (* 全张新老说)

"CHAO HE" "BIN CHENG" 12/12



15/12 COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 香港中環國際大厦901-2室 電話:5459059(8線)

4/12



定期貨櫃及散貨服務往/來 香港・・廣州 黄埔

船名:廣濱機01 星期三/六開航 廣濱63 兼收中山、容奇、江門、瀾石、太平之貨權及散貨

香港・汕頭 船名:惠港01、02、04、05、08、靖運10、 天天開航 〈泊汕頭港務局碼頭〉

天天開航 、 (消汕頭永春碼頭) 兼收揭陽及汕尾之散貨

香港・水東

船名:東戰15 星期二開航 東駁14 基期四副航

香港・湛江・海口 船名: 陵海04

星期三關航。 陽西航()21 星期六開航 香港・陽江

船名:隔西航022 星期四開航

船名:珠物1號,珠物2號,珠物3號

量期單/六個航 出来基本等

《神中心33樓3312室 8581548 (14 11) 出口 8584679 人口 8584657 貨糖-5598376

定期班輪川航香港二福建

開航日期 港口 開海105。 逢四、十四、廿四 間海109 递六、十六、廿六 逢八、十八、廿八 進十、二十、三十 北峰山(貨權

達十五、廿五 東峰山(貨權) 達星期一 盧水連15. 進星期三 育志3號 逢星期五 羅江(黄櫃) XL-9172. 22/11

建五、十五、廿五 圖海224 淮十、二十、三十 泉州4號 進八、十八、廿八 上海法家非产品通服務

米蓝代济中转接货 輕量 保险 居货 拖箱 录推销等服務。

台灣高雄◆→香港◆→胡志明市 VOY ETA VESSET. 24/11 20/11 LOUISA 218 STELLA I 155

交货总點:測發會獨有限公司 TEL:7288321 几能民沙灣软件的一號

航線:香港一廣州 (每星期三航次) 船名:备逐108 航線:香港→海口(毎星川三航次) 船名:他放榜7號 航線:香港→梧州(毎星期三航次) 船名:梧州1601,梧州1602 格州2001 • 梧州2002

其他航線:全貨權及散貨 來往珠海、黃埔、蛇口、汕頭、江門、 中山、容奇、湛江、太平、肇慶、瀾石 、箐島、大連、上海、新港、福州、盧 門、台灣、日本等世界各地 承接運輸、拖、拆、轉箱,可安排 專船接運大宗貨物。 收貨站:醉酒灣卸貨區。

香港皇后大道中237號大興中心一座6樓A室 8151812 6 LAES 5440307 驾交马属 5422349

Rossu Shipping Company 香港上環蘇杭街77--81號大畔行大厦705室 | 歡迎詢問8506006 FAX:8507126

中國全貨權/散貨定期班輪 每產剂一班: 上海、南島、新港、大連、寧波、南通 · 强家港、海口、湛江。

每票辦2~3班;

廣州、黃浦、市構、珠海、佛山、蛇口、 應門、福州、油頭、福州、南寧、江門。

★定期班輪★

歐洲、美國、加拿大、澳洲、超四關、中東、 紅澤、日本、韓國、台灣及集南亞各地 (全貨標/散貨 兼收)

业提供下列服务 本港內除運輸·指欄·裝/拆/轉欄·安 ; 排組者及辦理火車包下任間內各當市。

招商局倉碼運輸有限公司 香港堅尼地城西寧街18號

文件 Tel:8168153-8 營業 Tel: 8168195

日十二月十年未辛曆農

廣東及海南省口岸短途運輸業務: 香港++蛇口 船名:招商202/206(逢星期二、四開航) 香港++珠海 船名:穗順76(逢星期一、三、五開航) 香港↔湛江↔海口 船名:湛瓊 1號/3號(每10天一班)

香港↔汕頭 船名:厦水運(毎星期二班) 香港↔廣州、黃埔、大亞灣核電站、澳門、太平、江門、澳頭 不定期)兼收中轉世界各地貨櫃及散貨。

香港港內駁運中轉業務

厦門

承接大宗貨物運輸、船邊起卸、代客拖箱、轉箱、搬運、駁運及 儲倉服務。 香港↔大陸聯運業務:

香港↔北京、石家莊、承德、唐山、大同、保定、太原、張家口、瀋陽 洛陽、銀川、鄭州等華北城市門到門及北京海關監管服務 香港↔中國口岸定期班輪(貨櫃、散貨兼收):

上海、天津、大連、青島、張家港、厦門、寧波、連雲港、秦皇 島、福州、溫州。

堅尼地城招商局碼頭(西寧街18號)上環裝卸區

CHO YANG LINE

亞洲航線服務 香港一耶加達、巴生港及星加坡

輪船	航次	收貨	全貨權利	後 (資 を を を を を を を を を を を を を	耶加達	巴生港 ETA	星加坡
VESSEL	YOY	RECEIVING	CY CLOS		IG JAKARTA	PORT KELANG	SINGAPORE
WESTPHALIA	SB103	22/11	28/	11 30/11	06/12	09/12	11/12
CHO YANG LAND	SB106	28/11	03/	12 05/12	2 11/12	15/12	16/12
SAINT LOUISE	SB113	03/12	09/	12 11/12	2 17/12	21/12	22/12
	ar .						

VESSEL.	t VOY	收貨 RECEIVING		全貨糧報貨 CY CLOSING		E	触港 I'D HONG I	KONG	益 山 ETA BUSAR
SAINT LOUIS NIKOLAY MALAKHOV	NB112 NB112	21/11 27/11	÷	27/11 03/12		, , ,	29/11 05/12	3.5	03/12 10/12
WESTPHALIA	NB103	09/12		. 15/12	4.	re ^t	17/12	gr 20	21/12

Till Saxon h

TLX 1.723 & SVL HX

CABLE ** SUNVAST*

到/離港

29/11-1/12

11/12-12/12

15/12-17/12

2/12-3/12

FINE SHOW

青衣島西草灣路聯合船橋內 收货站。富大H倉 香港辦事處: 中球干诺道中200就

晨有限公司

THE REPORT OF THE PROPERTY WE WINDOWS AND THE PROPERTY OF THE

全貨櫃定期班輪

兼收北京、天津、唐山、保定、秦皇島、石家莊、濟南、大同、鄭州、太

安、咸陽、蘭州、西寧、銀川、烏魯木齊等

V9131/32

V9118S/N

V9133/34

原、呼和治持、二連、包頭、錦州、瀋陽、長春、哈爾濱、寶雞、西

天天收貨

天天收货

天天收货

天天成貨

CYXCFS 歡亞船廠 新界青衣島南灣六十號地段

聯絡電話:4979578 詢問電話 8586807

信德中心16樓1602室 電话:5595857 電报:78070 CYS HK HX 傳真:5593049

電站: 4202228 廣州辦事處: 廣州環市東路368號 花園酒店花園大廈614房 電話: 338999轉7614

聯安船務有限公司 UNITED SHIPPING LTD

香港皇后大道中367-375號萬利商業大廈105室1樓 傳真: 5450526 麗話: 8150181

香港↔中國 全貨櫃及散貨往來

開航日期 船名 湛江 惠連1號 達五、十五、廿五

海口 海運 逢八、十八、廿八 黄埔 粤港 逢星期三、五

兼收、中山、容奇、江門、水東、汕頭、廈門、廣州

★承接中國至世界各地之海陸聯運服務簽於全程提單。 ★承接陸路運輸往來廣東省。

★提供本地運輸, 船邊起却, 拖箱、特箱及储倉服務。 (兼管束南亞大宗貨物租船服務)

貨櫃班輪每週直航

HAI HUA 海華輪 HH-011 10/12 16/12 15/12 15/12 17/12 19/12

港₹馬尼拉

GENERAL AGENTS FOR: ECKOXA CO. LTD.

面恒閩貨運有限公司 EVERPOLE FORWARDING COMPANY LIMITED

香港華閩船務企業有限公司貨運代理

RM 2304-6 YARDLEY COMM., BLDG., 1-3 CONNAUGHT RD., WEST, H.K. 香港干結道图1一3號億利商業大廈2304~6宣 FAX(傳真機): 8153559 、TEL(電話): 5437393 (12 LINES) TLX(懂傳):66604 EPFCL HX

BEI FENG SHAN(貨櫃) 達十、二十、三十 福州 DONG FENG SHAN(貨櫃)造十五、廿五 20' (20,000Kgs) 40' (26,000Kgs)包括櫃重 MIN HAI 105 造一、十一、廿二

逢四、十四、廿四 MIN HAI 109 造六、十六、廿六 MIN HAI 120 進八十八、廿八 MIN HAI 112 XIA SHUI YUN 15 造星期一 進星期三

选星期五 MIN HAI 225 進十、二十、三十 QUANZHOU 4 *泉州 進八、十八、廿八 QUANZHOU 2 (貨權 MIN HAI 224 逢五、十五、廿五 * 兼收貨櫃及拼櫃貨

ZHAN QIONG BO 2001/2002 ZHAN QIONG BO 01/02 收貨站:柴灣建豐碼頭

YU ZHI 3

其他貨運服務 OTHER SERVICES

國承接至廣州(州頭咀)、黃埔、江門、佛山。湛江、 海口、汕頭、張家港、上海、天津、大連、青島之海。 運服務。

關承接至世界各地之海陸空貨運服務。 關旗代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、簽卸船 拖箍、装拆箱等服務。

"TO & FROM ALL MAJOR PORTS OF CHINA BY LAND, SEA & AIR. *TRANSHIPMENT FROM CHINA TO WORLDWIDE WITH FULL PACKAGE OF SERVICES AND VICE-VERSA. HONG KONG TO WORLDWIDE SERVICES.

后到專業船務公司

地址:香港干諾道中111號永安中心1201室 FAX:8151381

收貨站:青衣島60地段(歐亞船廠) TEL: 4979990

香港二汕頭定期散貨班輪

香港二海口定期散貨班輪

香港≒海□/湛江

船名

A VSL

船名

船名

恒 發 V. 9131

恒 達 V. 9135

穗救撈 7 V. 9165

穗救撈 7 V. 9167

TEL:8540083(6 LINES) TELEX.67120 PRSHC HX

POWER SHIPPING COMPANY

数貨

27/11

1/12

29/11

6/12

定期貨櫃/散貨班輪

29/11

8/12

開航

28/11

2/12

開航

30/11

7/12

香港干諾道中152-155號招商局大厦11樓《電話》入口部:5440555 圖文傳真:5-412084 (查詢船期): 代理部:8527688 各收貨人注意

易津 TRADE RELISH V9119S/N

堡 M. V. "LIAN BAO" 十一月二十五日由大連抵港

"ZHE YAN" V. 十一月二十五日由寧波抵港

◆定期客貨班輪▶

船名

新港 SINGANG

新港 SINGANG

島津 TRADE RELISH

十一月二十七日由上海抵港 ★請盡速到上述地址辦理提貨手續★

服務優良,運費特廉

・精運貸割中國主要港口ノ澳門

収貨/提貨站

视货:

散貨

推供)教旨

香港↔張家港 全貨櫃特快班輪

抵離期 森教 SULIN V. 9142/43 30/11-3/12 3-4/12

蘇騰 SULIN V. 9144/45 14-18/12 18-19/12 可收整箱、拼箱貨、兼收蘇州、無錫、常州適箱資 特别承接台灣至江蘇原櫃直轉貨物。 香港分代理

江通有限公司 HANG TONG TO LTD.

青衣茜草灣路71地段 Tel: 433 8622 亞洲貨櫃大模4字模 Tel: 487 7661 DRAGON RAYS FARROS FID

一散裝貨及重型機械等貨物

宏光貨櫃碼頭有限公司

24/11 30/11 29/11 29/11 01/12 05/12

03/12 09/12 08/12 08/12 10/12 12/12

基隆/台中/高雄≒香港≒中國各地 * 原櫃付運,無需轉櫃 * 散貨直航,船期密集

香港≒汕頭特區碼頭/永泰碼頭 兼收揭陽、海門散貨

4/12 2 - 3/12海 運09 29/11 27 - 28/11恆暉輸 恆昇輪 25 - 26/11

香港彌敦道高信大廈六樓 B 電話(85)7718722 停真7707410 北京華僑飯店 電話(861)4016688轉1245 傳真4012386 電話(8622)310372轉2322 傳真(8622)310616 天津賓友說館 大連富麗華酒店 電話(86411)230888轉519 傳真804455 汕頭南海酒店 電話(86754)2734]9轉206 傳真 543206 電話(8620)755888轉1239 傳真766136

台北民生東路172號12樓 電話 (886) 2-5019082 傳真 (886) 2-5010309

及香港

FAX: 5445549

KEENTRANS

歐洲大陸、地中海及北歐→國内主要港口

香港→汕頭、海口、瀾石、廣州、黃埔、

大宗貨物·可提供船邊收貨及專船運載●

(承接本地/國內拖運、貨運、存倉等服務)

軒港有限公司

KEENTRANS LTD.

FLAT A. 9/F. FOO CHEONG BLDG, 82-86 WING LOK STREET HK.

☆海運/空運(中轉/直達)

江門等廣東省口岸

☆散貨/集裝箱班輪服務

UNISON SHIPPING COMPANY LTD. 香港文咸東街68-74號興隆商業大厦 9 樓 Tel.5418884 Fax:5456996 Tix:87457 UISON HX

香港→中國散貨輪 港 口 收貨期 閉 航 14/11 20-23/11 25/11 海口 11-14/11 - 16/11 中山 13/11 13-16/11 19/11 13/11 13/11 13-16/11 19/11 樂慶 12/11 20-23/11 25/11 佛山 13/11 9-12/11 14/11 容奇 12/11 12-14/11 16/11 福州 14/11 12-14/11 16/11 度門 13/11 20-23/11 25/11 上海13-15/11

承辦中國集箱貨及散裝賃往返美國、歐洲、東南亞、中東、澳大利亞 非洲及中南美洲等地; 蓝可簧驳全程提單。 中國代理及訂載處:中國外輪代理公司

北京、天津、大連、青島、上海、厦門、寧波、張家港、廣州、蛇口。 廣州辦事處:廣州先烈南路33號華粤大厦1112房營業代表:范先生、周小姐 電話:773288株1112時 停興:768732株1112房

惠刊廣告 請撥電話 五七二六九八〇

香港上環水樂析82-86號9樓A座

TEL: 5416906. 5416832. 5430151

香港→中國貨櫃輪 張家港 下 航 20-23/11 25/11

中國一世界各地

★承接至世界各地之海**隆空貨運服務。** ★蓝代辦中轉接貨、報關、保險、存倉、提貨、裝卸船 拖箱、装拆箱等服務。

★承接至廣州、黃埔、江門、佛山、湛江、海口、汕頭、

張家港、上海、天津、大連、青島之海道服務。

Union Terminals Limited

海口二香港

定期、貨櫃、散貨 MV TONG HAI BARGE 2001 通海駁 2001

3/12 ETD V.HTO14 ETA C Y29/11-2/12 CF529/11-2/12

13/12 ETO 9-12/12 CFS

交收站:華聯倉(青衣島大 同工業大厦。

話:4970305

SUNNIX MARITIME CO.

中環咸蓄報街122至126號 威廉陶集大康b字權B宣

電話: 8544662 (株) : 8543240

全貨櫃及散貨定期班輪 越南 胡志明市、海防、頭頓 每月三航次

後江、鴻基·大南港 每月二航次 香港 星加坡·馬來西亞

泰國、菲律賓及南韓 台灣一香港一中國 兼收水東、汕頭、湛江及海口散黄及檀黄。

代審打藏,确意,拖广拆櫃及中柯等服務。



(越秀企業有限公司聯營)

YUE WAH INTERNATIONAL TRANSPORTATION CO. LTD TEL: 8329122

(集裝箱及散貨班輪每月二航次往返香港一青島) HK⊷QINGDAO VOY NO

HAI BAO 海寶輪 V. 9119/9120 14/12 HK-XIN FENG (拼箱及整箱每星期-航次往返香港中廣州 新風港)

SUI WU NO. 3 V. 91101/91102 V. 91103/91104 穗五3號

香港灣仔駱克道160-174 超秀大廈23字權

23/FLOOR, YUE XIU BUILDING, 160-174. LOCKHART RD., H. K. FAX: 8345615

29/11

04/12

珠海經濟特區匯海航運公司

HUI HAI SHIPPING CO., ZHUHAI S. E. Z.

香港→珠海 定期貨櫃班輪

船名:珠匯駁1003

天天收貨,逢星期二,四,六開行

株代理: 建利船務有限公司 KEENLY SHIPPING LTD. 香港水模物93 103號樹福商業美麗506黨 TEL: 8153553 FAX: 5446809

> 业量站: 友聯貨欄服務 青衣藏草灣道1-7就地段 **建格:4970419**



孟加拉航線 直航: 吉大港、查拿、可倫坡 兼收全貨權及散箱 航次 抵港 開航 25 10/12 14/12

AL SALMA 收貨站。友聯貨權服務有限公司 青衣島 72 地段新界

電話:4978982 雄代理、歷信船務公司 香港灣仔洛克道 212~ 220 號洛洋 間面業大廈 3字模

·電話:8336866 圖文傳真 15721770 澳門代理,批選行 運結,591591

Outboun 收 相名/就决 Vessel/Voy

H. FELIXS H. LEHAV H. ELIZAB H. VANCO 船名/航决 Vessel / Voy HANJIN SA

MING PRO

HANJIN KO

MING PLE 每证 相名/航决 Vessel/Voy HANJIN SE HANJIN BU HANJIN CH HANJIN PC

Inbound

H SAVANNAH 28W MING PROSPERITA H. KOBE 33W MING PLEASURE FLEET

HUANGPL

Vessel WASPADA V WASPADA V WASPADA V

WASPADA V

+FCL service

TO MA

AS AGENTS TONG ZHOU MILD VICTOR MILD TRAN

+FCL service TO KE

MILD SPLEND

MILD SPLEND MILD SPLEND CHINA POR +FCL servic

CY TERMI

Hoi Kong Cont Tsing Yi Hoi K ----Outbound ----Inbound FOR

A Jardine Pac



定其 E. RUBY V. 6 5/1 ▲E.STAR V.7 21/1

. * DIRECT CALL ORG 1. ADIRECT CALL MAL 兼收香港至: 收貨站:散貨/ 香港+・砂朋

EQUATOR RIS EQUATOR JOY FQUATOR JAI

EQUATOR JAI EQUATOR ROYA EQUATOR GRAC EQUATOR RIS EQUATOR GR EQUATOR JOY EQUATOR JOY EQUATOR RU A VESSEL BUNGA TERA EQUATOR PRIDE A VESSEL

EQUATOR RUBY

二月一十年一九九十

Pao

Road. Hong Kong

六千一萬三第

半课七纸出日今

A で大:田督

尼軒港香:址地

七五七五:機總話電

EX: 72859 HKTKP HX

三一〇四四三八:話電助操

〇八九六二七五:話電告廣

司有務印利有

直接日本進口全新中國規格左軟豐田、 日產、各類全線車系,分銷處原廠質量保證

歡迎三資企業及國內同胞來電查詢

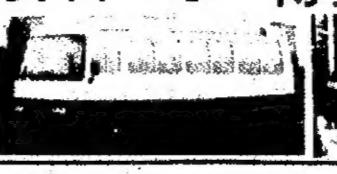
傳真: 852-7610084 九龍旺角太平道1



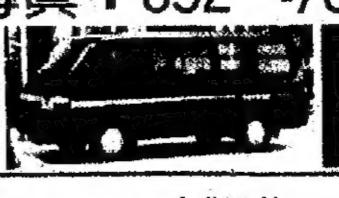








聯盟人:薩塔摩先生



浙江省合作單位

浙江省外商投資企業物資公司

中國杭州環域西路56號

電話: 551642: 754567

傳真: 0571-551675

聯繫人:沈碩令



小字36個,每天18元 專線電話: 5726980 8873550 FAX: 8381171 8876647

電話: 351428 傳真: 352486

商品介紹廣告,高24"x2"

毎天特價100元

▶ 分類廣告・大字4個・

駐深圳辦事處: 深圳國際貿易中心16樓1622室 電話: 251333 · 238607 傳興:200035

聯繫人:王德肯 王德敏

厦門合作單位 厦門汽車工業公司汽車練列中心 海南省海口市文明東路 駐厦門辦事處 厦門東波路 Giber **增括:525072 体质:624792** 聯繫人: 池志望 李東梅

雪大二初

駐海南辦事處 白龍花園1棟222室 電話: 336860 聯繫人:賽春蘭小姐

上海合作單位: 駐上海辦事處: 上海武康路390號 電話: 3276226轉309房 電話:4336892 梅眞:4330518 傳真: 3269620韓309房 學業人:王徳維 **電梯:33146 STAC CN** 聯繫人:王明就 梁錫姆先生

北京合作單位: 中國北京汽車進出口公司 北京美文區東東市大街101號 聯票人:劉大立先生

江西合作單位: 南京合作單位: 中國汽車工業進出口公司南京公司 中國南京中央路331號 電話:5113825 傅興:7013614 電話:303670-1 作品:313295 電話:223870 傳頁:224164 **雅祖:34150 NMCNJ CN**

中議汽車工業造出口公司江西公司 南昌民德路107號汽車電子外質大模 **電傳:95212 AIEJX CN** 聯繫人:蘇 鎌 夏英傑先生

天津合作單位: 天津汽車工業進出口公司 中國天津重慶進70歲 電話: 314674 佛真: 317268 **電梯: 23323 TALEC CN** 電掛: 0897 聯繫人:文實性 梁漢明先生 聯繫人:孫濟學 張建華 聯繫人: 開號 董克献先生

肇慶合作單位: 重慶合作單位: 整慶市第三機電設備公司 中國汽車工業進出口公司 廣東省肇慶市農湖坑口 曾括:298223 傳頁:225059、四川重慶學田灣下羅家灣26號

(P) TOYOTA 仙力架GT單門跑車 LAND CRUISER吉善車

高仕達26至30座中巴 全新左軚 現貨 直接進口 15人座稿单·旅行单(2200cc 280000汽油, 2.40000柴油)



DYNA牌 (1.0, 1.25, 1.75帳)

香港中環德輔道中60-68號 萬宜大廈6樓602室

電話:868 3962 傳真:524 0886

服務有限公司

日野、三菱 即日送交碼頭或文錦渡



外形其觀《行車輕快安穩,享受具正



外形高青、豪華設備齊全

在秋「巴寧」VANETTE COACH

7及8座位豪華旅行車

華多利汽車為

全新左軚汽車・常備現貨・實力雄厚・批發價錢・全港最平 地址:九龍彌敦道301-309號嘉賓商業大厦1310室(地鐵佐敦站,裕華國貨樓上) 電話:7706822(7線) 圖文傳眞:7717189

廣州一華多利汽車陳列室 地址:廣州市東風西路142號 南油大厦首曆商場(流花湖公園對面) 直線電話及圖文傳真:677392 分機電話:663188轉220 聯繫人:羅錦釗,潘姍姍

海南一華多利汽車展銷中心 地址:海口市八灶村321號地下 (即邊海新村速溶咖啡廠對面) 電話 775478 224323 圖文傳真:775478

厦門一華多利汽車展示中心 中國汽車工業進出口公司厦門公司 地址:中國廈門湖濱東路134—136號 傳算:621740 聯絡人:陳先生・陳艷

遼寧省一華多利汽車有限公司 中國汽車工業進出口公司遼寧公司 地址:中國瀋陽勝利北街25號

中國政府特別批准華多利汽車有限公司在以上省市開設汽車陳列室 歡迎到各陳列室參觀選購原廠進口汽車·銷售之汽車一律保證商檢

日產豪華8座

豐田RZH104L 12座/15座鹽包車

豐田MS132L 2.8皇冠

豐田YN85 0.5噸的土頭





豐田RB20L/BB21L豪華26座





豐田12/15座麵包車







日産VIP/公局V63.0 資馬525-735 | 豪華橋車



豐田皇冠豪華2.8/3.0







: 6011739



日產/豐田0.5-0.75條

日產巴寧豪華八座

粤海金威大厦13樓001室 電話: 565998轉1311/1368 聯繫人:陸蘇敏/丁煥斌 天津合作單位: 天津港商業保稅倉庫有限公司 天津塘沽新港4號路 電話: 973392 傳真: 973391 電傳: 237134 PCBW CN

駐深圳辦事處:

深圳市嘉賓路23號

豐田(大霸皇)豪華七座

電椅,電窗,電鏡,風油軟,先進設備,一應俱全。 ●精車:豊田2.8 皇家級、日産公爵 v. 1. P. 千里屬3.0i、藍鳥SGL、 本田雅麻2.0 a

●麵包車:豐田12/15座、日產12座、日產巴寧豪華8座。 ●農夫車/的士頭:豐田、日產、五十龄0.5噸---1.75噸。 ●吉蕃車:豐田牌、三菱牌、日產牌。

特別介紹:2000 C C 之中皇牌本田雅廊 EX2.0

豐田9/10座豪華吉普 豐田7/10座越野吉普 豐田/日產26-30座豪華中巴 聯繫人:魏建奎/馮錫坤

香港銷量第一,世界最暢銷四門小輔車之一本田"雅麻"HONDA ACCORD EX2000c.c.豪華小輔車,五前速手波 中央門鎖,電廠,電門鎮連發熱線,傾斜可調式風油軟(速度感應),冷暖氣,音響,前燈清洗器,設備一應俱全。

註:"中國規格"底盤,廠方為輸往 中國市場而設計,經濟耐用,保 障用家利益,非一般水貨可比。



香港銅鑼灣加路連山道 9號地下 二 576 8687



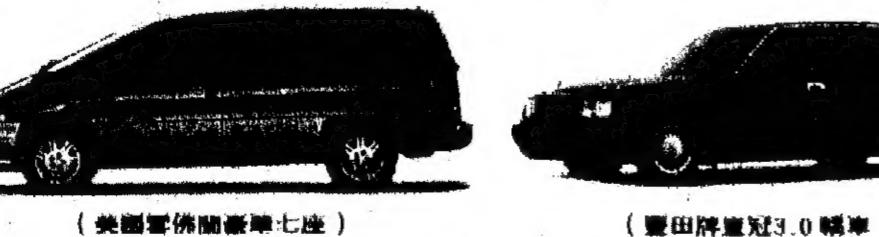
圖文傳真:576 8600

金馬車行 金濤機械有限公司

香港西灣河街8號 A 地下 == 電話: 568 8197 · 569 3080 === 香港西灣河街8號A地下

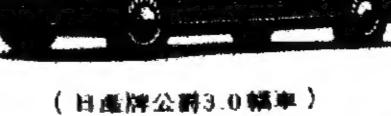
.25-1:75 顧農夫重

各類日本、美國、德國、瑞典左軚汽車及各種輕、重型特種用途貨車









●轎 車:豐田牌皇冠、姫仙達、凌志,日産牌公爵、藍鳥 德國:奔馳、實馬525、735 1型,瑞典:富豪 ● 豪華八座: 豐田子彈頭、日產巴寧,美國雲佛蘭、道奇、佳士章 ●麵包車:豐田9座、12座、三菱、日產、馬自達

● 吉普車:豐田FJ80、三菱PAJERO、美國JEEP豪華吉普

●巴 士:豐田26 30座

◆農夫車:豐田、日產、三菱、五十餘 0.5~1.75 噸 ●貨 車:日野、日産、五十鈴、三菱3-15噸

★歡迎來電查詢

急徵仿皮風樓 急福訂購男女装各款仿政(人造改) 風樓、茄克、相、褲 福現廣數萬件銷往東歐市場。聯 納爾電深圳直線345692或3510(6) 轉1108.1128 曾小姐百速528130 2陳光平 傳真 18611558

774



NO. TIKG GNAA015 ISSUE BY YANG MING LINE PER SS 'MING STAR V63C' HAS BEEN LOST & HEREBY DECLARED NULL& VOID BY AMSDALE MANUFACTURING



中外台資製衣廠急聘

男女性均合年35-45具針織製衣經驗在國內工 作辭儀福利好有意者請評涵順歷藥求待遇及聯 络電話寄本報信箱1158號

大型中外合資機構印花廠招聘下列員工:

印花網漿技術員 繪圖臘網技術人員

城裂衣印化细维黑美联国内工作新疆福利特 更永行进及聯絡電話寄本報信賴1157號

